



WORLDWIDE SHIPMENTS

ONLINE SHOP

WWW.UBIOTEX.COM

24 hours - 365 days



ANTI-ESCARA  
ANTI ESCARRES  
ANTI-BEDSORE  
ANTI-ESCARA  
ANTIDECUBITO

INCONTINENCIA  
INCONTINENCE  
INCONTINENCE  
INCONTINÊNCIA  
INCONTINENZA

DESCANSO  
DÉTENTE  
REST  
RESTO  
RIPOSO

SUJECIÓN  
MAINTIEN  
RESTRAINT  
SUJEIÇÃO  
CONTENIMENTO

GERIATRÍA  
GÉRIATRIE  
GERIATRICS  
GERIATRIA  
GERIATRIA

PODOLOGÍA  
PODOLOGIE  
CHIROPODY  
QUIROPODIA  
PODOLOGIA

LÍNEA MUJER  
WOMAN LINE  
GAMME FEMMES  
LINHA MULHERES  
LINEA DONNE

FABRICANTE EUROPEO DE PRODUCTOS ORTOPÉDICOS Y DE DESCANSO  
EUROPEAN MANUFACTURER OF HEALTH PRODUCTS  
FABRICANT EUROPÉEN DE PRODUITS ORTHOPÉDIQUES ET DE REPOS  
FABRICANTE EUROPEU DE PRODUCTOS ORTOPÉDICOS E DE DESCANSO  
SOCIETÀ PRODUTTRICE DI ARTICOLI ORTOPEDICI E DI PRODOTTI INDICATI PER IL RIPOSO



# ÍNDICE | SOMMAIRE | INDEX | CONTEÚDO | INDICE

ANTI-ESCARA | ANTI-ESCARRES | ANTI-BEDSORE | ANTI-ESCARA | ANTIDECUBITO.....PÁG. 3-18

- Cojín Suapel Sanitized | *Suapel Sanitized Cushion*
- Cojín Saniluxe | *Suapel Saniluxe*
- Cojines de flotación líquida y de silicona | *Liquid flotation cushion and silicone cushions* **NEW!**
- Cojín Ergogel Complex | *Ergogel Complex cushion* **NEW!**
- Cojín de aire Confortus | *Confortus air cushion* **NEW!**
- Almohadas con agujero | *Pillows with hole*
- Cojines de Viscoelástica | *Viscoelastic cushions*
- Patucos | *Heel Protector*
- Patucos Saniluxe | *Saniluxe Heel Protector*
- Kiowas y botines | *Kiowas and ankle boots*
- Rodilleras y coderas | *Knee and elbow pads* - Taloneras anti-escara | *Anti bedsores heel pad* - Cojín para las rodillas | *Knees cushion*
- Manoplas anti-escara | *Anti bedsores mittens*
- Cubresilla/Cubresillón | *Chairs cover* - Calentamanos | *Hand warmers*
- Respaldos anti-escara para silla de ruedas | *Backrest wheelchair* - Asientos y reposabrazos | *Seat and armrests*
- Sábanas anti-escara | *Anti bedsores sheets* - Cojín Sanidare | *Sanidare Cushion* - Alzador universal con ventosas | *Universal lifter with suction cups*

INCONTINENCIA | INCONTINENCE | INCONTINENCE | INCONTINÊNCIA | INCONTINENZA.....PÁG. 19-23

- Pijamas antipañal | *Anti-nappies pyjamas*
- Camisón antipañal | *Antinappy nightdress (bag)* - Traveseros de cama | *Sheet protection*
- Sábanas de sujeción | *Sheets of immobilization*
- Empapadores | *Mattres pad* - Protectores y fundas de colchón | *Protection and cover for mattres*
- Bragas sujetapañal | *Panty of nappy support*

DESCANSO | DÉTENTE | REST | RESTO | RIPOSO .....PÁG. 24-37

- Almohada cervical | *Cervical pillow*
- Almohada cervical viscoelástica | *Viscoelastic cervical pillow* - Collarín viscoelástico estándar | *Standard viscoelastic horseshoe*
- Cilindros anatómicos | *Anatomical cylinders*
- Almohadas | *Pillows* - Cojín postural | *Posture cushion*
- Almohada de reflujo | *Reflux pillow* - Respaldo con reposabrazos de fibra | *Fiber backrest with armrest* **NEW!**
- Herradura de viaje | *Cushion horseshoe for trip* - Cuñas posicionales | *Position wedge*
- Cuña vascular | *Vascular wedge* - Caja expositora de pelotas de rehabilitación y antiestrés | *Expository box of rehabilitation and stressball*
- Protector de cadera | *Hip protector* - Pack descanso | *Rest pack* **NEW!**
- Cojín lumbar | *Lumbar cushion*
- Colchones de aire | *Air mattresses* **NEW!**
- Colchoneta geriátrica | *Geriatric mat* - Colchón geriátrico articulado | *Articulated geriatric mattress* **NEW!**
- Cojines posicionadores con microbolitas | *Positioner cushions with microballs*
- Casco protección craneal | *Cranial protection helmet*
- Almohada Ubiobaby | *Ubiobaby pillow* **NEW!**

LANA NATURAL | LAINE NATUREL | NATURAL WOOL | LÃ NATURAL | LANA NATURALE .....PÁG. 37

SUJECIÓN | MAINTIEN | RESTRAINT | SUJEIÇÃO | FISSAGIO .....PÁG. 38-49

- Cinturones de sujeción abdominal para silla de ruedas/sillón | *Fixing abdominal belts for wheelchair /armchair*
- Cinturones de sujeción perineal para silla de ruedas /sillón | *Perineal restraint belts for wheelchair /armchair*
- Chalecos para silla de ruedas /sillón | *Clamping vest for wheelchair /armchair* - Casullas para silla de ruedas /sillón | *Chasubles for wheelchairs/armchair*
- Cinturón abductor acolchado para silla | *Abductor belt padded for chair* - Cinturón universal para silla de baño | *Universal restraint belt for W.C. chair* - Banda con sujeción de tobillos para silla | *Ankle support band for chair* - Banda reposapiernas acolchado para silla | *leg rest band padded chair* **NEW!**
- Sujeción abdominal o perineal para cama | *Abdominal or perineal restraint for bed*
- Muñequeras para cama y para silla | *Wrist restraint for bed and wheelchair* - Tobilleras para cama y para silla | *Ankle braces restraint for bed and wheelchair*
- Kit completo de sujeción para cama | *Full securing kit for bed* **NEW!**
- Cierre de acero inoxidable | *Stainless steel closure* - Cierre magnético | *Magnetic closure*
- Hebilla de seguridad | *Safety buckle* - Hebilla | *Buckle*
- Sistema de sujeción a cama | *Restraint system for bed* - Sistema de sujeción a silla de ruedas/sillón | *Restraint system for wheelchair/armchair*
- Sling. Inmovilizador del hombro | *Sling, Shoulder immobilizer* - Cabestrillo transpirable | *Breathable arm sling*
- Cinturón movilizador y arnés de grúa | *Transfer belt y sling hoist* - Sábana de transferencia, protector y absorbente 90cm | *Paciente Transfer aid, protective and absorbent 90cm* **NEW!**

GERIATRÍA | GÉRIATRIE | GERIATRICS | GERIATRIA | GERIATRIA .....PÁG. 50-54

- Baberos impermeables para adultos | *Waterproof bib for adults*
- Babero traqueotomía | *Trach bib* **NEW!**
- Camisones hospitalarios | *Nightdress hospital* - Bolsos para sillas de ruedas | *Bags for wheelchair* - Reposamanos | *Hand protector*
- Saco térmico Ubiosoft | *Thermal bag Ubiosoft* - Manta de sujeción termorreguladora | *Thermoregularity coverage of restraint* - Impermeable para silla de ruedas | *Raincoat for wheelchair*
- Protectores de barandilla | *Protective railing* - Sábanas de camilla | *Stretcher sheets*

PODOLOGÍA | PODOLOGIE | CHIROPODY | QUIROPODIA | PODOLOGIA .....PÁG. 55-61

- Separador de carrete | *Toe spreaders* - Separador media luna - Ratoncitos en silicona (ambos pies) | *Toe crest with loop (Both feet)*
- Juaneteo con separador carrete | *Toe spreaders with reel* - Banda protectora de juanete con tejido y gel | *Gel bunion sleeve* - Protector de juanete con cincha elástica | *Bunion protector with elastic strip*
- Banda plantar en tejido con silicona | *Metatarsal cushion lined* - Tubigel recubierto con tejido | *Gel tubing* - Dedigel recubierto con tejido | *Digital caps lined*
- Almohadilla metatarsal con anillo | *Metatarsal pad with loop* - Plantilla completa de silicona | *Full insole*
- Taloneras | *Heel cups*
- Zapatos postquirúrgicos | *Post-operative shoes*
- Expositor de productos y podología | *Products and podology display stand*

LÍNEA MUJER | WOMAN LINE | GAMME FEMMES | LINHA MULHERES | LINEA DONNA .....PÁG. 62

- Pañuelos y turbantes | *Headscarfs and turbans*

bamboo  
Sanitized®



**RHOVYL**

saniluxe



**FABRICANTES EUROPEOS DE PRODUCTOS QUE MEJORAN LA CALIDAD DE VIDA DE LAS PERSONAS:** Nuestras principales preocupaciones son ofrecer un producto eficaz, duradero y de calidad, así como dar a todos nuestros clientes un servicio esmerado, eficiente y con unos plazos de entrega breves. La clave de nuestro éxito es fruto de una constante y especial atención a la calidad, por ello contamos con la mejor materia prima, la última tecnología, trabajadores cualificados, proveedores especializados.

**CERCANÍA Y ATENCIÓN:** Contamos con un departamento de ventas cualificado que le informará acerca de nuestros productos ortopédicos, siempre teniendo en cuenta sus necesidades, para ofrecerte siempre el mejor asesoramiento en sus pedidos.

**MÁS ECONÓMICOS:** Ubiotex le asegura un precio bajo debido a que somos fabricantes de productos ortopédicos y de descanso para su negocio, sin intermediarios.

**FABRICAMOS PRODUCTOS A MEDIDA**



**LES FABRICANTS EUROPÉENS DE PRODUITS QUI AMÉLIORENT LA QUALITÉ DE VIE DES PERSONNES :** Nos préoccupations principales sont d'offrir un produit efficace, durable et d'une qualité, ainsi que de donner à tous nos clients un service soigné, efficient et avec quelques brefs délais de livraison. La clé de notre succès est fruit d'une attention spéciale et constante à la qualité, par cela nous disposons de la meilleure matière première, la dernière technologie, des travailleurs qualifiés, des fournisseurs spécialisés.

**UNE PROXIMITÉ ET UNE ATTENTION :** Nous racontons d'un département qualifié de ventes qu'il l'informerá à propos de nos produits orthopédiques, en tenant toujours en compte de ses nécessités, pour lui offrir la meilleure consultation dans ses commandes.

**PLUS ÉCONOMIQUE :** Ubiotex assure un bas prix grâce à ce que nous sommes fabricants de produits orthopédiques et de repos pour son affaire, sans des intermédiaires.

**NOUS FABRIQUONS DES PRODUITS SUR MESURE**



**EUROPEAN MANUFACTURERS OF PRODUCTS WHO IMPROVE THE QUALITY OF LIFE OF THE PERSONS:** Our principal worries are to offer an effective, lasting product and of quality, as well as to give to all our clients a careful, efficient service and with a few brief delivery times. The key of our success is a fruit of a constant and special attention to the quality, for it we possess the best raw material, the last technology, qualified workers, specialized suppliers.

**NEARNESS AND ATTENTION:** We rely on a qualified sales department that it will inform him it brings over of our orthopaedic products, always bearing his needs in mind, to offer him the best advice in his orders.

**MORE ECONOMIC:** Ubiotex assures a low price him due to the fact that we are manufacturers of orthopaedic products and of rest for his business, without intermediaries.

**WE MAKE TO MEASURE PRODUCTS**



**FABRICANTES EUROPEUS DE PRODUTOS QUE MELHORAM A QUALIDADE DA VIDA DE PESSOAS:** Nossas preocupações principais são oferecer um produto efetivo, durável e de qualidade, como também dar para todos nossos clientes um serviço cuidadoso, eficiente e com algumas condições de entrega de sumário. A chave de nosso sucesso é fruta de uma atenção constante e especial à qualidade, consequentemente nós temos o melhor assunto que predomina, a última tecnologia, trabalhadores qualificados, provedores especializados.

**PROXIMIDADE E ATENÇÃO:** Nós temos um departamento qualificado de vendas que ele/ela lhe informará sobre nossos produtos ortopédicos, enquanto sempre se lembrando de as necessidades deles/delas, lhe oferecer o melhor conselho nas ordens deles/delas.

**MAIS ECONÔMICO:** Ubiotex o/a assegura um baixo preço porque nós estamos fabricando de produtos ortopédicos e sem intermediários.

**FABRICAMOS PRODUTOS PERSONALIZADOS**



**PRODUTTORI EUROPEI DI PRODOTTI CHE MIGLIORANO LA QUALITÀ DELLA VITA DELLE PERSONE:** Le nostre preoccupazioni principali sono di fornire un prodotto efficace, durevole e di qualità e dare a tutti i nostri clienti un servizio di consegna brevi preciso, efficiente e con. La chiave del nostro successo è il risultato di una costante attenzione e speciale per la qualità, quindi abbiamo le migliori materie prime, l'ultima tecnologia, operai specializzati, fornitori specializzati

**PROSSIMITÀ E ATTENZIONE:** Abbiamo un reparto specializzato di vendita che vi informerà sui nostri prodotti ortopedici, tenendo conto delle loro esigenze, per offrire sempre i migliori consigli su ordini.

**PIÙ ECONOMICO:** Ubiotex assicura un prezzo basso perché siamo produttori di prodotti ortopedici e di riposo per il vostro business, senza intermediari.

**PRODUCIAMO PRODOTTI SU MISURA**

## ERGOGEL COMPLEX

- Antiéscaras
- Regula temperatura y evita sudoración
- Viscoelástica de alta densidad y silicona

PAG.  
**6**

102428



*saniluxe*

## COLCHONES DE AIRE

- Antiéscaras
- Compresor regulable
- Peso máximo 160Kg

703060



PAG.  
**33**

## PROTECTOR DE CADERA

- Mitigar el impacto absorbiendo el golpe
- Diseño atractivo y funcional
- Cómodo, seguro y transpirable

PAG.  
**31**

702052



## ALMOHADA CPAP NASAL

- Diseñada para terapia respiratoria
- Facilita el sueño
- Fabricada con Bambú

116125



PAG.  
**8**

## BABERO TRAQUEOTOMÍA

- Confortabilidad y protección de las vías respiratorias
- Previene exceso de mucosidad
- Favorece el intercambio de humedad

PAG.  
**51**

704902  
10 Uds



## PACK DESCANSO

- Máscara de ojos y tapones de oídos
- Ayuda a conciliar el sueño
- Fabrico en alta calidad

804005



PAG.  
**31**

## EVALUACIÓN DE RIESGO DE ESCARAS ESCALA DE NORTON

ESTADO FÍSICO	Bueno	4	SUMA
	Regular	3	
	Malo	2	
	Muy Malo	1	
ESTADO MENTAL	Normal	4	SUMA
	Apático	3	
	Confuso	2	
	Semiconsciente	1	
ACTIVIDAD FÍSICA	Normal	4	SUMA
	Camina con ayuda	3	
	Con silla de ruedas	2	
	En cama	1	
MOVILIDAD FÍSICA	Normal	4	SUMA
	Con limitaciones	3	
	Con muchas limitaciones	2	
	Totalmente limitado	1	
INCONTINENCIA	Normal	4	SUMA
	Ocasional	3	
	Incontinencia urinaria	2	
	Doble incontinencia	1	
TOTAL			

Riesgo de escaras tras sumar los niveles de cada situación	SUMA TOTAL
BAJO	20-16
MEDIO	16-14
ELEVADO	14-12
MUY ELEVADO	12-5



**LA ESCALA DE NORTON** mide el riesgo que tiene el paciente de padecer úlceras por presión. Se considera pacientes de riesgo a aquellos con una valoración baja.

Consejos antiescara: Mantener la piel limpia y seca, control de la humedad por incontinencia y control de la presión.

Los cojines **UBIO** ayudan a prevenir y reducir las escaras, gracias a la extensa gama de materiales de alta calidad entre los que puede elegir: Viscoelástica, gel de silicona, flotación líquida o aire.



**ÉCHELLE DE NORTON** mesure le risque que le patient a de développer des escarres de décubitus. les patients à risque sont considérés comme ceux ayant une faible cote.

Conseils antiescara: Garder la peau propre et sèche, l'incontinence de contrôle de l'humidité et de la pression.

Les coussins de ubio aident à prévenir et à réduire les escarres, grâce à la vaste gamme de matériaux de haute qualité à partir de laquelle vous pouvez choisir: viscoélastique, gel de silice, liquide ou flottation à l'air.



**NORTON SCALE** measures the risk that the patient has of developing pressure ulcers. risk patients are considered those with a low rating.

antiescara tips: Keep skin clean and dry, moisture control incontinence and pressure control.

The ubio cushions help prevent and reduce bedsores, thanks to the extensive range of high quality materials from which you can choose: Viscoelastic, silica gel, liquid or air flotation.



**NORTON ESCALA** mede o risco que o paciente tem de desenvolver úlceras de pressão. pacientes de risco são considerados aqueles com uma classificação baixa.

dicas antiescara: manter a pele limpa e seca, incontinência controle de umidade e controle de pressão.

As almofadas ubio ajudar a prevenir e reduzir escaras, graças à extensa gama de materiais de alta qualidade a partir do qual você pode escolher: viscoelástico, sílica gel, líquido ou flotação por ar.



**SCALA NORTON** misura il rischio che il paziente ha di sviluppare ulcere da pressione. pazienti a rischio sono considerati quelli con un rating basso.

punte antiescara: mantenere la pelle pulita e asciutta, incontinenza controllo dell'umidità e della pressione.

I cuscini ubio aiutano a prevenire e ridurre le piaghe da decubito, grazie alla vasta gamma di materiali di alta qualità da cui è possibile scegliere: viscoelastico, gel di silice, liquidi o flottazione ad aria.







**COJÍN SANILUXE:**

**Modelos:**

1. Cojín redondo con agujero
2. Cojín cuadrado con agujero
3. Cojín herradura redondo
4. Cojín herradura cuadrado
5. Cojín cuadrado

**Composición:**

Exterior: poliuretano.  
 Interior: relleno de fibra de poliéster siliconada.  
 Efectos y ventajas: antiácaros, antifongos, antiolor, antibacterias, antimanchas, transpirable, ignífugo, impermeable.

1.



- 114100 44x44x11
- 114140
- 114138

2.



- 114115 44x44x11
- 114128
- 114126



**COUSSIN SANILUXE**

**Modèles:**

1. Coussin rond avec trou
2. Carrée de coussin avec trou
3. Coussin de fer à cheval rond
4. Coussin carré en fer à cheval
5. Coussin carré

**Composition:**

Extérieur: polyuréthane.  
 Intérieur: rembourrage de fibres polyester siliconées.  
 Effets et avantages: anti mites, antifongique, inodore, antibactérien, résistant aux taches, respirant, non-inflammable.

3.



- 114105 44x44x11
- 114136
- 114134

4.



- 114110 44x44x11
- 114132
- 114130



**SUAPEL SANILUXE**

**Models:**

1. Round cushion with hole
2. Square Cushion with hole
3. Round Cushion horseshoe
4. Square Cushion horseshoe
5. Square Cushion

**Composition:**

Outside: Polyurethane.  
 Inside: silicon polyester fiber.  
 Effects and advantages: anti-dust mites, antifungal, anti-bacterial, anti-odor, anti-stain, breathable, fireproof, waterproof.

5.



- 114120 44x44x11
- 114124
- 114122



Lavar a máquina máximo 30°C. Tender horizontal. No planchar. No usar lejía. No lavar en seco.  
 Machine wash maximum temperature 30°C. Dry flat. Do not iron. Do not bleach. Do not dryclean.



**COXIM SANILUXE**

**Modelos:**

1. Almofada redonda com foro
2. Praça da almofada com foro
3. Almofada Ferradura rodada
4. Almofada Ferradura quadrado
5. Almofada quadrado

**Composição:**

Exterior: poliuretano.  
 Interior: enchimento de fibra poliéster siliconada.  
 Efeitos e vantagens: anti-odores, antibacterias, antifongos, antiácaros, antimanchas, transpirável, ignífugo, impermeável.

El tratamiento del tejido de poliuretano de la funda Saniluxe garantiza la máxima comodidad e higiene. Gracias a su fina membrana de minúsculos orificios, sólo deja pasar las partículas más pequeñas, elimina la sensación de calor, humedad y ruido que proporcionan otros tejidos impermeables.

Prevenção del riesgo de escaras:  
**Medio / Bajo**

antiácaros anti mites anti mites antiacaro antiacaro	antifongos antifonguigue antifungal antifungos antifungo	anti-bacterias anti-bacterien anti-bacteria anti-batterico	antiolor inodoro anti-odor antiodores inodore	antimanchas antitaches anti-stain antimancha antimacchia
transpirable respirant breathable transpiravel transpirante	ignífugo ignifugi fireproof ignifugo ignifugo	impermeable impermeable waterproof impermeavel impermeabile	suave doux soft macio morbido	lavable lavable washable lavável lavabile



**CUSCINO SANILUXE**

**Modelli:**

1. Cuscino rotondo con foro
2. Cuscino quadrato con foro
3. Cuscino a ferro di cavallo rotondo
4. Cuscino a ferro di cavallo piazza
5. Cuscino quadrato

**Composizione:**

Esterno: poliuretano.  
 Interni: riempimento della fibra di poliesteri di silicio.  
 Effetti e vantaggi: anti-acaro, anti-fungine, anti-odore, anti-batteriche, resistente, traspirante, resistente al fuoco macchia, impermeabile.



**COJINES DE FLOTACIÓN LÍQUIDA Y DE SILICONA:**

- Modelos:**  
 1. Gel de silicona  
 2. Flotación líquida  
 3. Flotación herradura

**Composición:**  
 Exterior: Poliuretano Saniluxe.  
 Interior Flotación: PVC, foam, propilenglicol / gel de silicona, visco gel.



1.



saniluxe

103350 42x42x3  
 103352 45x42x3

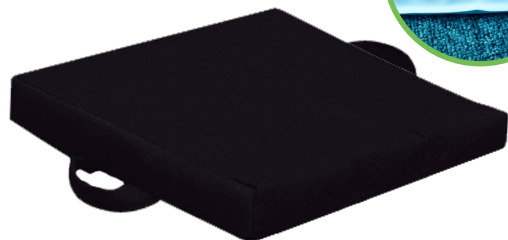


**COUSSINS DE FLOTTAISON LIQUIDES ET GEL DE SILICONE**

- Modèles:**  
 1. Gel silicone  
 2. Liquid Flotation  
 3. Flotation fer à cheval

**Composition:**  
 Extérieur: polyuréthane Saniluxe. Flotation intérieur: mousse PVC, le propylène glycol / gel de silicone, un gel viscoélastique.

2.



saniluxe

103304 42x42x6  
 103306 45x42x6



**LIQUID FLOTATION AND SILICONE CUSHIONS**

- Models:**  
 1. Silicone Gel  
 2. Liquid Flotation  
 3. Flotation horseshoe

**Composition:**  
 Exterior: Polyurethane Saniluxe.  
 Interior Flotation: PVC foam, propylene glycol / silicone gel, visco gel.

3.



high resistance

103302 42x42x6

saniluxe



**COXIM DE FLOTUAÇÃO LÍQUIDA E SILICONE**

- Modelos:**  
 1. Gel de silicona  
 2. Flotação Líquido  
 3. Flotação Ferradura

**Composição:**  
 Exterior: Poliuretano Saniluxe.  
 Interior Flotação: espuma de PVC, propilenglicol / gel de silicone, gel visco.



**CUSCINI DI GALLEGGIAMENTO LIQUIDE E SILICONE**

- Modelli:**  
 1. Gel silicone  
 2. Liquido flottazione  
 3. flottazione a ferro di cavallo

**Composizione:**  
 Esterno: poliuretano Saniluxe.  
 Interni di galleggiamento: PVC espanso, glicole propilenico / gel di silicone, gel viscoso.



antiácaros  
anti mites  
antiacaro  
antiacaro



antihongos  
antifongique  
antifungal  
antifungos  
antifungo



antibacterias  
antibactérien  
anti-bacterial  
antibacteria  
antibacterico



antiolor  
inodore  
anti-odor  
antiodores  
inodore



antimanchas  
antitaches  
anti-stain  
antimancha  
antimacchia



Prevenção del riesgo de escaras:  
Elevado



transpirable  
respirant  
breathable  
transpirável  
transpirante



ignifugo  
ignifugi  
fireproof  
ignifugos  
ignifugo



impermeable  
impermeable  
waterproof  
impermeavel  
impermeabile



suave  
doux  
soft  
macio  
morbido



lavable  
lavable  
washable  
lavável  
lavabile

Prevenção del riesgo de escaras: Medio

Lavar a máquina máximo 30°C. Tender horizontal. No planchar. No usar lejía. No lavar en seco.  
Machine wash maximum temperature 30°C. Dry flat. Do not iron. Do not bleach. Do not dryclean.

¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS





### ERGOGEL COMPLEX

Indicado para aquellas personas que deban permanecer en la misma posición durante un largo período de tiempo. En este sentido, las personas que permanecen sentadas por ejemplo en silla de ruedas, tienen un riesgo muy elevado de padecer úlceras por presión, ya que la sangre deja de circular correctamente en la piel al estar ésta en contacto seguido con la silla de ruedas.

Nuestro cojín está especialmente indicado para evitar la aparición de escaras, ya que la silicona sólida libera la presión en la zona de contacto repartiéndola de forma uniforme por todo el cojín. Además, regula la temperatura y evita la sudoración excesiva que favorece la aparición de escaras. Este cojín, según la escala de Norton, está indicado para aquellas personas con riesgo de escara muy alto.

Composición: Base anatómica de viscoelástica inyectada de alta densidad y en la zona superior una capa de gel sólido teniendo mayor profundidad en la zona del coxis, zona en la que aparecen las primeras úlceras por presión. Gracias al material del que está fabricado conseguimos reparar la presión, gracias al beneficio del gel y amortiguar el contacto gracias a la viscoelástica inyectada de alta intensidad.



### ERGOGEL COMPLEXE

Adapté pour les personnes qui doivent rester dans la même position pendant une longue période de temps. En ce sens, les gens qui siègent par exemple en fauteuil roulant, ont un risque très élevé d'ulcères de pression, parce que le sang cesse de circuler correctement dans la peau pour être ce contact suivi avec le fauteuil roulant.

Notre coussin est particulièrement adapté à la prévention des escarres, en tant que silicone solide relâche la pression dans la zone de contact répartissant uniformément tout au long du tampon. Elle réglera également la température et empêche la transpiration excessive qui favorise l'apparition d'escarres. Ce coussin, selon l'échelle de Norton est indiqué pour les personnes présentant un risque très élevé de la tavelure.

Composition: Base de mousse à mémoire haute densité anatomique et injecté dans la couche supérieure de gel solide ayant une plus grande profondeur dans la zone de la zone de coccyx où les premiers escarres apparaissent. Merci à la matière dont elle est faite, nous avons réussi à répartir la pression, grâce à l'avantage du gel et du tampon contact avec la haute intensité viscoélastique injecté.



### ERGOGEL COMPLEX

Indicated people that belong in the same position during a long period of time. In this regard, people in a wheelchair have a high risk to appear ulcers by pressure movements.

Our cushion is indicated to avoid the ulcers by pressure movements. Solid silicone material releases the pressure distributing it for the cushion. Furthermore, it regulates the temperature and avoids the excessive sweating, that contribute the ulcers by pressure movements. Even Norton rating this cushion is indicated people with very high risk.

Composition: Base with viscoelastic cushion with anatomical shape and a layer with silicone gel. The area coccyx is reinforcing with more gel because this area is more sensible. With the gel obtain distributing the pressure and with the viscoelastic material we obtain more pressure absorption.



### ERGOGEL COMPLEX

Adequado para aqueles que devem permanecer na mesma posição durante um longo período de tempo. Neste sentido, as pessoas que se sentam por exemplo, em cadeiras de rodas, têm um risco muito elevado de úlceras de pressão, porque o sangue pára circular adequadamente na pele para ser esse contato seguido com a cadeira de rodas.

A nossa almofada é particularmente adequada para prevenir escaras, como o silicone sólido libertar a pressão na zona de contacto distribuí-lo uniformemente por todo o bloco. Ele também regula a temperatura e evita a transpiração excessiva que favorece o aparecimento de escaras. Esta almofada, de acordo com a escala Norton está indicado para as pessoas com elevado risco de sarna.

Composição: espuma de memória de alta densidade anatómica Base e injectada na camada superior de gel sólido que tem uma maior profundidade na área da zona do cóccix, onde os primeiros escaras aparecem. Graças ao material de que é feito, conseguimos para distribuir a pressão, graças ao benefício do gel e o tampão de toque com a elevada intensidade viscoelástico injectado.



### ERGOGEL COMPLESSO

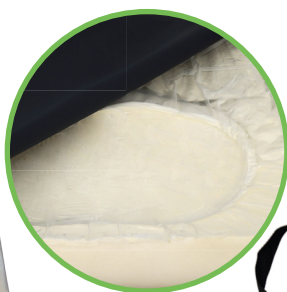
Indicato per chi deve rimanere nella stessa posizione per un lungo periodo di tempo. In questo senso, le persone che siedono per esempio in sedia a rotelle, hanno un alto rischio di ulcere da pressione, perché il sangue si ferma circola correttamente nella pelle per essere questo contatto ha seguito con la sedia a rotelle.

Il nostro cuscino è particolarmente idoneo a prevenire piaghe da decubito, come il silicone solido rilasciare la pressione nella zona di contatto distribuendolo uniformemente in tutto il pad. Esso regola anche la temperatura e impedisce la sudorazione eccessiva che favorisce la comparsa di piaghe da decubito. Questo ammortizzatore, secondo la scala Norton è indicato per quelli con elevato rischio di crosta.

Composizione: Base schiuma di memoria ad alta densità anatomica e iniettati nello strato superiore del gel solido avente maggiore profondità nella zona del cocchige in cui compaiono i primi piaghe da decubito. Grazie al materiale di cui è fatto siamo riusciti a distribuire la pressione grazie a vantaggio del gel e buffer contatto con l'iniezione ad alta intensità viscoelastico.

102428

saniluxe



Prevención del riesgo de escaras:  
Muy **elevado**







**ALMOHADAS CON AGUJERO**

- 1. **CONDRODERMATITIS:** Indicada en las lesiones que aparecen en el pabellón auricular, reduciendo la presión en la zona de la oreja.
- 2. **OCULAR:** Almohada en forma de herradura indicada para postoperatorios oculares. Evita el contacto de los ojos con otras superficies.
- 3. **CPAP NASAL:** Diseñada para terapia respiratoria con CPAP y facilitar el sueño.  
Composición: Bamboo 30%, poliéster 70%. Relleno de fibra de poliéster siliconada.



**OREILLERS AVEC TROU**

- 1. **CHONDRODERMATITE:** Indiqué pour les lésions qui apparaissent sur le pavillon de l'oreille quand ces zones reçoivent une pression prolongée sur l'oreille.
- 2. **OCULAIRE:** Oreiller en forme de fer à cheval recommandé pour période postopératoire, évite le contact des yeux.
- 3. **OREILLER CPAP NASAL:** Conçu pour la thérapie respiratoire CPAP pour faciliter sommeil.  
Composition: Bambou 30%, polyester 70%. Rembourrage en fibre de polyester siliconée.



**PILLOWS WITH HOLE**

- 1. **CHONDRODERMATITE:** Suitable for lesions that appear on the auricle of the ear when these areas receive prolonged pressure.
- 2. **OCULAR:** Horseshoe-shaped pillow recommended for post-operative. Prevents contact between the eyes and other surfaces.
- 3. **NASAL PILLOW CPAP:** Designed for CPAP respiratory therapy to facilitate the patient's sleep.  
Composition: Bamboo 30%, polyester 70%. Padded with silicon polyester fiber.



**ALMOFADAS COM BURACO**

- 1. **CONDRODERMATITE:** Indicada nas lesões que aparecem no pavilhão auricular quando estas zonas recebem pressão prolongada da orelha.
- 2. **OCULAR:** Almofada em forma de ferradura indicada para pós-operatórios. Evita o contacto dos olhos.
- 3. **ALMOFADA CPAP NASAL:** Projetado para a terapia respiratória CPAP a facilitar o sono do paciente.  
Composição: Bamboo 30%, poliéster 70%. Enchimento de fibra de poliéster siliconada.



**CUSCINI CON FORO**

- 1. **CONDRODERMATITI:** Indicato per lesioni che interessano il padiglione auricolare, riducendo la pressione nella zona dell'orecchio
- 2. **OCULARE:** Cuscino acon forma quadrata indicato per il post operatorio oculare, Evita il contatto degli occhi con altre superfici.
- 3. **CPAP NASALE:** Disegnata per terapia respiratoria con CPAP e per facilitare il sonno.  
Composizione: Bamboo 30%. Imbottitura in fibra di poliestere siliconata.

El tejido **Bamboo** está elaborado con fibras de bambú biodegradables que generan iones negativos, beneficiosos para la circulación sanguínea. Material resistente, transpirable y fresco que ayuda a regular la temperatura y absorbe la humedad en un 60%, más que el algodón. Garantiza un descanso óptimo.



- biodegradable / biodegradable / biodegradable / biodegradable / biodegradable
- transpirable / respirant / breathable / transpiravel / transpirante
- antibacterias / antibactérien / anti-bacterial / antibacteria / antibatterico
- antihongos / antifonguïques / antifungal / antifungos / antifungo
- antiolor / inodore / odour-resistant / antiolors / inodore

1. CONDRODERMATITIS



116100 50x42x42



Lavar a mano temperatura máxima 30°C. No usar lejía. Planchar a baja temperatura, máximo 110°C. Admite secadora sin calor.  
Handwash only maximum temperature 30°C. Do not bleach. Cool iron maximum 110°C. Can be tumble dried.

2. OCULAR



116150 45x40x12



Lavar a mano temperatura máxima 30°C. No usar lejía. Planchar a baja temperatura, máximo 110°C. Admite secadora sin calor.  
Handwash only maximum temperature 30°C. Do not bleach. Cool iron maximum 110°C. Can be tumble dried.

3. ALMOHADA CPAP NASAL

NEW!



PATENT PENDING

Funda lavable. Couffin lavable. Washable cover. Capa lavável.

116125 53x33.5x11



Lavar a mano temperatura máxima 40°C. No estrujar. No usar lejía. No planchar. Secadora a baja temperatura. Tender horizontal.  
Handwash only maximum temperature 40°C. Do not wring. Do not bleach. Do not iron. Can be tumble dried on a low heat setting. Dry flat.









### PATUCOS SANILUXE

Disponible en varios tejidos:

- Terlenka: poliéster y algodón.
- Fibra Rhovyl: clorofibra y poliéster.
- Bamboo: bambú y poliéster.
- Poliuretano Saniluxe: poliéster y poliuretano.
- Cierre de velcro.

Efectos y ventajas: antiescara, protección, fresco y transpirable.

Modelos disponibles:

1. Patuco Saniluxe Terlenka.
2. Patuco Saniluxe termorregulador.
3. Patuco Saniluxe Verano.
4. Patuco-codera. Cierre hebillas.

### 1. SANILUXE TERLENKA

104400 17x10x15



Lavar a mano temperatura máxima 30°C. Admite secadora temperatura alta. No planchar. No usar lejía. Lavado en seco. Handwash only maximum temperature 30°C. Can be tumble dried on a high heat setting. Do not iron. Do not bleach. Dryclean.



### CHAUSSONS SANILUXE

Disponible dans plusieurs tissus:

- Terlenka: polyester et coton.
- Fibre Rhovyl: chlorofibre et polyester.
- Bamboo: bamboo, polyester.
- Polyuréthane Saniluxe: polyester et poliuré.
- Fermeture velcro

Effets et avantages: anti escarres, protection, fraîcheur et respirant.

Modèles disponibles:

1. Chausson Saniluxe Terlenka.
2. Chausson Saniluxe thermorégulateur.
3. Chausson Saniluxe d'été.
4. Chausson coudière. Boucles.

### 2. SANILUXE TERMORREGULADOR

104401 17x10x15



Lavar a mano temperatura máxima 30°C. No usar lejía. No planchar. Admite secadora sin calor. Handwash only maximum temperature 30°C. Do not bleach. Do not iron. Can be tumble dried.



**RHOVYL** 50% 80%



### SANILUXE HEEL PROTECTOR

Available in various tissues:

- Terlenka: polyester & cotton.
- Rhovyl fiber: chlorofiber & polyester.
- Bamboo: bamboo & polyester.
- Saniluxe polyurethane: polyester & polyuret.

Effects and advantages: anti bedsores, protection, freshness and breathable.

Models available:

1. Saniluxe Terlenka slipper
2. Saniluxe thermoregulatory slipper
3. Saniluxe summer slipper
4. Slipper for elbow. Buckles.

### 3. SANILUXE VERANO

104405 17x10x15



Lavar a mano temperatura máxima 30°C. No usar lejía. No planchar. Admite secadora sin calor. Handwash only maximum temperature 30°C. Do not bleach. Do not iron. Can be tumble dried.



**bamboo**



### CALCANHEIRAS SANILUXE

Disponível em vários tecidos:

- Terlenka: poliester e algodão.
- Fibra Rhovyl: clorofibra e poliester.
- Bamboo: bambú e poliester.
- Poliuretano Saniluxe: poliester e poliuret.

Efeitos e vantagens: antiescaras, proteção, frescura e transpirável.

Modelos disponíveis:

1. Calcanheira Saniluxe Terlenka
2. Calcanheira Saniluxe termorregulador
3. Calcanheira Saniluxe Verão
4. Calcanheira-cotoveleira. Fecho de presilhas.

### 4. PATUCO-CODERA

104500 29x20x13



**bamboo**

El tejido **Rhovyl** proporciona un perfecto aislamiento térmico. Tiene una textura suave que ofrece un confort permanente y una acción antibacteriana eficaz. Es resistente a temperaturas extremas, a productos químicos y, también, a factores biológicos y ambientales.



### TRONCHETTI SANILUXE

Disponibile in vari tessuti:

- Terlenka: poliester e cotone.
- Fibra Rhovyl: policloruro di vinile e poliester.
- Bambú: bambú e poliester.
- Poliuretano Saniluxe: poliester e poliuretano.
- Chiusura in velcro.

Effetti e vantaggi: antiescara, protezione, fresco e traspirante.

Modelli disponibili:

1. Patuco Saniluxe Terlenka.
2. Patuco Saniluxe termoregolazione.
3. Estate Saniluxe Patuco.
4. Bootie-Codera. Chiudi fibbie.

**RHOVYL** 50% 80%



antiescara  
anti escarres  
anti bedsores  
anti-escara  
antidecubito



térmico  
thermique  
thermic  
térnico  
termico



antibacterias  
antibactérien  
anti-bacterial  
antibacteria  
antibatterico



ignifugo  
ignifugi  
fireproof  
ignifugo  
ignifugo



hidrófugo  
hydrofuge  
waterproof  
hidrófugo  
idropellent



**KIOWAS Y BOTINES**

Zapatos antiescara  
Modelos disponibles:  
1.Kiowas/Botines Sanitized  
2.Kiowas/Botines Saniluxe  
3.Kiowas/Botines Termorreguladores  
Composición:  
1. Suapel  
2.Poliuretano Saniluxe/Fibra Rhovyl  
3.Terlenka/Suapel/Fibra Rhovyl  
Tejido antideslizante y cierre de velcro.  
Efectos y ventajas:  
Antiescara, antiolores, antialérgico  
Ignífugo, térmico, antibacterias, hidrófugo.

1.



- 107100/02/04
- 107106/08/10
- 107112/14/16

Sanitized®

- 107160/62/64
- 107172/74/76
- 107166/68/70

Sanitized®



Lavar a mano temperatura máxima 30°C. Tender horizontal. No planchar. No usar lejía. Admite secadora sin calor. Handwash only maximum temperature 30°C. Dry flat. Do not iron. Do not bleach. Can be tumble dried.



**KIOWAS ET BOTTINES**

Chaussures anti escarres  
Modèles disponibles:  
1.Kiowas/Bottines Sanitized  
2.Kiowas/Bottines Saniluxe  
3.Kiowas/Bottines Thermorégulateurs  
Composition:  
1.Suapel  
2.Polyuréthane Saniluxe/Fibre Rhovyl  
3.Terlenka/Suapel/Fibre Rhovyl  
Tissu antidérapant et fermeture velcro.  
Effets et avantages:  
Anti escarres, anti odeurs, anti allergique, non inflammable, thermique, antibactérien, étanche.

2.



- 107303
- 107304
- 107305

saniluxe

- 107306
- 107307
- 107308

saniluxe



Lavar a mano temperatura máxima 30°C. Tender horizontal. No planchar. No usar lejía. Admite secadora sin calor. Handwash only maximum temperature 30°C. Dry flat. Do not iron. Do not bleach. Can be tumble dried.



**KIOWAS AND ANKLE BOOTS**

Anti bedsores shoes. Models available:  
1.Sanitized Kiowas/Ankle boots  
2.Saniluxe Kiowas/Ankle boots  
3.Thermoregulatory Kiowas/Ankle boots  
Composition:  
1.Suapel  
2.Saniluxe polyurethane/Rhovyl fiber  
3.Terlenka/Suapel/Rhovyl fiber  
Slip fabric and Velcro closures  
Effects and advantages:  
Anti bedsores, deodorizing, anti allergic, anti bedsores, fireproof, thermal, antibacterial, waterproof.

3.



- 107120
- 107122 **termorregulador**
- 107124

- 107406
- 107407 **termorregulador**
- 107408



Lavar a mano temperatura máxima 30°C. Tender horizontal. No usar lejía. Admite secadora sin calor. Handwash only maximum temperature 30°C. Dry flat. Do not iron. Do not bleach. Can be tumble dried.



**KIOWAS E PANTUFAS ABOTINADAS**

Calçado antiescaras. Modelos disponíveis:  
1.pantufas/Botins Sanitized  
2.pantufas/Botins Saniluxe  
3.pantufas/Botins Termorreguladoras  
Composição:  
1.Suapel  
2.Poliuretano Saniluxe/Fibra Rhovyl  
3.Terlenka/Suapel/Fibra Rhovyl  
Tecido antideslizante e fecho de velcro.  
Efeitos e vantagens:  
Antiescaras, antiolores, antialérgico, ignífugo, térmico, antibacterias, hidrófugo.



**KIOWA E DELLA CAVIGLIA**

scarpe antiescara  
Modelli disponibili:  
1.Kiowas / Booties Sanitized  
2.Kiowas / Booties Saniluxe  
3.Kiowas / Stivaletti termostati  
composizione:  
1. Suapel  
2.Poliuretano Saniluxe / fibra Rhovyl  
3.Terlenka / Suapel / fibra Rhovyl  
tessuto antiscivolo e chiusura in velcro.  
Effetti e vantaggi:  
Antiescara, anti-odore, anti-allergici  
A prova di fuoco, termica, antibatterico, idrorepellente.

TALLAS:

S = 36 - 39 / M = 40 - 43 / L = 44 - 47

¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS





**RODILLERAS Y CODERAS**

Efecto antiescara, suapel o acolchada. Composición: Suapel o Terlenka. Relleno: fibra de poliéster siliconada. Cierre de velcro. Tratamiento: Sanitized Anti alérgico y antiolores.



**GENOUILLÈRES ET COUDIÈRES**

Effet anti escarre, suapel ou rembourré. Composition: Suapel ou Terlenka. Rembourrage: fibre de polyester siliconé. Velcro. Traitement: Sanitized Anti allergique et anti odeurs.



**KNEE AND ELBOW PADS**

Anti bedsores effect, suapel or padded. Composition: Suapel or Terlenka Padding: silicon polyester fiber. Velcro closing. Treatment: Sanitized Anti allergic and deodorizing.



**JOELHEIRAS E COTOVELEIRAS**

Efeito antiescaras, suapel ou acolchada. Composição: Suapel ou Terlenka Enchimento: fibra de poliéster siliconada. Velcro. Tratamento: Sanitized Anti alérgico e antiolores.



**GINOCCHIO E DEL GOMITO**

antiescara, suapel o l'effetto trapuntato. Composizione: Suapel o Terlenka. Imbottitura: silicone fibra di poliester. Chiusura in velcro. Trattamento: Sanitized anti allergico e anti-odore.



**Suapel**

- 108100
- 108102
- 108104

**Acolchado**

- 108110



**TALONERAS ANTIESCARA**

Forma semicilíndrica o rectangular. Modelos: Estándar/Impermeable. Composición: Suapel/Terlenka o Saniluxe. Núcleo de foam y cierre de velcro y cremallera. Tratamiento: Sanitized/Saniluxe. Antiescara y anti alérgico.



**TALONNIÈRES ANTI ESCARRES**

Forme semi-cylindrique ou rectangulaire. Modèles: standard/imperméable. Composition: Suapel/Terlenka ou polyuréthane Saniluxe. Mousse et fermeture éclair/Velcro. Traitement: Sanitized/Saniluxe. Anti escarres et anti allergique.



**ANTI BEDSORES HEEL PAD**

Semi-cylindrical or rectangular. Models: Standard/Waterproof. Composition: Suapel/Terlenka or Saniluxe. Foam core and Velcro/Zip closure. Treatment: Sanitized/Saniluxe. Anti bedsores and anti allergic.



**CALCANHEIRAS ANTIESCARAS**

Forma semicilíndrica ou rectangular. Modelos: standard/Impermeável. Composição: Suapel/Terlenka ou Poliuret. Saniluxe. Núcleo de espuma e fecho de velcro e fecho de correr. Tratamento: Sanitized/Saniluxe. Antiescaras e anti alérgico.



**GONNE ANTIESCARA**

semi-cilíndrica o rettangolare. I modelli: Standard / impermeabile. Composizione: Suapel / Terlenka o Saniluxe. Schiuma Core e chiusura in velcro e zip. Trattamento: Sanitized / Saniluxe. Antiescara e anti allergico.

- 109100 / 109122 / 109121 / 109121
- 109102 / 109124
- 109104 / 109126



**COJÍN PARA LAS RODILLAS**

Rodillera antiescara acolchada. Composición: Poliuretano Saniluxe. Relleno de fibra poliéster siliconada. Cierre de velcro/Acabado Saniluxe. Efectos y ventajas: Antiescara, anti alérgico e impermeable.



**COUSSIN POUR LES GENOUX**

Genouillère anti escarre rembourrée. Composition: Polyuréthane Saniluxe. Rembourrage de fibre polyester siliconée. Fermeture Velcro / Saniluxe. Effets et avantages: Anti escarres, anti allergique et imperméable



**CUSHION FOR KNEES**

Anti bedsores padded knee pad. Composition: Saniluxe polyurethane. Silicon polyester fiber padding. Velcro closure/ finish Saniluxe. Effects and advantages: Anti bedsores, anti allergic and waterproof.



**COXIM PARA OS JOELHOS**

Joelheira antiescaras acolchada. Composição: Poliuretano Saniluxe. Enchimento de fibra poliéster siliconada. Fecho de velcro/ Saniluxe. Efeitos e vantagens: Antiescaras, anti alérgico e permeável.



**CUSCINO PER LE GINOCCHIA**

Antiescara imbottito ginocchiera. Composizione: Poliuretano Saniluxe. Fibra poliesterone siliconato. Velcro / Fine Saniluxe. Effetti e vantaggi: Antiescara, anti allergico e impermeabile.

- 108500
- 108502 Bambú



saniluxe







### CUBRESILLA/CUBRESILLÓN

Protector completo para silla de ruedas/sillón. Poliuretano Saniluxe (60% poliéster, 40% poliuretano). El relleno en todos los modelos es de fibra de poliéster siliconada. Cada uno de los modelos está disponible también con agujero central. Efectos y ventajas: Antiescara, confort y reversible. Tratamiento: Saniluxe



### COUVRES-SIÈGE

Protection complète pour chaise roulante fauteuil. Polyuréthane Saniluxe (60% polyester, 40% polyuréthane). Le rembourrage de tous les modèles est en fibre de polyester siliconée. Chaque modèle est aussi disponible avec un trou central. Effets et avantages: Anti escarres, confort et réversible. Traitement: Saniluxe



### CHAIR COVERS

Full protector for wheelchair. Saniluxe polyurethane (60% polyester, 40% Polyurethane). The padding on all models is silicon polyester fiber. Each model is also available with center hole. Effects and advantages: Anti bedsores, comfort and reversible. Treatment: Saniluxe.



### COBRECADEIRA/COBRECADEIRÃO

Protector completo para cadeira de rodas/cadeirão. Poliuretano Saniluxe (60% poliéster, 40% poliuretano). O enchimento em todos os modelos é de fibra de poliéster siliconada. Cada um dos modelos está disponível também com orifício central. Efeitos e vantagens: Antiescaras, conforto e dupla face. Tratamento: Saniluxe



### COPERTURA SEDIA / POLTRONA COPERTURA

tute sedia a rotelle / sedia. Poliuretano Saniluxe (60% poliester, 40% poliuretano). L'imbotitura su tutti i modelli è il silicio fibra poliester. Ciascuno dei modelli è disponibile con foro centrale anche. Effetti e vantaggi: Antiescara, confort e reversibile. Tratamento: Saniluxe



106420 S  
106410 M  
106400 L

106450



802100  
802102



### CALIENTAMANOS

Cilindros térmicos que calientan y protegen las manos. Modelos disponibles: Saniluxe (poliéster/poliuretano). Cuadros: (poliéster/algodón). Composición:Fibra Rhovyl más el acabado de cada modelo. Cinta 100% poliéster.



### CHAUFFES-MAINS

Cylindres thermiques qui chauffent et protègent les mains. Modèles disponibles: Saniluxe (polyester/polyuré.) Carreaux (polyester/coton) Composition: fibre Rhovyl + finition de chaque modèle Bande 100% polyester.



### HAND WARMERS

Cylinders thermal warming and protect hands. Available models: Saniluxe (polyester/polyurethane). Pictures (polyester/cotton). Composition: Rhovyl fiber more the finished from each model. Band 100% polyester.



### AQUECE MÃOS

Cilindros térmicos que aquecem e protegem as mãos. Modelos disponíveis: Saniluxe (poliéster/poliuret.) Xadrez: (poliéster/algodón) Composição:Fibra Rhovyl mais o acabamento de cada modelo. Cinta 100% poliéster.



### MANICOTTO

Cilindri riscaldamento termico e proteggere le mani. Modelli disponibili: Saniluxe (poliester / poliuretano). Immagini: (poliester / cotone). Composizione: Fibra Rhovyl più finitura ciascun modello. Nastro in poliester 100%.



### SÁBANAS ANTIESCARA

Previene la aparición de úlceras. Suapel (poliester/acrílico) Tratamiento: Sanitized. Antiescara y anti alérgico



### DRAPS ANTI ESCARRES

Draps qui préviennent l'apparition d'escarres. Suapel (polyester/acrylique) Traitement: Sanitized. Anti escarres et anti allergique.



### ANTI BEDSORES SHEETS

Prevent ulcers. Suapel (polyester/acrylic) Treatment: Sanitized Anti bedsores and anti allergic.



### LENÇOIS ANTIESCARAS

Previnem o aparecimento de úlceras. Suapel (poliester/acrílico) Tratamento: Sanitized. Antiescaras e anti alérgico.



### LINO ANTIESCARA

Prevenire le ulcere. Suapel (poliester / acrílico) Tratamento: Sanitized. Antiescara e anti allergico



Disponibile en varias medidas. Consultar.  
105100  
105117





**RESPALDOS ANTIESCARA PARA SILLA DE RUEDAS**

Modelos disponibles:

1.Sanitized (suapel) / 2.Saniluxe (poliuret.Saniluxe,terlenka, relleno de fibra de poliéster siliconada.Cierre de cintas.

Efectos y ventajas: Antiescara, antialérgico y confort.



**DOSSIERS POUR FAUTEUIL ROULANT**

Modèles:

1.Sanitized (Suapel) / 2.Saniluxe (polyuréthane saniluxe, Terlenka, rembourrage de fibre de polyester siliconé)

Fermeture: lacets Anti escarres, anti allergique et confort.



**BACKREST WHEELCHAIR**

Available models:

1.Sanitized (suapel)/2.Saniluxe (Saniluxe polyuret, terlenka, silicon polyester fiber padding). Tape closure.

Effects and advantages: Antibedsore, anti allergic, confort.



**ENCOSTO PARA CADEIRAS DE RODAS**

Modelos disponíveis:

1.Sanitized (suapel)/2.Saniluxe (poliuretano Saniluxe, terlenka, enchimento de fibra de poliéster siliconada. Fecho de cintas.

Antiescaras, antialérgico e conforto.



**APPROVAZIONI ANTIESCARA CARROZZINA**

Modelli disponibili:

1.Sanitized (suapel)/2.Saniluxe (poliuret.Saniluxe, terlenka, fibra poliester nastro siliconada.Cierre.

Effetti e vantaggi: Antiescara, antiallergico e confort.

1.



- 106100
- 106102

Sanitized

2.

saniluxe



- 106110
- 106115 Visco



Sanitized

- 106200



Sanitized

1.



- 106300
- 106302

2.



saniluxe

- 106321



**ASIENTOS Y REPOSABRAZOS**

Asiento: Sanitized (suapel). Cierre de cintas.

Reposabrazos:

1.Sanitized (suapel, terlenka,núcleo viscoelástico) 2.Saniluxe(poliuret.Saniluxe,terlenka, núcleo viscoelástico) Cierre de velcro.

Antiescara,antialérgico y confort.



**SIÈGE ET REPOSE-BRAS**

Siège: Sanitized (Suapel). Fermeture à boucles.

Repose-bras: 1.Sanitized (Suapel, Terlenka, intérieur en viscoélastique)

2.Saniluxe (polyuréthane saniluxe, terlenka, intérieur en viscoélastique) Fermeture Velcro. Anti escarres, anti allergique et confort.



**SEAT AND ARMRESTS**

Seat: Sanitized (suapel).Tape closure

Armrests:

1.Sanitized (Suapel, Terlenka, viscoelastic core) 2.Saniluxe (Saniluxe polyurethane, terlenka, viscoelastic core).Velcro closure. Anti bedsore, anti allergic, confort.



**ASSENTO E REPOUSANBRAÇOS**

Assento:Sanitized (suapel). Fecho de cintas.

Repos braços:

1.Sanitized (suapel, terlenka, núcleo viscoelástico) 2.Saniluxe (poliuretano Saniluxe, terlenka,núcleo viscoelástico) Fecho de velcro.

Antiescaras, antialérgico e conforto.



**SEDILI E BRACCIOLI**

Sedile: Sanitized (suapel). Nastro di chiusura.

Braccoli:

1.Sanitized (suapel, terlenka, nucleo viscoelastico)2.Saniluxe (poliuret.Saniluxe, terlenka,Viscoelastico chiusura in velcro core). Antiescara, antiallergico e confort.



**PROTECTOR LATERAL SILLA DE RUEDAS**

Saniluxe(poliuret. Saniluxe,terlenka, núcleo viscoelástico) Cierre de velcro.

Antiescara,antialérgico y confort.



**FAUTEUIL DE PROTECTION LATÉRALE**

Saniluxe (polyuréthane saniluxe, terlenka, intérieur en viscoélastique) Fermeture Velcro.

Anti escarres, anti allergique et confort.



**LATERAL PROTECTIVE FOR WHEELCHAIR**

Saniluxe (Saniluxe polyurethane, terlenka, viscoelastic core).Velcro closure.

Anti bedsore, anti allergic, confort.



**PROTECÇÃO LATERAL DE CADEIRA DE RODAS**

Saniluxe (poliuretano Saniluxe, terlenka,núcleo viscoelástico) Fecho de velcro.

Antiescaras, antialérgico e conforto.



**SEDIA A ROTELLE DI PROTEZIONE LATERALE**

Saniluxe (poliuret. Saniluxe, terlenka,Viscoelastico chiusura in velcro core). Antiescara, antiallergico e confort.



- 106351





**PROTECTOR RESPALDO+ASIENTO**

Previene la aparición de úlceras. **Sanitized** (suapel, terlenka, núcleo viscoelástico)

Tratamiento: Sanitized. Antiescara y antialérgico



**PROTECTION DORSALE ET LE SIÈGE**

Draps qui préviennent l'apparition d'escarres. **Sanitized** (Suapel, Terlenka, intérieur en viscoélastique)

Traitement: Sanitized. Anti escarres et anti allergique.



**BACK AND SEAT PROTECTOR**

Prevent ulcers. **Sanitized** (Suapel, Terlenka, viscoelastic core)

Treatment: Sanitized Anti bedsores and anti allergic.



**PROTECTOR DE ENCOSTO E ASSENTO**

Previnem o aparecimento de úlceras. **Sanitized** (suapel, terlenka, núcleo viscoelástico)

Tratamento: Sanitized. Antiescaras e antialérgico.



**PROTEZIONE SCHIENALE + SEDUTA**

Prevenire le ulcere. **Sanitized** (suapel, terlenka, nucleo viscoelastico)

Trattamento: Sanitized. Antiescara e antiallergico



● 106250  
● 106252



**Sanidare**



115100



**COJIN SANIDARE**

Cajín impermeable para el inodoro.

Composición: Núcleo-foam/Vinilo y PVC. Cierre de cremallera y velcro.



**COUSSIN SANIDARE**

Coussin imprémeable pour la toilette.

Composition : Base – mousse/Vinyle et PVC. Fermeture éclair et Velcro.



**SANIDARE CUSHION**

Waterproof cushion for toilet.

Composition: Core-foam/Vinyl and PVC. Fastener: zipper and velcro.



**COXIM SANIDARE**

Coxim impermeável para a tampa sanitária.

Composição: Núcleo-espuma/ Vinil e PVC. Abertura de fecho de correr e velcro.



**CUSCINO SANIDARE**

Cuscino impermeabile per la toilette.

Composizione: Nucleo-schioma / vinile e PVC. Cerniera e velcro.



**ALZADOR UNIVERSAL CON VENTOSAS**

Indicado para su uso en inodoro, bidé o bañera. Apto para minusválidos, personas con exceso de peso o altura, ancianos o gente con deterioro muscular. Antibacterias, hidrófugo, anti moho, no tóxico y antifolores. Composición: EVA (mezcla de gránulos de PVC plastificados) resistente al agua. Alturas: 6cm - 9cm - 12cm. Varias opciones de colocación



**LEVAGE UNIVERSEL AVEC DES VENTOUSES**

Pour une utilisation dans les toilettes, bidet et salle de bain. Convient pour les handicapés, les personnes ayant un poids ou la hauteur excès, les personnes âgées ou avec la détérioration des muscles. Antibactérien, étanche, anti moisissures, non-toxique et anti-odeur. Composition: EVA (mélange de granulés de PVC plastifié) imperméables. Hauteur: 6cm - 9cm - 12cm. Plusieurs options de placement



**UNIVERSAL LIFTER WITH SUCTION CUPS**

Indicated for use in toilet, bidet or bath. Suitable for disabled people with added weight or height. Antibacterial, waterproof, anti-mold, nontoxic and anti-odours. Composition: EVA (mixed of laminated PVC granules), waterproof. Height: 6cm - 9cm - 12cm. Several placement options



**ELEVADOR UNIVERSAL COM VENTOSAS**

Para uso em sanita, bidê e casa de banho. Indicado para pessoas com deficiência, as pessoas com excesso de peso ou altura, idosos ou pessoas com deterioração muscular. Antibacteriana, impermeável, anti molde, não tóxico e de anti-odor. Composição: EVA (mistura de gránulos de PVC plastificada) impermeável. Altura: 6cm - 9cm - 12cm. Várias opções de posicionamento



**SOLLEVATORE UNIVERSALE CON VENTOSE**

Per l'utilizzo in WC, bidet o vasca. Adatto per i disabili, le persone con peso o altezza in eccesso, gli anziani o le persone con muscolare. Antibatterias deteriorate, idrorepellente, anti ruggine, non tossico e anti-odore. Composizione: EVA (miscela di granuli di PVC plastificato) impermeabile. Altezza: 6cm - 9cm - 12cm. Diverse opzioni di posizionamento



○ 806100 6cm  
○ 806105 9cm  
○ 806102 12cm





### PIJAMAS ANTIPAÑAL

Indicado en pacientes con demencia senil o alzheimer que sufren incontinencia urinaria. Impide que el paciente tenga acceso al pañal y a su manipulación.

Modelos disponibles:

1. Pijama antipañal todo corto
2. Pijama antipañal manga corta pantalón largo
3. Pijama antipañal todo largo (Piqué/ Invierno)
4. Pijama antipañal manga larga y pantalón corto
5. Pijama antipañal con pies (Piqué/Invierno)

Composición: Sanitized: Piqué (50 % algodón, 50% poliéster)/Invierno: Felpa (50% algodón, 50% poliéster). Cierre de cremallera

Tratamiento: Sanitized (antibacterias, antiácaros antihongos, antichinches y antiolores)

Medidas (Contorno): XS-especial / S- hasta 95cm / M-hasta 100cm / L-hasta 108cm /

XL-hasta 120cm / XXL-especial.

Efectos y ventajas: Antialérgico.



### PYJAMAS ANTI-COUCHE

Il est recommandé pour les patients à démence sénile ou atteint d'Alzheimer qui souffrent d'incontinence urinaire. Il empêche que le patient ait accès à sa couche ou à sa manipulation. Modèles disponibles :

1. Pyjama anti-couche court
2. Pyjama anti-couche manches courtes et pantalon long
3. Pyjama anti-couche long (Piqué/hiver)
4. Pyjama anti-couche manches longues et pantalon court
5. Pyjama anti-couche avec pieds (Piqué/hiver)

Composition :Sanitized: Piqué (50% coton, 50% polyester)/Hiver : Peluche (50% coton, 50% polyester). Fermeture éclair

Traitement : Sanitized (antibactérien, anti acarien, antifongique, anti-punaise, anti-odeur)

Dimensions (contour) : XS – Spécial / S – jusqu'à 95cm / M – jusqu'à 100cm / L – jusqu'à 108cm / XL – jusqu'à 120cm / XXL – Spécial.

Effets et avantages : anti allergique.



### ANTI-NAPPIES PYJAMAS

Indicated for patients with senile dementia or Alzheimer and who suffer of urinary continence. It avoids that the patient has an access to the nappy and its manipulation.

Models available:

1. Anti-nappy pyjama short sleeves and short pants
2. Anti-nappy pyjama short sleeves and long pants
3. Anti-nappy pyjama long sleeves and long pants (Piqué/winter)
4. Anti-nappy pyjama long sleeves and short pants
5. Anti-nappy pyjama covering feet (Piqué/winter)

Composition:Sanitized: Piqué (50% cotton, 50% polyester) Winter: Plush (50% cotton, 50% polyester) Zip

Treatment: Sanitized (antibacterial, anti-dust mite, antifungal, anti-bedbug, odor resistant)

Dimensions (contour): XS – special / S – until at 95cm / M – until at 100cm / L – until at 108cm / XL – until at 120cm / XXL – special.

Effects and advantages: anti allergic.



### PIJAMAS FECHADOS

Indicados para pessoas com demência senil ou alzheimer que sofrem de incontinência urinária. Impede que o utilizador tenha acesso à fralda e à sua manipulação.

Modelos disponíveis:

1. Pijama fechado calção, manga curta
2. Pijama fechado manga curta
3. Pijama fechado (Cardado/ Inverno)
4. Pijama fechado calção, manga comprida
5. Pijama fechado com pés (cardado/ Inverno)

Composição: Sanitized: cardado (50% algodão, 50% poliéster)Inverno: flanela (50% algodão, 50% poliéster). Fecho de correr.

Tratamento: sanitized ( antibacteriano, antiácaros, antifungos, repelente de insectos e antiolores).

Medidas (cinturo): XS-por medida / S-até 95cm / M- até 100cm / L- até 108cm / XL- até 120cm / XXL- por medida.

Efeitos e vantagens: Antialérgico.



### PIGIAMA ANTIPIÑAL

Indicato in pazienti con demenza o Alzheimer che soffrono di incontinenza urinaria.

Impedisce il paziente ha accesso al pannolino e la sua gestione.

Modelli disponibili:

1. Pigiama antipañal tutte breve
2. Pigiama antipañal pantaloni lunghi a maniche corte
3. Pigiama antipañal tutti lunghi (Pique/ inverno)
4. Pigiama maniche lunghe e pantaloncini antipañal
5. Pigiama antipañal con i piedi (Pique/ inverno)

Composizione: Sanitized: Pique (50% cotone, 50% poliestere) / Inverno: peluche (cotone, 50% poliestere 50%). Cerniera

Treatment: Sanitized (antibatterico, anti-acaro anti-fungine, e antichinches antidodore)

Misure (contorno): XS-special / S a 95 centimetri / M-up a 100cm / L-a 108 centimetri /

XL-up a 120 cm / XXL-speciale.

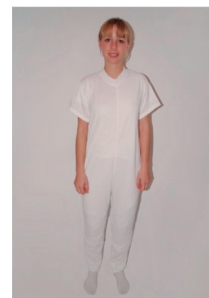
Effetti e vantaggi: antialérgico.

1.



201100-02-04-06-08

2.



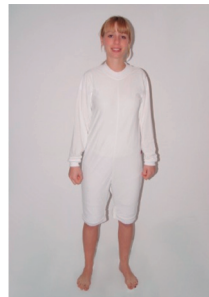
201270-72-74-76-78

3.



201200-02-04-06-08

4.



201360-62-64-66-68

5.



201310-12-14-16-18  
201301-Invierno





### CAMISÓN ANTIPAÑAL

Indicado en pacientes con demencia senil o alzheimer que sufren incontinencia urinaria.

Impide que el paciente tenga acceso al pañal y a su manipulación.

Modelos disponibles: Normal/Invierno

Composición:

Sanitized (50% algodón, 50% poliéster) / Invierno:Felpa (50% algodón,50% poliéster).

Cierre de cremallera.

Medidas a consultar. Antialérgico/térmico (invierno).



### CHEMISE DE NUIT (SAC) ANTI-COUCHE

Il est recommandé pour les patients à démence sénile ou atteint d'Alzheimer qui souffrent d'incontinence urinaire. Il empêche que le patient ait accès à sa couche ou à sa manipulation.

Modèles disponibles: Normal/Hiver.

Composition:

Sanitized (50% coton, 50% polyester) / Hiver: Peluche (50% coton, 50%Polyester).

Fermeture éclair.

Dimensions à consulter. Anti allergique / Thermique (Hiver).



### NIGHTDRESS (BAG) ANTI NAPPY

Indicated for patients with senile dementia or Alzheimer and who suffer of urinary continence.It avoids that the patient has an access to the nappy and its manipulation.

Models available: Normal/Winter

Composition:

Sanitized (50% cotton, 50% polyester) / Winter: Plush (50% cotton, 50% polyester).

Zip close.

Dimensions to consult. Anti allergic / thermal (winter).



### CAMISA DE DORMIR FECHADA

Indicados para pessoas com demência senil ou alzheimer que sofrem de incontinência urinária.

Modelos disponíveis: Normal / Inverno

Composição:

Sanitized (50% algodão, 50% poliéster) / Inverno: flanela (50% algodão, 50% poliéster). Fecho de correr.

Medidas a consultar. Antialérgico / Térmico (Inverno).



### CAMICIA DA NOTTE ANTIPIÑAL

Indicato in pazienti con demenza o Alzheimer che soffrono di incontinenza urinaria.

Impedisce il paziente ha accesso al pannolino e la sua gestione.

Modelli disponibili: Normale / Inverno

composizione:

Sanitized (50% cotone, 50% poliestere) / Inverno: peluche (50% cotone, 50% poliestere). Zipper.

Misure per consultare. Antiallergico / calore (inverno).



○ 202100/202101  
202200/202201



Disponibile en varias medidas. Consultar.

**RIZO**  
206100 a 206113

**VINILO**  
206200 a 206213



### TRAVESEROS DE CAMA

Impermeables, ribeteados y sin alas.

Modelos y composición: Rizo: 22% algodón, 6% poliéster, 72% PVC.

Vinilo: 30% poliéster, 70% PVC.

Indicado como apoyo en casos de incontinencia.

Impermeable.



### TRAVERSIÈRES DE LIT

Imperméables, à ourlets et sans ailes.

Modèles et composition :Tissu éponge : 22% coton, 6% polyester, 72% PVC.

Vinyle : 30% polyester, 70% PVC.

Recommandé comme support en cas d'incontinence.

Imperméable.



### SHEET PROTECTION

Waterproof, with hems and wingless.

Models and composition:Terry cloth : 22% cotton, 6% polyester, 72% PVC.

Vinyl : 30% polyester, 70% PVC.

Indicated as support in cases of incontinence.

Waterproof.



### TRAVESSEIROS DE CAMA

Impermeáveis, debruados e sem abas.

Modelos e composição:Turco : 22% algodão, 6% poliéster, 72% PVC.

Vinil: 30% poliéster, 70% PVC.

Indicado como apoio em casos de incontinência.

Impermeável.



### TRAVERSI LETTO

Impermeabili, guardolo e senza ali.

Modelli e composizione:Rizo:22% Cotone, 6% poliestere, 72% PVC.

Vinilo: 30% poliestere, 70% PVC.

Adatto come supporto nei casi di incontinenza.

Impermeabile.



### SÁBANAS DE SUJECCIÓN

Indicado en pacientes con demencia senil o alzheimer que sufren incontinencia urinaria. Impide que el paciente tenga acceso al pañal y a su manipulación. También evita que salga de la cama.  
Modelos disponibles: **1.**Sábana de sujeción sin mangas. **2.**Sábana de sujeción manga larga. **3.**Sábana de sujeción manga corta  
Composición: Sanitized (50% algodón, 50% poliéster) / Invierno: Felpa (50% algodón, 50% poliéster) Cierre de cremallera. Tratamiento Sanitized (antibacterias, antiácaros, antihongos, antichinches y antiolores).



### DRAPS DE CONTENTION

Il est recommandé pour les patients à démence sénile ou atteint d'Alzheimer qui souffrent d'incontinence urinaire. Il empêche que le patient ait accès à sa couche ou à sa manipulation. Il évite également que le patient ne quitte son lit.  
Modèles disponibles: **1.**Drap de contention sans manches. **2.**Drap de contention manches longues. **3.**Drap de contention manches courtes  
Composition: Sanitized (50% coton, 50% polyester) / Hiver: Peluche (50% coton, 50% polyester) Fermeture éclair. Traitement Sanitized (antibactérien, anti acarien, antifongique, anti-punaise, anti-odeur).



### SHEETS OF IMMOBILIZATION

Indicated for patients with senile dementia or Alzheimer and who suffer of urinary continence. It avoids that the patient has an access to the nappy and its manipulation. It also prevents the patient leaves the bed.  
Models available: **1.**Sheets of immobilization sleeveless. **2.**Sheets of immobilization long sleeves. **3.**Sheets of immobilization short sleeves  
Composition: Sanitized (50% cotton, 50% polyester) Winter: Plush (50% cotton, 50% polyester). Zip. Treatment Sanitized (antibacterial, anti-dust mite, antifungal, anti-bedbug, odor resistant).



### LENÇÓIS DE SUJEIÇÃO

Indicados para pessoas com demência senil ou alzheimer que sofrem de incontinência urinária. Impede que o utilizador tenha acesso à fralda e à sua manipulação.  
Modelos disponíveis: **1.**Lençol de sujeição sem mangas. **2.**Lençol de sujeição manga comprida. **3.**Lençol de sujeição de manga curta  
Composição: Sanitized (50% algodão, 50% poliéster) / Inverno: flanela (50% algodão, 50% poliéster). Fecho de correr. Tratamento: sanitized ( antibacteriano, antiácaros, antifungos, repelente de insectos e antiadores)



### FOGLI DI BLOCCAGGIO

Indicato in pazienti con demenza o Alzheimer che soffrono di incontinenza urinaria. Impedisce il paziente ha accesso al pannolino e la sua gestione. Mantiene anche fuori dal letto.  
Modelli disponibili: **1.**Sábana maniche bloccaggio. **2.**Sábana maniche lunghe di serraggio. **3.**Sábana manica corta di serraggio  
Composizione: Sanitized (50% cotone, 50% poliestere) / Inverno: peluche (50% cotone, 50% poliestere) Zipper. Tratamiento Sanitized (antibatterico, anti-acaro, anti-fungine, e antichinches antiodore).

1.



203100-02-04-06  
 203350-52-54-56 INVIERNO

2.



203200-02-04-06  
 203320-22-24-26 INVIERNO

3.



203250-52-54-56  
 203300-02-04 INVIERNO

90cm /105cm /135cm/150cm

1.



207210 a 20718  
 207200 a 207205



### PROTECTORES DE COLCHÓN

**Protectores:** 1.Poliuretano Saniluxe. 2.Rizo. 3.Vinilo. Cierre de cremallera. Efectos y ventajas: Protección para el colchón.Impermeable. Las fundas están indicadas para pacientes con alergia.



### PROTECTIONS DE MATELAS

**Protections:** 1.Polyuréthane Saniluxe 2.Tissu éponge 3.Vinyle. Fermeture éclair. Effets et avantages: Protection pour le matelas. Imperméable. Les housses sont spécialement recommandées pour les patients allergiques.



### PROTECTION FOR MATTRESS

**Protection:** 1.Polyurethane saniluxe. 2.Terry cloth. 3.Vinyl. Zip. Effects and advantages: Protection for the mattress. Waterproof. The covers are specially indicated for patients with allergies.



### RESGUARDOS DE COLCHAO

**Resguardos:** 1.Poliuretano Sanilux. 2.Turco. 3.Vinil. Fecho de correr. Efeitos e vantagens: protecção do colchão. Impermeável. As capas estão especialmente indicadas para utilizadores com alergias.



### PROTETTORI MATERASSO

**Proteffori:** 1.Poliuretano Saniluxe. 2.Rizo. 3.Vinilo. Zipper. Effetti e benefici: Protezione per colchón.Impermeable. Le maniche sono indicati per i pazienti con alergia.

2.



207100 a 207110

3.



207300 a 207305



90cm /105cm /135cm/150cm

¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS





### EMPAPADORES

**1. Modelo Robusta.** Reutilizables, con alas, de 4 capas. Napa: 50% algodón, 50% poliéster. Suave y agradable al tacto. Impide la formación de escaras. Celulosa: Absorbente /TST: Impide la deformación. Vinilo: 70% PVC, 30% poliéster. Efecto barrera y antideslizante. Impide que los líquidos traspasen. Alas: Terlenka (65% poliéster, 35% algodón). Efectos y ventajas: Absorbente. Resiste 400 lavados.

**2. Modelo Suavisec.** Reutilizables con alas de 90x85cm. Composición: Capa 1 (poliéster) Capa 2: 100% viscosa Capa 3: PVC. Alas: 50% algodón, 50% poliéster. Medidas: 90x85cm. Efectos y ventajas: Absorbente. Resiste 300 lavados.



### ALÈSE

**1. Modèle Robuste.** Réutilisable, avec ailes et de 4 couches. Cuir souple : 50% coton, 50% polyester. Doux et agréable au toucher. Empêche la formation d'escarres. Cellulose: Absorbant /TST : Empêche la déformation. Vinyle : 70% PVC, 30% polyester. Effet barrière et anti dérapant. Empêche les liquides de transpercer. Ailes : Terlenka (65% polyester, 35% coton) Effets et avantages : Absorbant, résiste à 400 lavages.

**2. modèle Suavisec.** Réutilisable avec ailes de 90x85cm. Composition : Couche 1 (polyester) Couche 2 : 100% visqueuse. Couche 3 : PVC. Ailes : 50% coton, 50% polyester. Dimensions : 90x85cm. Effets et avantages : Absorbant. Résiste à 300 lavages.



### MATTRES PAD

**1. Robust model.** Reusable, with wings and 4 layers. Supple leather: 50% cotton, 50% polyester. It is soft and pleasant to touch. It prevents the formation of bedsores. Cellulose: absorbent/ TST: prevents deformation. Vinyl: 70% PVC, 30% polyester. Barrier effect and anti slip. It prevents liquids penetration. Wings: Terlenka (65% polyester, 35% cotton) Effects and advantages: Absorbent, resistant to 400 washes.

**2. Suavisec Model.** Reusable with wings 90x85cm. Composition: Layer 1: polyester Layer 2: 100% viscose. Layer 3: PVC. Wings: 50% cotton, 50% polyester. Dimensions: 90x85cm. Effects and advantages: Absorbent, resistant to 300 washes.



### RESGUARDOS

**1. Modelo Robusta.** Reutilizáveis, de 4 camadas, com abas. Napa: 50% algodão, 50% poliéster. Suave e agradável ao tacto. Impede a formação de escaras. Absorbente: celulose. TST: impede a deformação. Vinil: 70% PVC, 30% poliéster. Efeito barreira e antideslizante. Impede o trespassse de fluidos. Abas: terlenka (65% poliéster, 35% algodão) Efeitos e vantagens: absorvente, resistente a 400 lavagens.

**2. modelo Suavisec.** Reutilizáveis com abas de 90x85cm. 1ª camada: poliéster. 2ª camada 100% viscosa. 3ª camada PVC. Abas: 50% algodão, 50% poliéster. Medidas: 90x85cm. Efeitos e vantagens: absorvente, resistente a 300 lavagens.



### UNDERPADS

**1. Modello Robusta.** Riutilizzabile, alato, 4 strati. Napa: 50% cotone, 50% poliestere. Morbido e piacevole al tatto. Previene bedsores. Cellulosa assorbente / TST: Si impedisce la deformazione. Vinile: 70% PVC, 30% poliestere. Barriera ed effetto antiscivolo. Impedisce di liquidi sfondare. Ali: Terlenka (65% poliestere, 35% cotone). Effetti e vantaggi: assorbente. Resiste 400 lavaggi.

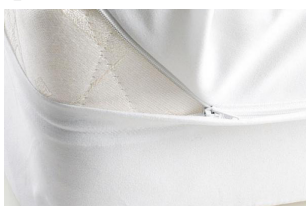
**2. Modello Suavisec.** Winged 90x85cm riutilizzabile. Composizione: Livello 1 (poliestere) Livello 2: 100% viscosa Layer 3: PVC. Ali: 50% cotone, 50% poliestere. Misure: 90x85cm. Effetti e vantaggi: Absorbente. Resiste 300 lavaggi.

1.



- 208200 a 208205  
 208215 a 208250

2.



- 208100 a 208105

3.



- 208300 a 208305



### FUNDAS DE COLCHÓN

**Protectores:** 1. Poliuretano Saniluxe. 2. Rizo. 3. Vinilo. Cierre de cremallera. Efectos y ventajas: Protección para el colchón. Impermeable. Las fundas están indicadas para pacientes con alergia.



### FOUSSES DE MATELAS

**Protections:** 1. Polyuréthane Saniluxe 2. Tissu éponge 3. Vinyle. Fermeture éclair. Effets et avantages: Protection pour le matelas. Imperméable. Les housses sont spécialement recommandées pour les patients allergiques.



### COVER FOR MATTRESS

**Protection:** 1. Polyurethane saniluxe. 2. Terry cloth. 3. Vinyl. Zip. Effects and advantages: Protection for the mattress. Waterproof. The covers are specially indicated for patients with allergies.



### CAPAS DE COLCHAO

**Resguardos:** 1. Poliuretano Saniluxe. 2. Turco. 3. Vinil. Fecho de correr. Efeitos e vantagens: protecção do colchão. Impermeável. As capas estão especialmente indicadas para utilizadores com alergias.



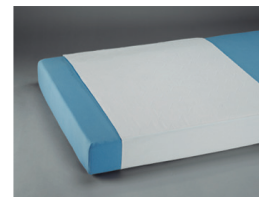
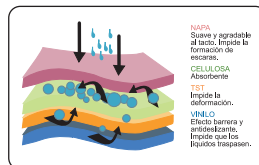
### COPRIMATERASSI

**Proteffori:** 1. Poliuretano Saniluxe. 2. Rizo. 3. Vinilo. Zipper. Effetti e benefici: Protezione per colchón. Impermeabile. Le maniche sono indicati per i pazienti con alergia.



90cm / 105cm / 135cm / 150cm

1. **ROBUSTA**



- 205100 a 205603  
 TODAS LAS MEDIDAS



2. **SUAVISEC**



- 205800 90x85 cm  
 205802 105x85 cm  
 205805 135x85 cm





### BRAGAS SUJETAPAÑAL

Sujetan el pañal e impiden que el paciente se moje en caso de alguna fuga. Modelos y composición:

1. Punto (piqué)
  2. Impermeable (poliuretano Saniluxe:60% poliéster, 40% poliuretano)
  3. Impermeable con velcro (poliuretano Saniluxe:60% poliéster, 40% poliuretano)
  4. Braga pañal impermeable (poliuretano, napa, celulosa y vinilo)
  5. Braga sujetapañal adaptable (poliéster, antelina) Tratamiento: Sanitized ó Saniluxe
- Efectos y ventajas: Sujetan el pañal, evitando que éste se mueva.



### CULOTTES MAINTIEN-COUCHE

Maintiennent la couche en place et évite que le patient se mouille en cas de fuite. Modèles et composition :

1. Piqué (Sanitized : 50% coton, 50% polyester)
  2. Imperméable (polyuréthane Saniluxe : 60% polyester, 40% polyuréthane)
  3. Imperméable avec Velcro (polyuréthane Saniluxe : 60% polyester, 40% polyuréthane)
  4. Couche-culotte imperméable (polyuréthane, cuir souple, cellulose et vinyle)
  5. Culotte maintien-couche adapté (polyester, suédine) Traitement : Sanitized ou Saniluxe
- Effets et avantages : maintient la couche en évitant qu'elle se déplace.



### PANTY OF NAPPY SUPPORT

The panty hold the nappy in place and prevents the patient gets wet in case of leaks. Models and composition:

1. Piqué (Sanitized: 50% cotton, 50% polyester)
  2. Waterproof (Polyurethane Saniluxe: 60% polyester, 40% polyurethane)
  3. Waterproof with Velcro (Polyurethane Saniluxe: 60% polyester, 40% polyurethane)
  4. Nappy-pant (polyurethane, leather, cellulose, vinyl)
  5. Panty of nappy support adaptable (poliéster, suede inner) Treatment : Sanitized or Saniluxe
- Effects and advantages: The panty immobilizes the nappy in order to prevent its.



### CUECA SOBREFRALDA

Cobrem a fralda e impedem que o utilizador se molhe em caso de alguma fuga. Modelos e composição:

1. Ponto (piqué)
  2. Impermeável (tela bielástica Saniluxe: 60% poliéster, 40% poliuretano)
  3. Impermeável com velcro (tela bielástica Saniluxe: 60% poliéster, 40% poliuretano)
  4. Fralda Cueca Impermeável (poliuretano, Napa, celulose e vinil)
  5. Cueca sobrefralda adaptável (poliéster, camurça) Tratamento: Sanitized o Saniluxe
- Efeitos e vantagens: cobrem a fralda, evitando que esta se desloque.



### MUTANDINE SUJETAPAÑAL

Tenere il pannolino e impedire al paziente di bagnarsi in caso di perdite. Modelli e composizione.

1. Punto (piqué)
  2. Impermeable (poliuretano Saniluxe: 60% poliester, 40% poliuretano)
  3. Impermeable Velcro (poliuretano Saniluxe: 60% poliester, 40% poliuretano)
  4. Braga pannolino impermeabile (poliuretano, Napa, celulosa e vinile)
  5. Braga sujetapañal adattabile (poliester, pelle scamosciata) Trattamento: Sanitized o Saniluxe
- Effetti e vantaggi: fissare il pannolino, impedendogli di muoversi.

1.



204100-02-04-06-08

2.



204200-02-04-06-08  
 204210-12-16-18-20

3.



204300-02-04-06-08  
 204312-14-16-18-20

4.



204400-02-04-06-08

5.



204175 Univ. Size <150 cm

6.



204500-02-04-06

Medidas (Contorno): S hasta 95cm/M hasta 100cm/L hasta 108cm/XL hasta 120cm



¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS

**ALMOHADA CERVICAL**

Forma de mariposa. Modelos:

**1. Estándar:** Terlenka o popelín (65% poliéster, 35% algodón)/Bamboo (fibra vegetal (30% bambú, 70% poliéster)/Invierno (tejido térmico)/Felpa (50% poliéster 50% algodón)

Medidas: 60x10x40 cm.

**2. Viaje:** Efectos : descanso, confort, antibacterias, transpirable. Se adaptan perfectamente a la curva cervical. Contribuye a una relajación de los músculos del cuello y de los hombros, mejorando así la calidad del sueño. Sacudirla para evitar que la fibra se apelmace.

Medidas: 40x80x20 cm

Relleno de fibra de poliéster siliconada para todos los modelos.

**OREILLER CERVICAL**

Forme de papillon. Modèles:

**1. Estándar:** Terlenka ou popeline: (65% polyester, 35% coton)/Bamboo (fibre végétale) (30% bambou, 70% polyester)/Hiver (tissu thermique)/Peluche (50% polyester, 50% coton)

Dimensions: 60x10x40 cm

**2. Voyage:** Effets: respirant, antibactérien, repos, confort et protection. S'adapte parfaitement à la courbure cervicale. Il contribue au repos des muscles du cou et des épaules, améliorant ainsi la qualité du sommeil. Secouer pour éviter que la fibre se détériore.

Dimensions: 40x8x20 cm

Rembourré de fibre de polyester siliconée pour tous les modèles.

**CERVICAL PILLOW**

Butterfly form. Models:

**1. Standard:** Terlenka or poplin: (65% polyester, 35% cotton)/Bamboo (vegetal fiber) (30% bamboo, 70% polyester)/Winter (thermal fabric)/Plush (50% polyester, 50% cotton)

Measures: 60x10x40 cm

**2. Travel:** Effects: breathable, antibacterial, comfortable and relaxing. Butterfly-shaped cervical pillow who adapts perfectly to the cervical curvature. It contributes to the relaxation of the muscles of the neck and shoulders. It is recommended to shake the pillow to prevent the fiber piles up. Measures: 40x8x20 cm

Padded with silicone polyester fiber for all models.

**ALMOFADA CERVICAL**

Forma borboleta. Modelos:

**1. Standard:** Terlenka ou popelina: (65% poliéster, 35% algodão)/Bamboo (fibra vegetal) (30% bambu, 70% poliéster)/Inverno (tecido térmico) Pelúcia (50% poliéster, 50% algodão)

Medidas: 60x10x40 cm

**2. Viagem:** Efeitos: transpirável, antibactérias, descanso e conforto. Se adapta a curva cervical. Contribuye a um relaxamento de os músculos do pescoço e os ombros. Sacudir para evitar que a fibra s'afafe.

Medidas: 40x8x20 cm

Enchimento de fibra poliéster siliconada para todos os modelos.

**CUSCINO CERVICALE**

Forma di farfalla. modelli:

**1. Estándar:** Terlenka o popeline (65% poliester, 35% cotone) / di bambù (fibra vegetale (30% di bambù, 70% poliester) / Inverno (tessuto termico) / peluche (50% poliester 50% cotone)

Dimensioni: 60x10x40 cm.

**2. di viaggio:** Effetti: riposo, comfort, antibatteriche, transpirabile. Se adattarsi perfettamente alla curva cervicale. Contribuisce ad un rilassamento dei muscoli del collo e delle spalle, migliorando così la qualità della sognare. Agitare per evitare grumi di fibre.

Misure: 40x80x20 cm

Fibra poliester siliconata per tutti i modelli.

1.



bamboo

 602100 602103 602106 602108

2.



bamboo

 603100 603102 603104 603106 603108

**ALMOHADA CERVICAL VISCOELÁSTICA**

(núcleo de viscoelástica/Bambú)

Efectos: Garantiza una correcta posición de la espalda y vértebras cervicales por ser indeformable y por su adaptabilidad térmica. La funda está hecha de fibra vegetal bamboo.

Grande (70x10x36cm) Peq.(50x10x36cm)

**VISCOELASTIC CERVICAL PILLOW**

(interior viscoelastic/Bamboo)

Effects: It ensures the correct position of the back and neck vertebrae through its thermal adaptability and because it is dimensionally stable. The cover is made with vegetable fiber Bamboo.

Large (70x10x36cm) Small (50x10x36cm)

**GOMMA PIUMA DI MEMORIA CUSCINO CERVICALE**

(Núcleo di schiuma di memoria / di bambù)

Effetto: Assicura corretta posizione delle vertebre schiena e collo per essere indeformabile e termica adattabilità. Il caso è realizzato in fibra pianta di bambù. Di grandi dimensioni (70x10x36cm) Piccolo. (50x10x36cm)

**OREILLER CERVICAL EN VISCOÉLASTIQUE**

(intérieur viscoélastique/Bambou)

Effets: Il assure la bonne position du dos et des vertèbres du cou grâce à son adaptabilité thermique et parce qu'il est indéformable. La housse est faite de fibre végétale bamboo.

Large (70x10x36cm) Small (50x10x36cm)

**ALMOFADA CERVICAL VISCOELÁSTICA**

(núcleo de viscoelástica/Bambú)

Efeitos: Garantia uma correcta posição das costas e vértebras cervicais por ser indeformável e pela sua adaptabilidade térmica. A capa é composta por fibra vegetal de bambú.

Grande (70x10x36cm) Pequena (50x10x36cm)

602400  
602401**bamboo****COLLARÍN VISCOELÁSTICO ESTANDAR**

Sensible a la temperatura. Se adapta a cualquier peso y forma. Alivia la presión y favorece la circulación sanguínea.

Por el otro lado, la funda vegetal es confortable. Ayuda a la regulación térmica. Es antiolores y totalmente biodegradable.

Composición: Bambú con núcleo de viscoelástica inyectada de alta densidad. Medidas: 31x10x31 cm

Efectos y ventajas: Evita las tensiones en nuca y cuello. Facilita la correcta posición para un buen descanso, y proporciona sensación de ingravidez.

**COUSSIN STANDARD EN VISCOÉLASTIQUE**

Sensible à la température. Il convient à tous les poids et à toutes les formes. Il soulage la pression et améliore la circulation sanguine. Il aide à la régulation thermique. Il est désodorisant et entièrement biodégradable.

Composition: Bambou avec intérieur en viscoélastique injectée de haute densité. Dimensions: 31x10x31 cm.

Effets et Avantages: Il empêche la tension dans la nuque et le cou. Il facilite une position correcte pour un bon repos, et fournit sensation d'apesanteur.

**STANDARD HORSESHOE TRAVEL**

Temperature sensitive. It is suitable for all weights and all forms. It relieves pressure and improves blood circulation. On the other hand, plant cover is comfortable. It helps to thermal regulation. It is completely biodegradable and deodorant.

Composition: Bamboo and interior viscoelastic injected with high density. Dimensions: 31x10x31 cm

It prevents tension in the nape and neck. It facilitates the correct position for a good rest, and also provides a pleasant sensation of weightlessness.

**ALMOFADA CERVICAL STANDARD**

Sensível à temperatura. Adapta-se a qualquer peso e forma. Alivia a pressão e favorece a circulação sanguínea. Por outro lado, a funda vegetal proporciona conforto. Ajuda à regulação térmica. É antiolores e totalmente biodegradável.

Composição: Bambu com núcleo de viscoelástico injectado de alta densidade. Medidas: 31x10x31 cm

Efeitos e vantagens: Evita as tensões na nuca e pescoço.

Facilita a correcta posição para um bom descanso e proporciona uma agradável sensação de relaxamento.

**VISCOELASTICO STANDARD COLLARE**

Sensibili alla temperatura. Esso si adatta a qualsiasi peso e forma. Allevia la pressione e favorisce la circolazione sanguigna. D'altra parte, la copertura vegetale è confortevole. Ayuda alla termoregolazione. È deodorante e completamente biodegradabile.

Composizione: gomma piuma di memoria ad alta densità nucleo di bambù iniettato. Dimensioni: 31x10x31 cm

Effetti e vantaggi: evitare tensioni nel collo e del collo. Facilita la posizione corretta per un buon riposo, e fornisce sensazione di leggerezza.

604410

**¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS**



### CILINDROS ANATÓMICOS

Se adaptan perfectamente a la curvatura de las rodillas y/o de la parte lumbar, ayudando a que la columna se apoye correctamente.

De esta forma contribuye a una relajación y comodidad óptimas.

Modelos y composición:

1. Cilindro anatómico Estándar (terlenka o pope-lín con relleno de fibra de poliéster siliconada) 45x18cm. Máximo confort.
2. Cilindro anatómico Bamboo(30% bambú, 70% poliéster. Relleno de fibra de poliéster siliconada) 45x18cm. Antibacterias y transpirable.
3. Cilindro anatómico Invierno (felpa con relleno de fibra de poliéster siliconada)45x18cm. Térmico.
4. Cilindro anatómico de foam (fabricado en terlenka con núcleo de foam) 45x18cm. Mejora la circulación y evita hinchazones.
5. Semicilindro foam. 45x18cm (fabricado en terlenka con núcleo de foam)



### CYLINDRES ANATOMIQUES

Ils s'adaptent parfaitement à la courbure des genoux et / ou le bas du dos, en aidant la colonne vertébrale à s'appuyer correctement. De cette manière, il contribue à un confort et une détente optimale.

Modèles et composition:

1. Cylindre anatomique standard (Terlenka ou popeline avec rembourrage en fibre de polyester siliconée) 45x18cm. Il offre confort.
2. Cylindre anatomique de bambou (30% bambou, 70% polyester. Rembourré de fibre de polyester siliconée) 45x18cm. Antibactérien et respirant.
3. Cylindre anatomique hiver (peluche avec rembourrage de fibre de polyester siliconée) 45x18cm. Thermique.
4. Cylindre anatomique en mousse (Terlenka avec intérieur en mousse) 45x18cm. Il améliore la circulation et empêche les gonflements.
5. Semicylindre de foam. (fabriqué en Terlenka avec intérieur en mousse) 45x18cm.



### ANATOMICAL CYLINDERS

They fit perfectly to the curvature of the knees and or lower back, helping the spine to build correctly.

In this way, it helps to comfort and better relaxation.

Models and composition:

1. Standard anatomical cylinder (Terlenka or poplin with silicone padding polyester fiber) 45x18cm. It offers relaxation and comfort.
2. Anatomical cylinder bamboo (30% bamboo, 70% polyester. Padded silicone polyester fiber) 45x18cm. Antibacterial and breathable.
3. Winter anatomical cylinder (plush padded silicone polyester fiber) 45x18cm. Thermal.
4. Anatomical foam cylinder (made with foam and Terlenka)45x18cm. It improves circulation and prevents swelling.
5. Semicylinder of foam 45x18 made with foam and Terlenka)



### CILINDROS ANATÓMICOS

Adaptam-se perfeitamente a curvatura dos joelhos e/ou da parte lombar, ajudando a que a coluna se apoie correctamente. Desta forma contribui a um relaxamento e comodidade óptimas. Modelos e composição:

1. Cilindro anatómico Standard (terlenka ou pele sintética com enchimento de fibra poliéster siliconada) 45x18cm. Descanso e conforto.
2. Cilindro anatómico Bamboo:30% bambú, 70% poliéster. (Enchimento de fibra poliéster siliconada) 45x18cm. Antibacterias e transpirável.
3. Cilindro anatómico Inverno (Pele Sintética com enchimento de fibra poliéster siliconada. 45x18cm. Térmico.
4. Cilindro anatómico de espuma (fabricado em terlenka com núcleo de espuma) 45x18cm. Melhora a circulação e evita inchaços.
5. Semicilindro de espuma (fabricado em terlenka com núcleo de espuma) 45x18cm



### CILINDRI ANATOMIA

Si adattano perfettamente alla curvatura delle ginocchia e / o inferiore della schiena, contribuendo a sostenere la colonna vertebrale correttamente.

In questo modo contribuisce al rilassamento e comfort.

Modelli e composizione:

1. Cilindro anatomica standard (terlenka o sacerdote-Lin riempito di fibra di poliestere di silicio) 45x18cm. Massimo comfort.
2. Cilindro bambù anatomica (30% di bambù, 70% poliestere. Fibra poliestere siliconada) 45x18cm. Antibatterico e traspirante.
3. Cilindro Inverno anatomica (peluche ripiena di fibra di poliestere di silicio) 45x18cm. Calore.
4. Schiuma anatomica 4. Cilindro (fatta di terlenka nucleo di schiuma) 45x18cm. Miglioramento la circolazione e previene il gonfiore.
5. schiuma di mezzo cilindro. 45x18cm (terlenka fatto di schiuma)



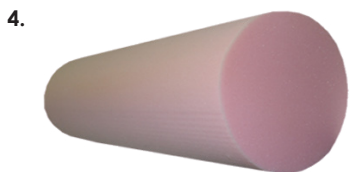
- 601100
- 601104
- 601106
- 601108



- 601102



- 601300



- 601400



- 601402



**ALMOHADAS**

Para camas de 90cm. Modelos:

1. Almohada Estándar (Terlenka)
2. Almohada Bamboo (Bambú)
3. Almohada Saniluxe (Poliuret.)

Fibra de poliéster siliconada para el relleno de las almohadas.

Efectos y ventajas: Descanso, confort, antialérgico, térmico.

Medidas: 90x22x40cm / Saniluxe viaje 40x8x20cm

**OREILLERS**

Pour les lits de 90 cm. Modèles:

1. Oreiller standard (Terlenka)
2. Oreiller en bambou (Bamboo)
3. Oreiller Saniluxe (Polyuréthane)

Tous sont réalisés avec rembourrage de fibre de polyester siliconée.

Effets et avantages: Détente, confortable, antiAllergique, thermique (hiver)

Dimensions: 90x22x40cm / Saniluxe Voyage: 40x8x20cm

**PILLOWS**

For beds 90cm . Models:

1. Standard pillow (Terlenka)
2. Bamboo pillow (Bamboo)
3. Saniluxe pillow (Polyurethane)

All models are made with padded silicone polyester fiber.

Effects and Benefits: Relaxing, comfortable, antiAllergic, thermal (winter).

Measures: 90x22x40cm / Saniluxe Travel 40x8x20cm

**ALMOFADAS**

Para camas de 90cm. Modelos :

1. Almofada Standard (Terlenka)
2. Almofada Bamboo (Bambu)
3. Almofada Saniluxe (Poliuretano)

Todos los modelos são fabricados com enchimento de fibra poliéster siliconada.

Efeitos: Descanso, conforto, antialérgico, térmico (inverno).

Medidas: 90x22x40cm / Saniluxe viagem 40x8x20cm

**CUSCINI**

Per letti di 90cm. modelli:

1. Almohada standard (Terlenka)
2. Almohada bambù (Bamboo)
3. Almohada Saniluxe (Poliuret.)

Fibra di poliestere siliconato per i cuscini di riempimento.

Effetti e vantaggi: Riposo, comodità, antiallergico, il calore.

Misure: 90x22x40cm / Saniluxe viaggio 40x8x20cm



705400

**COJÍN POSTURAL**

Composición: Núcleo de foam, funda de antelina foamizada y cierre de cremallera.

Medidas: 48x3 - 7x36 cm. (Ancho x Largo x Alto)

Efectos y ventajas: Ayuda a adoptar una postura correcta y su acabado es hidrófugo.

**COUSSIN DE POSTURE**

Composition: intérieur en mousse, housse en daim et fermeture éclair.

Dimensions: 48x3 - 7x36 cm (L x H x P)

Effets et Avantages: Permet une posture correcte. Sa finition est imperméable.

**POSTURE CUSHION**

Composition: foam interior, suede cover and zipper.

Measures: 48x3 - 7x36 cm. (W x H x D)

Effects and Benefits: Allows a correct posture. Its finish is waterproof.

**ALMOFADA POSTURAL**

Composição: Núcleo de espuma, funda de espuma de antelina e fecho éclair.

Medidas: 48x3 - 7x36 cm. (ancho x alto x profundo)

Efeitos e vantagens: Permite adoptar uma postura correcta. A capa é hidrófuga.

**CUSCINO POSTURALE**

Composizione: schiuma, copertura foamizada camoscio e chiusura lampo.

Misure: 48x3 - 7x36 cm. (L x L x H)

Effetti e benefici: aiuta a correggere la postura e la sua finitura è resistente all'acqua.

**1. Estándar/Standard** 605100**2. bamboo** 605500**3. saniluxe** 605200  
 603300

**ALMOHADA DE REFLUJO**

Composición: Cuña de foam y almohada de viscoelástica.

Funda de Bamboo y cierre de cremallera.

Medidas: 50X70X30 cm (Ancho x Largo x Alto)

Efectos y ventajas:

La almohada eleva la cabeza y la parte superior del torso, reduciendo las posibilidades de reflujo. Desenfundable.

**REFLUX OREILLER**

Composition: mousse viscoélastique oreiller de cale.

Couverture de bambou et fermeture éclair.

Dimensions: 50X70X30 cm (L x L x H)

Effets et avantages:

L'oreiller élève la tête et le haut du torse, ce qui réduit les chances de reflux.

Amovible.

**REFLUX PILLOW**

Composition: Wedge Pillow Viscoelastic foam.

Bamboo cover and zipper.

Measurements: 50X70X30 cm (W x L x H)

Effects and advantages:

The pillow elevates the head and upper torso, reducing the chances of reflux.

Removable.

**REFLUXO TRAVESSEIRO**

Composição: espuma de descanso da cunha viscoelástica.

Cobertura de bambu e zíper.

Medidas: 50X70X30 cm (W x L x H)

Efeitos e vantagens:

O travesseiro eleva a cabeça e parte superior do tronco, reduzindo as chances de refluxo. Removível.

**REFLUSSO CUSCINO**

Composizione: schiuma cuscino del cuneo viscoelastico.

Copertura di bambù e cerniera.

Misure: 50X70X30 cm (L x L x H)

Effetti e vantaggi:

Il cuscino eleva la testa e la parte superiore del tronco, riducendo le possibilità di reflusso. Rimovibile.



○ 604250



bamboo



● 106525

**RESPALDO CON REPOSABRAZOS DE FIBRA**

Composición: Núcleo de fibra siliconada, funda de terlenka.

Medidas: Consultar.

Efectos y ventajas: Ayuda a adoptar una postura correcta en la cama proporcionando el máximo confort

**APPUI DOS AVEC ACCOUDOIR DE FIBRE**

Composition : le Noyau de fibre de polyester siliconée, il fonde de terlenka. Des mesures: Consulter.

Des effets et des avantages : Il aide à adopter une posture correcte dans le lit en fournissant le confort maximal

**FIBER BACKREST WITH ARMREST**

Composition: Core of silicone padding polyester fiber, it founs of terlenka. Measures: To consult.

Effects and advantages: It helps to adopt a correct position in the bed providing the maximum comfort

**ENCOSTO COM APOIO DE BRAÇOS DE FIBRA**

Composição: Núcleo de fibra de poliéster siliconada, caso de terlenka. Medidas: Para consultar.

Efeitos e vantagens: Ele/ela ajuda adotar uma postura correta na cama que prevê o conforto de máximo

**SUPPORTO BRACCIOLO CON FIBRA**

Composizione: fibra di silicio core, terlenka caso.

Misure: Consult.

Effetti e benefici: aiuta a correggere la postura a letto massimo comfort

**HERRADURA DE VIAJE**

Recomendado como preventivo de las molestias cervicales durante los viajes. Ofrece un correcto apoyo de las cervicales en cualquier postura. Modelos y composición:

- 1.Herradura de viaje estándar: Terlenka o popelín/poliéster siliconado. 26x9x30cm
- 2.Herradura de viaje inflable: PVC flocado 45x28cm. 50gr de peso.
- 3.Herradura de viaje invierno: Felpa con relleno de fibra de poliéster siliconada. 33x10x33cm.

Efectos y ventajas: Previene molestias cervicales y proporciona comodidad y confort. El modelo invierno proporciona un efecto térmico.

**COUSSIN EN FER À CHEVAL POUR VOYAGE**

Il évite les douleurs cervicales pendant les voyages. Il fournit un soutien correct des cervicales quelque soit la position.

Modèles et composition:

- 1.Fer à cheval standard de voyage: Terlenka ou popeline avec fibre de polyester siliconée. 26x9x30cm
2. Fer à cheval gonflable de voyage: PVC flocado. 45x28cm. Poids de 50g.
- 3.Fer à cheval hiver de voyage: Peluche avec rembourrage en fibre de polyester siliconée. 33x10x33cm.

Effets et Avantages: Il empêche les douleurs au cou et apporte confort et détente. Le modèle d'hiver offre un effet thermique.

**CUSHION HORSESHOE FOR TRIP**

It prevents neck pain while traveling. It provides proper support for cervical any position.

Models and composition:

- 1.Standard horseshoe for trip: Terlenka or poplin with silicone polyester fiber. 26x9x30cm
- 2.inflatable horseshoe for trip: PVC Flock. 45x28cm. Weight 50g.
- 3.Winter horseshoe for trip: Plush padded with silicone polyester fiber. 33x10x33cm.

Effects and benefits: It prevents neck pain and provides comfort and relaxation. The winter model provides a thermal effect.

**FERRADURA DE VIAGEM**

Recomendado como preventivo das dores cervicais durante as viagens. Proporciona um correcto apoio das vertebra cervicais em qualquer postura. Modelos e composição:

- 1.Ferradura de viagem Standard: Terlenka ou pele sintética com fibra de poliéster siliconada.26x9x30cm
- 2.Ferradura de viagem de enchimento: PVC. 45x28cm. 50gr de peso.
- 3.Ferradura de viagem inverno: Pele sintética com enchimento de fibra poliéster siliconada.33x10x33cm.

Efeitos e vantagens: Previne dores cervicais e proporciona comodidade e conforto.O modelo inverno proporciona um efeito térmico.

**FERRO DI CAVALLO DI CORSA**

Consigliato come preventivo di disagio del collo dell'utero durante il viaggio. Offre un corretto sostegno della cervicale eventuali postura.

Modelos e composizione:

- 1.Herradura viaggio standard: Terlenka o popeline / poliesteres siliconato. 26x9x30cm
2. Herradura viaggio: 45x28cm Flocaggio in PVC. Peso 50g.
- 3.Herradura: peluche ripiena di fibra di poliesteres di silicio. 33x10x33cm.

Effetti e benefici: Previene il dolore al collo e fornisce la comodità. Modello di inverno fornisce un effetto termico.

1.



- 604100
- 604102
- 604103
- 604106
- 604108
- 604110

2.



- 604550

3.



- 604300



Medidas/ Dimensions:  
(Ancho x Largo x Alto)  
705223: 105x90x15  
705226: 135x90x15  
705228: 135x90x20  
705201: 25x25x10  
705202: 50x30x15  
705203: 50x40x20  
705204: 50x50x30  
705205: 50x70x15  
705220: 90x90x15

**CUÑAS POSICIONALES**

Indicadas especialmente para rehabilitación. Composición: Poliuret. Saniluxe y núcleo de foam. Descanso y rehabilitación.

**CALES POSITIONELLES**

Indiqué en particulier pour la réhabilitation. Composition: Polyuré. Saniluxe et intérieur en mousse. Repos et réhabilitation.

**POSITION WEDGE**

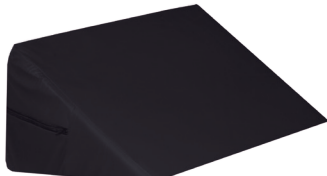
Indicated especially for rehabilitation. Composition: foam interior and polyurethane Saniluxe. Rest and rehabilitation.

**CUNHAS POSICIONAIS**

Indicadas especialmente para reabilitação. Composição: Poliuretano Saniluxe e núcleo de espuma. Descanso e reabilitação.

**POSIZIONATORE A CUNEO**

Adatto soprattutto per la riabilitazione. Composizione: Poliuret. Saniluxe e schiuma. Riposo e riabilitazione.



antiácaras  
anti mites  
antiácara  
antiácara



antihongos  
antifúngico  
antifúngico  
antifúngico



antibacterias  
antibacterien  
antibacterien  
antibacterien



antiodor  
inodore  
anti-odor  
antiolores  
inodore



antimanchas  
anti-stain  
anti-mancha  
antimancha



transpirable  
respirant  
transpirabile  
transpiravel  
transpirante



ignífugo  
ignifug  
ignífugo  
ignífugo  
ignífugo



impermeable  
imperméable  
waterproof  
impermeavel  
impermeabile



suave  
doux  
soft  
macio  
morbido



lavable  
lavable  
washable  
lavável  
lavabile



**CUÑA VASCULAR**

Alivia la tensión muscular y favorece la circulación sanguínea.  
Por el otro lado, la funda vegetal es confortable.  
Ayuda a la regulación térmica (sirve para tener el cuerpo más fresco, seco a buena temperatura) e incluso es antiolor y biodegradable.  
Composición: Bamboo e núcleo foamizado.  
Medidas: 40x20x70 cm. Efectos y ventajas: Descanso y confort.

**CALE VASCULAIRE**

Soulage la tension musculaire et améliore la circulation sanguine.  
D'autre part, la housse végétale est confortable.  
Il aide à la thermorégulation (il sert à avoir le corps au frais, sec et à bonne température) et il est même désodorisant et biodégradable.  
Composition: bambou/mousse intérieure.  
Dimensions: 40x20x70 cm. Effets et avantages: Détente et confort.

**VASCULAR WEDGE**

Relieves muscle tension and improves blood circulation.  
On the other hand, plant cover is comfortable.  
It helps in thermoregulation (it used to have the body cool, dry and at right temperature) and even deodorant and biodegradable.  
Composition: bamboo and foam interior.  
Dimensions: 40x20x70 cm. Effects: Relaxation and comfort.

**CUNHA VASCULAR**

Alivia a tensão muscular e favorece a circulação sanguínea.  
Por outro lado, a capa vegetal é bastante confortável.  
Ajuda à regulação térmica (serve para manter o corpo mais fresco, seco e na temperatura ideal) e ainda é anti-odores e totalmente biodegradável.  
Composição: Bamboo e núcleo de espuma.  
Medidas: 40x20x70 cm. Efeitos e vantagens: Descanso e conforto.

**VASCOLARE CUNEO**

Allevia la tensione muscolare e favorisce la circolazione del sangue.  
D'altra parte, la copertura vegetale è confortevole.  
Aiuta termoregolazione (utilizzato per mantenere il corpo fresco e asciutto buona temperatura) e persino anti-odore ed è biodegradabile.  
Composizione: Bambù e nucleo foamized.  
misure: 40x20x70 cm. Effetti e vantaggi: riposo e confort.



608100



24 uds.



804000



Se pueden mojar  
Peut être mouillée  
Can get wet  
Podem molhar-se

**CAJA EXPOSITORA DE PELOTAS DE REHABILITACIÓN Y ANTIESTRÉS**

Indicadas para rehabilitación, entrenamiento deportivo o disminuir estrés.  
La caja contiene tres tipos de pelotas diferentes.  
1. Pelota roja: Densidad baja, 70 mm diámetro, 24.04 gr.  
2. Pelota Amarilla: Densidad media, 63 mm diámetro, 17.39 gr.  
3. Pelota verde: Densidad alta, 50 mm diámetro, 13.68 gr.  
Potencian manos, dedos y antebrazos.  
Trabajan los músculos separada o conjuntamente.

**CAISSE EXPOSANT DE BALLES POUR EXERCICES DE LA MAIN ET ANTISTRESS**

Indiquées pour la réhabilitation, l'entraînement sportif ou pour réduire du stress.  
La caisse contient trois types de balles:  
1. Balle rouge : Faible densité, 70 mm diamètre, 24.04 gr.  
2. Balle jaune : Densité moyenne, 63 mm diamètre, 17.39 gr.  
3. Balle vert : Haute densité, 50 mm diamètre, 13.68 gr.  
Renforçant les mains, doigts, et avant-bras.  
Travaille les muscles, séparément ou conjointement.

**EXPOSITORY BOX OF REHABILITATION AND STRESSBALL**

They can be used for rehabilitation, for sports training or to reduce stress.  
The box contains three types of balls.  
1. Red ball: Low density, 70 mm diameter, 24.04 gr.  
2. Yellow ball: Medium density, 63 mm diameter, 17.39 gr.  
3. Green ball: High density, 50 mm diameter, 13.68 gr.  
Strengthen the hands, fingers and forearms.  
The muscles can be worked separate or together.

**CAIXA DE EXPOSIÇÃO DE BOLAS DE REABILITAÇÃO E ANTI-STRESS**

Indicadas para a reabilitação, treinamento esportivo ou para reduzir o stress.  
A caixa contém três tipos de bolas.  
1. Bola vermelha: Baixa densidade, 70 mm diâmetro, 24.04 gr.  
2. Bola amarela: Média densidade, 63 mm diâmetro, 17.39 gr.  
3. Bola verde: Alta densidade, 50 mm diâmetro, 13.68 gr.  
Potencializam mãos, dedos e antebraços.  
Trabalha os músculos, separadamente quer em conjunto.

**VETRINA DI RIABILITAZIONE E ANTI-STRESS PALLE**

Adatto per la riabilitazione, allenamento sportivo o diminuire lo stress.  
La scatola contiene tre diversi tipi di palline.  
1. Palla rossa: bassa densità, diametro 70 mm, 24.04 gr.  
2. Palla gialla: Densità media, diametro 63 mm, 17.39 gr.  
3. Palla verde: ad alta densità, diametro 50 mm, 13.68 gr.  
Potenziano mani, le dita e gli avambracci.  
Lavorano i muscoli separatamente o congiuntamente.

**PROTECTOR DE CADERA**

Mitigar impactos absorbiendo y distribuyendo la presión a lo largo de un área más grande. Cómodo, seguro y transpirable. Diseño atractivo y funcional.

Está diseñado para ser utilizado sobre la ropa, las almohadillas laterales no se deben sacar ni manipular. Colocar el protector por personal especializado.

Composición: Neopreno perforado, spandex y amortiguadores de espuma de poliuretano. Cierre de velcro

**PROTECTEUR DE HANCHE**

Atténuer les impacts en absorbant et en distribuant la pression sur une plus grande surface. Confortable, sûr et respirante. design attrayant et fonctionnel.

Il est conçu pour être utilisé sur les vêtements, les patins latéraux ne peuvent pas être retirés ou manipulés. Placez le protecteur par du personnel qualifié.

Composition: néoprène perforé, spandex et mousse de polyuréthane coussins. Fermeture Velcro

**HIP PROTECTOR**

Mitigate impacts by absorbing and distributing pressure over a larger area. Comfortable, safe and breathable. attractive and functional design.

It is designed to be used on clothing, the side pads can not be removed or manipulated. Place the protector by qualified personnel.

Composition: perforated neoprene, spandex and polyurethane foam cushions. Velcro

**PROTECTOR DE QUADRIL**

Mitigar os impactos de absorber e distribuir a pressão sobre uma área maior. Confortável, seguro e respirável. design atraente e funcional.

Foi concebido para ser usado no vestuário, as almofadas laterais, não pode ser removida ou manipulada. Coloque o protetor por pessoal qualificado.

Composição: neoprene perfurada, spandex e espuma de poliuretano almofadas. Fecho de velcro

**PROTEZIONE DELL'ANCA**

Mitigare gli impatti di assorbire e distribuire la pressione su un'area più grande. Comodo, sicuro e traspirante. attraente e funzionale design. È stato progettato per essere utilizzato su capi di abbigliamento, le pastiglie indesiderato non possono essere rimossi o manipolati. Posizionare la protezione da personale qualificato.

Composizione: neoprene forato, spandex e poliuretano espanso cuscini. Chiusura in velcro



NEW!



cintura / cadera (mm)  
702050-S.....75-85/90-105  
702052-M.....85-95/105-115  
702054-L.....95-105/115-125  
702056-XL...105-130/125-140



NEW!



804005

**PACK DESCANSO (Máscara de ojos y tapones de oídos)**

Instrucciones de uso:

1. Presione los tapones con los dedos hasta que queden cilindros más delgados para facilitar su introducción en el oído. 2. Estire la punta de la oreja hacia arriba y hacia atrás con la mano opuesta para posicionar correctamente el tapón. 3. Presione el tapón con el dedo hacia el interior del oído.

**PACK DÉTENTE (Masque des yeux et des bouchons d'oreille)**

Mode d'emploi: 1. Appuyez sur les bouchons avec vos doigts jusqu'à ce qu'ils soient plus mince cylindre pour faciliter l'insertion dans l'oreille. 2. Tirez la pointe de l'oreille vers le haut et le dos avec la main opposée pour positionner correctement le bouchon. 3. Appuyez sur la fiche avec votre doigt dans l'oreille.

**RELAXATION PACK (Eye mask and ear plugs)**

Instructions for use: 1. Press the plugs with your fingers until they are thinner cylinder to facilitate insertion into the ear. 2. Pull the tip of the ear up and back with the opposite hand to correctly position the plug. 3. Press the plug with your finger into the ear.

**RELAXAMENTO PACK (Máscara de olho e tampões para os ouvidos)**

Instruções de uso: 1. Pressione as fichas com os dedos até que eles são mais finos do cilindro para facilitar a inserção no ouvido. 2. Puxe a ponta da orelha para cima e para trás com a outra mão para posicionar corretamente a ficha. 3. Pressione o plugue com o dedo na orelha.

**PACK RELAX (Maschera per gli occhi e tappi per le orecchie)**

Istruzioni per l'uso: 1. Premere i tappi con le dita fino a quando sono cilindro più sottili per facilitare l'inserimento nell'orecchio. 2. Estrarre la punta di un orecchio fino e indietro con la mano opposta per posizionare correttamente la spina. 3. Premere la spina con il dito nell'orecchio.

**COJÍN LUMBAR**

Proporciona un apoyo óptimo gracias a su forma anatómica y sus propiedades de alivio de la presión. Fabricado en espuma viscoelástica de una sola pieza, conserva la forma incluso en períodos prolongados de uso.

Composición:

Tejido transpirable (100% poliéster) y núcleo de viscoelástica inyectada de alta densidad. Cierre de hebillas.

Modelos disponibles:

1. Cojín Lumbar: 39x38x8 cm
2. Respaldo Lumbar: 45x45x12 cm
3. Lumbar Relax masaje: 37x35x10 cm
4. Lumbar Visco Estandar: 35x39x9 cm

Efectos y ventajas: Descanso y confort. Contribuye a prevenir y aliviar el dolor lumbar.

También se recomienda a mujeres embarazadas.

1.

**COUSSIN LOMBAIRE**

Fournit un soutien optimal grâce à sa forme et à ses propriétés d'allègement de la pression. Fabriqué en mousse d'une seule pièce, il garde sa forme même après de longues durées d'utilisation.

Composition:

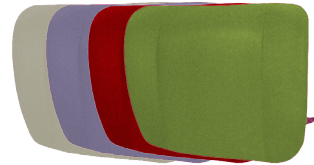
Tissu respirant (100% polyester) et intérieur en viscoélastique injectée de haute densité. Fermeture à boucles.

Modèles disponibles:

1. Coussin lombaire: 39x38x8 cm
2. Dossier lombaire: 45x45x12 cm
3. Relax massage lombaire: 37x35x10 cm
4. Visco Standard lombaire: 35x39x9 cm

Effets et avantages: Détente et confort. Il aide à prévenir et à soulager les maux de dos.

Il est également recommandé pour les femmes enceintes.



● ● ● ● ● 607100-01-02-04-06

**LUMBAR CUSHION**

Provides optimal support thanks to its shape and its lightening properties of pressure.

Made of foam in one piece, it keeps its shape even after long periods of use.

Composition: breathable fabric (100% polyester) and interior in viscoelastic injected high density. Buckle closure.

Available models:

1. Lumbar cushion: 39x38x8 cm
2. Lumbar Back: 45x45x12 cm
3. Relax massage lumbar: 37x35x10 cm
4. Visco Standard lumbar: 35x39x9 cm

Effects and Benefits: Relaxation and comfort. It helps prevent and relieve back pain.

It is also recommended for pregnant women.

2.



● 607155

**ALMOFADA LOMBAR**

Proporciona um apoio ótimo devido à sua forma anatómica e suas propriedades de alívio da pressão.

Fabricada em espuma viscoelástica de uma só peça, conserva a forma mesmo em períodos prolongados de uso.

Composição: Tecido transpirável (100% poliéster) e núcleo de viscoelástico injetado de alta densidade. Fecho plástico. Modelos disponíveis:

1. Almofoada lombar: 39x38x8 cm
2. Encosto lombar: 45x45x12 cm
3. Lombar Relax masaje: 37x35x10 cm
4. Lombar Visco Standard: 35x39x9 cm

Efeitos e vantagens: Descanso e conforto. Contribui para prevenir e aliviar a dor lombar.

Também recomendado a mulheres grávidas.

3.



● 607110

**CUSCINO LOMBARE**

Esso fornisce un supporto ottimale grazie alla sua forma e le proprietà di riduzione della pressione anatomica.

Schiuma viscoelastica fatto di un pezzo mantiene la forma anche nei lunghi periodi di utilizzo.

composizione:

tessuto traspirante (100% poliestere) e memory foam nucleo iniettato ad alta densità. Chiusura fibbie.

Modelli disponibili:

1. Cuscino Lombare: 39x38x8 cm
2. Cuscino Lombare Respaldo: 45x45x12 cm
3. Cuscino Lumbar Relax massaggio: 37x35x10 cm
4. Cuscino Visco standard: 35x39x9 cm

Effetti e vantaggi: riposo e comfort. Aiuta a prevenire e alleviare il mal di schiena. Si raccomanda anche per le donne incinte.

4.



● 607115



**COLCHONES DE AIRE**

Indicados para prevenir escaras y úlceras decúbite en pacientes que permanecen en cama durante largos periodos de tiempo.

1. Colchón Ubio Air. Sus 130 células se hinchan alternativamente gracias al compresor regulable.

Composición: PVC / Medidas: 200x90cm / Peso máximo: 130-150Kg

2. Colchón Ubio Air Plus. Confeccionado con 18 celdas. Incluye funda bi-elástica y funda interior de punto elástico.

Composición: Funda de Nylon con poliuretano, Celdas PVC / Peso máximo: 160Kg

**MATELAS D' AIR**

Indiqués pour prévenir des escarres et des ulcères un décubitus chez des patients que des périodes restent dans un lit durant longs.

1. Un matelas Ubio Air. Ses 130 cellules s'enflent alternativement grâce au compresseur réglable.

Composition : PVC / Mesurés : 200x90cm / Masse maximale : 130-150Kg

2. Un matelas Ubio Air le Supplément. Confectionné avec 18 une cellule. Il inclut une housse bi-élastique et une housse intérieure de point élastique. Composition : la Housse en Nylon avec polyuréthane. Des cellules PVC / Masse maximale : 160Kg

**AIR MATTRESSES**

Indicated to prevent bedsores and decubitus sores in patients who remain in bed during long time periods.

1. Ubio Air Mattress. Its 130 cells are filled alternative thanks to the adjustable compressor. Composition: PVC / Measured: 200x90cm / Maximum Weigh: 130-150Kg

2. Ubio Air Plus Mattress. Made with 18 cells. It includes bi-elastic case and interior elastic point case. Composition: Case of Nylon with polyurethane. Cells, high quality PVC / Maximum Weigh: 160Kg

**COLCHÕES DE AR**

Satisfatório prevenir escaras e decúbite de úlceras em pacientes que permanecem em cama durante períodos de largos de tempo.

1. Colchões Ar de Ubio. As 130 celas deles/delas incham alternativamente graças ao compressor ajustável. Composição: PVC / Medido: 200x90cm / Peso máximo: 130-150Kg

2. Colchões Ubio Ar Plus. Feito com 18 celas. Inclui caso bi-elástica e caso de interior de ponto elástico.

Composição: Caso de Fibra sintética com poliuretano. Celas PVC / Peso máximo: 160Kg

**MATERASSINI**

Indicato per prevenire piaghe da decubito e ulcere da decubito in pazienti che rimangono a letto per lunghi periodi di tempo.

1. Colchón Ubio Air. Le 130 cellule sono alternativamente onde grazie al compressore regolabile.

Composizione: PVC / Misure: 200x90 cm / Peso massimo: 130-150Kg

2. Colchón Ubio Air Plus. Realizzato con 18 celle. Esso include copertura bi-elastico e manicotto interno elastico.

Composizione: custodia in nylon con poliuretano, cellule del PVC / Peso massimo: 160Kg

1.


 703050

Recomendado para pacientes con úlceras por presión **Grado 1**

2.


 703060

Recomendado para pacientes con úlceras por presión **Grado 2-3**

¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS

**COLCHONETA GERIÁTRICA**

Contribuye a una mayor comodidad y autonomía del paciente  
Composición: HR30, funda bielástica

**MATELAS GÉRIATRIQUE**

Contribue à une plus grande autonomie et le confort du patient.  
Composition: HR30, fondée bielastique

**GERIATRIC MAT**

It contributes to greater comfort and autonomy for patient  
Composition: HR30, founded Bielastic

**ESTEIRA GERIÁTRICA**

Contribui para maior conforto do paciente e autonomia  
Composição: HR30, fundada Bielastic

**MATERASSO GERIATRIC**

Essa contribuisce a una maggiore comodità e autonomia del paziente. Composizione: HR30, manicotto bi-elastico



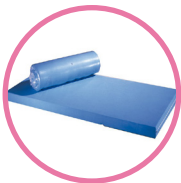
NEW!



703015 190x90x10 cm



1.



Prevención del riesgo de escaras:  
Bajo

703010: 90x190x14 cm  
703012: 105x190x14 cm

**COLCHÓN GERIÁTRICO ARTICULADO**

1.Colchón geriátrico HR 14cm perfilado.  
2.Colchón geriátrico HR +VISCO 11+4cm perfilado  
Funda bielástica y funda interior de punto elástico.

**MATELAS GÉRIATRIQUE ARTICULÉ**

1.Matelas gériatrique HR 14cm  
2.Matelas gériatrique HR VISCO 11+4 cm.  
Housse bi-élastique et housse interne du tricot élastique.

**ARTICULATED GERIATRIC MATTRESS**

1.HR 14 cm geriatric mattress  
2.HR VISCO 11+4 geriatric mattress.  
Bi-elastic cover and internal cover of elastic knitted.

**COLCHÃO GERIÁTRICO ARTICULADO**

1.Colchão geriátrico HR 14 cm  
2.Colchão geriátrico HR VISCO 11+4 cm  
Revestimento bielástico e revestimento interno do malha elástica.

**MATERASSO GERIATRIC ARTICULADO**

1. Materasso Geriatric HR 14 centimetri profiling.  
2. Materasso Geriatric HR + 11 + 4 centimetri profilati VISCO. Manica bielastico e manicotto interno elastico.

2.



Prevención del riesgo de escaras:  
Elevado

703005: 90x190x15 cm  
703007: 105x190x15 cm



**Qbio**  
Quality life





### COJINES POSICIONADORES CON MICROBOLAS

Reducen la presión ejercida sobre la piel y sobre los tejidos. Descanso y antiescara. Modelos:

1. Prevención de las escaras al nivel del trocánter, del sacro y de los talones.
2. Prevención de las escaras a nivel de los codos.
3. Prevención de las escaras a nivel de los talones.
4. Prevención de las escaras a nivel de las rodillas.



### COUSSINS POSITIONNEURS AVEC MICROBILLES

Diminuent la pression exercée sur la peau et les tissus. Détente et anti escarres. Modèles:

1. Prévention des escarres au niveau du trochanter, le sacrum et des talons.
2. Prévention des escarres au niveau des coudes.
3. Prévention des escarres au niveau des talons.
4. Prévention des escarres au niveau des genoux.



### POSITIONERS CUSHIONS WITH MICROBALLS

It relieves the pressure over the skin and the tissues. Rest and anti-bedsore. Models:

1. Prevention of pressure ulcers on the trochanter, the sacrum and the heels.
2. Prevention of pressure ulcers on the elbows.
3. Prevention of pressure ulcers on the heels.
4. Prevention of pressure ulcers on the laps.



### ALMOFADAS POSICIONADORAS COM MICRO-ESFERAS

Reduzem a pressão exercida sobre a pele e os tecidos. Repouso e anti-escara. Modelos:

1. Prevenção de escaras a nível do trocânter, do sacro e dos calcanhares.
2. Prevenção de escaras a nível dos cotovelos.
3. Prevenção de escaras a nível dos calcanhares.
4. Prevenção de escaras a nível dos joelhos.



### POSIZIONATORI CON MICROSFERE

Ridurre la pressione sulla pelle e tessuti. Riposo e antiescara. modelli:

1. Prevenzione piaghe da decubito di livello trocantere, osso sacro e tacchi.
2. Prevenzione del livello di piaghe da decubito gomito.
3. Prevenzione piaghe da decubito di livello tacchi.
4. Prevenzione delle piaghe da decubito livello del ginocchio.



1. 101304: 170x74 cm



2. 101306: 56x40 cm **Antebrazo**  
101308: 37x26 cm **Cabeza**



3. 101312: 39x21 cm



4. 101310: 60x21 cm **Cilindro**  
101314: 60x35 cm **Medio Flotador**  
101316: 137x80 cm **Media luna**



¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS

**CASCO PROTECCIÓN CRANEAL**

Indicado para pacientes con parálisis cerebral, hemofilia, ataxia y todos aquellos casos en los que el paciente corra riesgo de padecer contusiones craneales.

- 1. CASCO NEOPRENO NIÑO:** COMPOSICIÓN: Neopreno recubierto de tejido acolchado. Cuenta con arnés mentoniano y cierre adaptable. MEDIDAS: regulable
- 2. CASCO NEGRO:** COMPOSICIÓN: Neopreno, napa y recubierto de tejido de panel. Cuenta con arnés mentoniano y cierre adaptable. MEDIDAS: 54/60cm
- 3. CASCO NEOPRENO ADULTO:** COMPOSICIÓN: Neopreno recubierto de tejido acolchado. Cuenta con arnés mentoniano y cierre adaptable. MEDIDAS: regulable
- 4. CRANEAL ROJO:** COMPOSICIÓN: Foam acolchado transpirable, forro de rizo interno y recubierto de tejido de panel. Cuenta con arnés mentoniano y cierre adaptable. MEDIDAS: 54/60cm

1.



702020: Regulable

**CASQUE DE PROTECTION CRÂNIEN**

Indiqué pour les patients atteints de paralysie cérébrale, de l'hémophilie, de l'ataxie et tous les cas où le patient risque de contusions crâniennes.

- 1. CASQUE NEOPRENE ENFANT:** COMPOSITION: néoprène matelassé tissu enduit. Il a harnais mentoniano et la fermeture adaptable. MESURES: réglable
- 2. CASQUE NOIR:** COMPOSITION: Néoprène, nappa et le tissu en nid d'abeille revêtu. Il a harnais mentoniano et la fermeture adaptable. MESURES: 54 / 60cm
- 3. CASQUE NEOPRENE ADULTES:** COMPOSITION: néoprène matelassé tissu enduit. Il a harnais mentoniano et la fermeture adaptable. MESURES: réglable
- 4. CRÂNE ROUGE:** COMPOSITION: Mousse rembourrée doublure en tissu éponge respirante et nid d'abeille interne tissu enduit. Il a harnais mentoniano et la fermeture adaptable. MESURES: 54 / 60cm

2.

702000: Regulable 44/50 cm  
702005: Regulable 50/54 cm  
702010: Regulable 54/60 cm**CRANIAL PROTECTION HELMET**

Indicated for patients with cerebral palsy, hemophilia, ataxia and all those cases where the patient at risk of cranial contusions.

- 1. NEOPRENO CHILD HELMET:** COMPOSITION: padded neoprene coated fabric. It has mentoniano harness and adaptable closure. ACTION: adjustable
- 2. BLACK HELMET:** COMPOSITION: Neoprene, nappa and coated honeycomb fabric. It has mentoniano harness and adaptable closure. MEASURES: 54 / 60cm
- 3. NEOPRENE ADULT HELMET:** COMPOSITION: padded neoprene coated fabric. It has mentoniano harness and adaptable closure. ACTION: adjustable
- 4. CRANEAL RED:** COMPOSITION: Foam padded breathable terry lining and internal honeycomb coated fabric. It has mentoniano harness and adaptable closure. MEASURES: 54 / 60cm

3.



702025: Regulable

**CAPACETE DE PROTECÇÃO CRANIANO**

Adequado para pacientes com paralisia cerebral, a hemofilia, ataxia e todos aqueles casos em que o paciente em risco de contusões cranianas.

- 1. CAPACETE NEOPRENE CRIANÇA:** COMPOSIÇÃO: neoprene acolchoado tecido revestido. Tem arnés mentoniano e fechamento adaptável. AÇÃO: ajustável
- 2. CAPACETE PRETO:** COMPOSIÇÃO: Neoprene, nappa e de tecido do favo de mel revestido. Tem arnés mentoniano e fechamento adaptável. MEDIDAS: 54 / 60cm
- 3. CAPACETE DE NEOPRENE ADULTO:** COMPOSIÇÃO: neoprene acolchoado tecido revestido. Tem arnés mentoniano e fechamento adaptável. AÇÃO: ajustável
- 4. CRÂNIO VERMELHO:** COMPOSIÇÃO: Espuma acolchoado forro de terry respirável e tecido revestido de favo de mel interno. Tem arnés mentoniano e fechamento adaptável. MEDIDAS: 54 / 60cm

4.

702012: Regulable 44/50 cm  
702014: Regulable 50/54 cm  
702016: Regulable 54/60 cm**CASCO DI PROTEZIONE CRANEALE**

Indicato per pazienti con paralisi celebrale, emofilia, atassia e in tutti i casi nei quali il paziente corre il rischio di subire contusioni cerebrali.

- 1. Casco neoprene pediatrico,** composizione: Neoprene ricoperto da tessuto imbottito. Chiusura regolabile con imbracatura mentoniera. Regolabile
- 2. Casco nero:** composizione: Neoprene, nappa e rivestimento in tessuto a nido d'ape. Chiusura regolabile con imbracatura mentoniera. Misure: 54/60cm
- 3. Casco neoprene adulto,** composizione: Neoprene ricoperto da tessuto imbottito. Chiusura regolabile con imbracatura mentoniera. Regolabile
- 4. Craneale rosso:** composizione: imbottitura in foam traspirante, fodera leggermente imbottita ricoperta con tessuto a nido d'ape. Chiusura regolabile con imbracatura mentoniera. Misure: 54/60cm



**ALMOHADA UBIOBABY**

Indicada para prevenir deformidades del cráneo en bebés como plagiocefalia, braquicefalia o dolicocefalia. Reduce la presión de la cabeza hasta 4 veces. Es suave, transpirable, higiénica y lavable. Favorece el sueño del bebé. Permite el giro de la cabeza y fortalece el cuello.  
Composición: 100% poliéster tridimensional antiahog y transpirable. Disponible en tres tallas: 0-3 meses, 3-10 meses y 10-20 meses. Disponible funda (se vende separada de la almohada). Existen dos modelos distintos que se diferencian por la altura de la parte inferior de la almohada.

**OREILLER UBIOBABY**

Indiqué pour prévenir les déformations du crâne chez les bébés que plagiocéphalie, pression dolicocefalia. Réduire brachycéphalie ou de la tête jusqu'à 4 fois. Il est doux, respirant, hygiénique et lavable. Bébé favorise le sommeil. Permet la rotation de la tête et du cou renforce.  
Composition: 100% polyester anti-D étouffement et respirant. Disponible en trois tailles: 0-3 mois, 3-10 mois et 10-20 mois. Disponible étui (vendu séparément oreiller). Il existe deux modèles différents qui se distinguent par la hauteur de la partie inférieure de l'oreiller.

**UBIOBABY PILLOW**

Indicated to prevent skull deformities in babies as plagiocephaly, brachycephaly dolicocefalia. Reduce pressure or head up to 4 times. It is soft, breathable, hygienic and washable. Baby promotes sleep. Allows rotation of the head and neck strengthens.  
Composition: 100% polyester anti-D choking and breathable. Available in three sizes: 0-3 months, 3-10 months and 10-20 months. Available holster (sold separately pillow). There are two different models which differ by the height of the bottom of the pillow.

**ALMOFADA UBIOBABY**

Indicado para prevenir deformidades crânio em bebês como plagiocefalia, pressão dolicocefalia. Reduz brachycephaly ou ir até 4 vezes. É macio, respirável, higiênico e lavável. Bebê promove o sono. Permite a rotação da cabeça e pescoço fortalece.  
Composição: 100% poliéster anti-D asfixia e respirável. Disponível em três tamanhos: 0-3 meses, 3-10 meses e 10-20 meses. Colchete disponível (vendido separadamente travesseiro). Existem dois modelos diferentes que diferem por a altura da parte inferior da almofada.

**CUCINO UBIOBABY**

Indicato per prevenire deformità al craneo dei neonati, come Plagiocefalia, braquicefalia o dolicocefalia. Riduce la pressione della testa di volte. E' morbido, traspirante, igienico e lavabile. Favorisce il sonno del neonato. Permette alla testa di girare e rinforza il collo.  
Composizione: 100% poliestere tridimensionale, antifungo e traspirabile. Disponibile in tre misure: 0-3 mesi, 3-10 mesi e 10-20 mesi. Foderina disponibile (si vende separata dal cucino). Esistono due modelli distinti, differenziati per altezza della parte inferiore del cucino.

**PATENT PENDING**

650100/650110: 0-3 meses  
650102/650112: 3-10 meses  
650104/650114: 10-20 meses



150160: 0-3 meses  
150165: 3-10 meses  
150170: 10-20 meses



En Ubio te podemos fabricar cualquier producto antiescara y de descanso con nuestra lana natural. Además cabe destacar que fabricamos artículos a medida para atender las exigencias y gustos de nuestros clientes.



Chez Ubiotex, nous pouvons fabriquer tous les produits parmi les antiescarres et ceux de repos à base de laine. De plus, nous fabriquons nos produits sur mesure pour s'adapter au mieux aux demandes de nos clients.



In Ubiotex, we can manufacture all products within the antbedsore and those of rest with wool. In addition, we manufacture made to measure products to best adapt to the needs of our clients.



Na Úbio poderemos fabricar qualquer produto antiescaras e de descanso com a lâ natural. Além disso poderemos fabricar por medida, para atender às exigências e preferências dos clientes.



In Ubio è possibile produrre qualsiasi prodotto antidecubito e per il riposo con la nostra lana naturale. Degno di nota è la possibilità di fabbricare articoli su misura per incontrare le esigenze ed il gusto dei nostri clienti.

**¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS**



**CINTURONES DE SUJECIÓN ABDOMINAL PARA SILLA DE RUEDAS/SILLON**

Modelos:

- 1.Abdominal
- 2.Abdominal Con tirantes

Composición tejido:

Acolchado (Antelina, velur y foam) o transpirable (poliéster). Cinta de polipropileno. Cierre: Hebillas, imán o IronClip.

Efectos y ventajas:

Evita que el paciente se ladee, resbale o pueda sufrir lesiones por malas posturas.

1.

**Transpirable**Silla: 305550-12CM  
305551-15CM  
Sillón: 305651**Acolchado**Hebillas/Imán/Iron Clip  
Silla: 305502-15CM/304300/ 304310Sillón: 305600-12CM/304350/304360  
305601-15CM**CEINTURES ET GILETS DE MAINTIEN POUR CHAISE ROULANTE/FAUTEUIL**

Types:

- 1.Abdominal
- 2.Abdominal avec bretelles

Composition Tissu:

Rembourrage (Antelina, Velur et mousse) ou respirant (polyester).

Bande de polypropylène. Fermer: Buckles, aimant ou IronClip.

Effets et avantages:

Empêche le patient de basculer, glisser ou peuvent subir des blessures de mauvaise posture.

**FIXING ABDOMINAL BELTS FOR WHEELCHAIR / ARMCHAIR**

Models:

- 1.Abdominal
- 2.Abdominal With suspenders

Fabric composition:

Padding (Antelina, velur and foam) or breathable (polyester). Polypropylene tape. Close: Buckles, magnet or IronClip.

Effects and Benefits:

Prevents the patient from tipping, slipping or may suffer injuries from bad posture.

**CINTOS DE FIXAÇÃO ABDOMINAL POR RODAS / POLTRONA**

Modelos:

- 1.Abdominal
- 2.Abdominal com suspensórios

Composição do tecido:

Preenchimento (antelina, Velur e espuma) ou respirável (poliéster).

Fita de polipropileno. Close: Buckles, o ímã ou IronClip.

Efeitos e benefícios:

Impede o paciente de tombamento, escorregar ou podem sofrer lesões causadas por má postura.

2.

**Transpirable**Silla: 305552  
Sillón: 305652**Acolchado**Hebillas/Imán/Iron Clip  
Silla: 305020/304301/304311  
Sillón: 305602/304351/304361**FISSAGGIO CINTURE ADDOMINALI SEDIA A ROTELLE / POLTRONA**

Modelli:

- 1.Abdominal
- 2.Abdominal con bretelle

Composizione nel tessuto:

Imbottitura (Antelina, Velur e schiuma) o traspirante (poliestere). Nastro di polipropilene. In prossimità: Fibbie, magnete o IronClip.

Effetti e vantaggi:

Impedisce al paziente di ribaltamento, scivolamento possono subire lesioni o cattiva postura.



Recomendamos la colocación y ajuste del artículo por parte de un técnico ortopédico o personal facultativo, quien puede orientarle en un uso correcto y eficaz del producto.



Nous recommandons l'installation par un prothésiste ou par le personnel médical ce qui permettra un usage correcte et efficace du produit.



We recommend placing and adjustment of the article by an orthopedic technician or medical staff, who may guide you in the correct and efficient use of the product.



Recomendamos a colocação e o ajuste por um técnico ortopédico ou pessoal qualificado que possa aconselhar ao uso correcto e eficaz do artigo.



Nous recommandons l'installation par un prothésiste ou par le personnel médical ce qui permettra un usage correcte et efficace du produit.

**CINTURONES DE SUJECCIÓN PERINEAL PARA SILLA DE RUEDAS/SILLÓN**

Modelos:

1. Perineal
2. Perineal Con tirantes

Composición tejido:

Acolchado (Antelina, velur y foam) o transpirable (poliéster).  
Cinta de polipropileno. Cierre: Hebillas, imán o IronClip.

Efectos y ventajas:

Evita que el paciente se laquee, resbale o pueda sufrir lesiones por malas posturas.

**PERINEAL CEINTURE DE RETENUE POUR FAUTEUIL ROULANT / FAUTEUIL**

modèles:

1. Perineal
2. Perineal Avec bretelles

Composition Tissu:

Rembourrage (Antelina, Velur et mousse) ou respirant (polyester).

Bande de polypropylène. Fermer: Buckles, aimant ou IronClip.

Effets et avantages:

Empêche le patient de basculement, le glissement peut subir des blessures ou une mauvaise posture.

**PERINEAL RESTRAINT BELT FOR WHEELCHAIR / ARM-CHAIR**

Models:

1. Perineal
2. Perineal With suspenders

Fabric composition:

Padding (Antelina, velur and foam) or breathable (polyester).  
Polypropylene tape. Close: Buckles, magnet or IronClip.

Effects and advantages:

Prevents the patient from tipping, slipping may suffer injuries or bad posture.

**PERINEAL RETENÇÃO CINTO PARA CADEIRA DE RODAS / POLTRONA**

modelos:

1. Perineal
2. Perineal com suspensórios

Composição do tecido:

Preenchimento (antelina, Velur e espuma) ou respirável (poliéster).

Fita de polipropileno. Close: Buckles, o imã ou IronClip.

Efeitos e vantagens:

Impede o paciente de tombamento, deslizando podem sofrer lesões ou má postura.

**PERINEALE RITENUTA CINGHIA PER SEDIA A ROTELLE / POLTRONA**

Modelli:

1. Perineal
2. Perineal con bretelle

Composizione nel tessuto:

Imbottitura (Antelina, Velur e schiuma) o traspirante (poliestere).  
Nastro di polipropilene. In prossimità: Fibbie, magnete o IronClip.

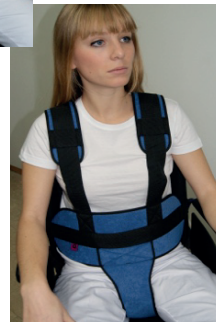
Effetti e vantaggi:

Impedisce al paziente di ribaltamento, scivolamento possono subire lesioni o cattiva postura.

1.

**Transpirable**  
Silla: 305553  
Sillón: 305653**Acolchado**  
Hebillas/Imán/Iron Clip  
Silla: 305501/304302/304312  
Sillón 305603/304352/304362

2.

**Transpirable**  
Silla: 305554  
Sillón: 305654**Acolchado**  
Hebillas/Imán/Iron Clip  
Silla: 305010/304303/304313  
Sillón: 305604/304353/304355

Recomendamos la colocación y ajuste del artículo por parte de un técnico ortopédico o personal facultativo, quien puede orientarle en un uso correcto y eficaz del producto.



Nous recommandons l'installation par un prothésiste ou par le personnel médical ce qui permettra un usage correcte et efficace du produit.



We recommend placing and adjustment of the article by an orthopedic technician or medical staff, who may guide you in the correct and efficient use of the product.



**CHALECO PARA SILLA DE RUEDAS/SILLÓN**

Modelos:  
**1.**Chaleco  
**2.**Chaleco Perineal  
 Composición tejido: Acolchado (Antelina, velur y foam) o transpirable (poliéster). Cinta de polipropileno. Cierre: Hebillas, imán o IronClip. Efectos y ventajas: Evita que el paciente se ladee, resbale o pueda sufrir lesiones por malas posturas.

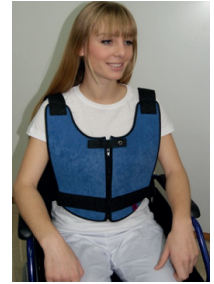
**1.**



**Transpirable**  
 Silla:  
 305560-S  
 305561-M  
 305562-L  
 Sillón:  
 305662-S  
 305661-M  
 305660-L

**Acolchado**

Silla:  
 Hebillas/Imán/Cremallera  
 305021-S/305050-S/305702-S  
 305022-M/305052-M/305701-M  
 305023-L/305054-L/305700-L  
 Sillón:  
 Hebillas/Imán/Cremallera  
 305612-S/304352/305712-S  
 305611-M/ /305711-M  
 305610-L/ /305710-L



**2.**



**Transpirable**

Silla:  
 Hebillas/Imán  
 305565-S/ 305640-S  
 305564-M/ 305641-M  
 305563-L/ 305642-L  
 Sillón:  
 305672-S/ 305644-S  
 305671-M/ 305645-M  
 305670-L/ 305646-L

**Acolchado**

Silla:  
 Hebillas/Iron Clip  
 305011-S/ 305017-S  
 305013-M/ 305018-M  
 305015-L/305019-L  
 Sillón:  
 305615-S  
 305614-M  
 305613-L



**FAUTEUIL ROULANT GILET / FAUTEUIL**

Modèles:  
**1.**Gilet  
**2.**Gilet périnéale  
 Composition Tissu: Rembourrage (Antelina, Velur et mousse) ou respirant (polyester). Bande de polypropylène. Fermer: Buckles, aimant ou IronClip. Effets et avantages: Empêche le patient de basculer, glisser ou peuvent subir des blessures de mauvaise posture.



**CLAMPING VEST FOR WHEELCHAIR / ARMCHAIR**

Models:  
**1.**Vest  
**2.**Perineal vest  
 Fabric composition: Padding (Antelina, velur and foam) or breathable (polyester). Polypropylene tape. Close: Buckles, magnet or IronClip. Effects and Benefits: Prevents the patient from tipping, slipping or may suffer injuries from bad posture.



**COLETE DE SUJEIÇÃO CADEIRA DE RODAS / POLTRONA**

Modelos:  
**1.**Colete  
**2.**Colete perineal  
 Composição do tecido: Enchimento (antelina, Velur e espuma) ou respirável (poliéster). Fita de polipropileno. Close: Buckles, o imã ou IronClip. Efeitos e benefícios: impede o paciente de tombamento, escorregar ou podem sofrer lesões causadas por má postura.



**GILET SEDIA A ROTELLE / POLTRONA**

Modelli:  
**1.**Chaleco perineale | **2.**Chaleco  
 Composizione nel tessuto: imbottitura (Antelina, Velur e schiuma) o traspirante (poliestere). Nastro di polipropilene. In prossimità: Fibbie, magneti o IronClip. Effetti e benefici: impedisce al paziente di ribaltamento, scivolamento o possono soffrire di danni da cattiva postura.

**1.**



**CASULLAS PARA SILLA DE RUEDAS/SILLÓN**

Modelos: **1.**Casulla abdominal / **2.**Casulla perineal  
 Ofrece soluciones a problemas de inestabilidad derivados de disminuciones funcionales por causas físicas o psíquicas. Cierre de hebillas. Composición: Poliuretano, Tejido transpirable y cinta de polipropileno.



**CHASUBLES POUR CHAISE ROULANTE/FAUTEUIL**

Modèles: **1.**Chasubles abdominales / **2.**Chasubles périnéales  
 Il offre des solutions aux problèmes d'instabilité du à des pertes fonctionnelles physiques ou psychiques. Fermeture à boucle. Composition: Polyuréthane/ tissu respirant et bande de polypropylène.



**CHASUBLES FOR WHEELCHAIRS/ARMCHAIR**

Models: **1.**Chasubles abdominal / **2.**Chasubles perineal  
 It offers solutions to problems derived from instability decrease by physical or psychological causes. With buckles closure. Composition: Polyurethane or breathable fabric and polypropylene strip.

**2.**



**COLETES À CADEIRA DE RODAS/POLTRONA**

Modelos: **1.**Coletes abdominal / **2.**Coletes perineal  
 Oferece soluções para instabilidade provocada por diminuições funcionais de causas físicas ou psíquicas. Fecho de fivelas. Composição: poliuretano/ tecido respirável e cinto de polipropileno.



**CASULE SEDIA A ROTELLE / POLTRONA**

Modelli: **1.**Casulla addominale / **2.**Casulla perineale  
 Offre soluzioni per problemi derivanti dall'instabilità funzionale decrementi per cause fisiche o psicologiche. Chiusura fibbie. Composizione: poliuretano, tessuto traspirante e nastri in polipropilene.

**Casulla:**  
 305802-S  
 305801-M  
 305800-L

**Casulla Perineal:**  
 305902-S  
 305901-M  
 305900-L



Recomendamos a colocação e o ajuste por um técnico ortopédico ou pessoal qualificado que possa aconselhar ao uso correcto e eficaz do artigo.



Nous recommandons l'installation par un prothésiste ou par le personnel médical ce qui permettra un usage correcte et efficace du produit.

**CINTURÓN ABDUCTOR ACOLCHADO PARA SILLA**

Ofrece soluciones a problemas de inestabilidad derivados de disminuciones funcionales por causas físicas o psíquicas. Composición: tejido acolchado y cinta de polipropileno.

**CEINTURE ABDUCTEUR CHAISE REMBOURRÉE**

Offre des solutions aux problèmes liés à l'instabilité fonctionnelle diminuée due à des causes physiques ou psychologiques. Composition: tissu matelassé et la bande de polypropylène.

**ABDUCTOR BELT PADDED CHAIR**

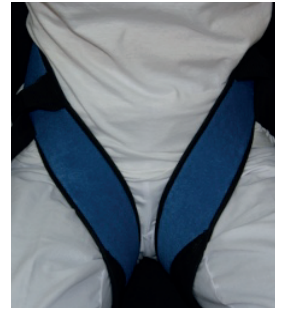
Offers solutions to problems arising from functional instability decreases due to physical or psychological causes. Composition: quilted fabric and polypropylene tape.

**CINTO JOELHOS PARA CADEIRA**

Oferece soluções para os problemas decorrentes da instabilidade funcional diminuída devido a causas físicas ou psicológicas. Composição: tecido acolchoado e fita de polipropileno.

**CINTURA IMBOTTITA SEDIA RAPITORE**

Offre soluzioni per problemi derivanti dall'instabilità funzionale decrementi per cause fisiche o psicologiche. Composizione: tessuto trapuntato di nastri in polipropilene.



307100

**CINTURÓN UNIVERSAL PARA SILLA DE BAÑO**

Evita las caídas de la bañera, asegurando una eficaz sujeción para el usuario. 100% polipropileno.

**CEINTURE UNIVERSELLE POUR FAUTEUIL DE BAIN**

Il évite les chutes en assurant un maintien efficace de l'utilisateur. 100% polypropylène.

**UNIVERSAL RESTRAINT BELT**

Universal belt for bath seat. It prevents falls ensuring an effective maintenance. 100% polypropylene.

**CINTO UNIVERSAL PARA CADEIRA DE BANHO**

Evita as quedas de a banheira segurando uma sujeção eficaz para el usuário. 100% polipropileno.

**CINTURA DI SICUREZZA UNIVERSALE DA BAGNO**

Evitare cadute vasca, assicurando ritenuta efficace per l'utente. 100% polipropilene.

308800

**BANDA CON SUJECCIÓN DE TOBILLOS PARA SILLA**

Composición: Tejido acolchado (foam, antelina, velur) Polipropileno (100%) Cierres de hebillas. Efectos y ventajas: Fija de forma relajada los tobillos a la silla de ruedas immobilizando al paciente.

**BANDE SUPPORT CHEVILLE POUR CHAISE**

Composition: tissu matelassé (mousse, daim, Velur) Polypropylène (100%) Fermetures boucles. Effets et avantages: Correction des chevilles détendues au fauteuil roulant d'immobilisation du patient.

**ANKLE SUPPORT BAND FOR CHAIR**

Composition: Quilted fabric (foam, suede, velur) Polypropylene (100%) Closures buckles. Effects and Benefits: Fixed relaxed ankles to the wheelchair immobilizing the patient.

**BANDA DE APOIO DO TORNOZELO PARA A CADEIRA**

Composição: tecido acolchoado (espuma, camurça, Velur) Polipropileno (100%) Closures fivelas. Efeitos e benefícios: fixo tornozelos relaxados para a cadeira de rodas de imobilização do paciente.

**BAND DI SUPPORTO CAVIGLIA PER LA SEDIA**

Composizione: tessuto trapuntato (schiuma, pelle scamosciata, Velur) Polipropilene (100%) Chiusure fibbie. Effetti e benefici: fissa caviglie rilassate per la sedia a rotelle immobilizzanti il paziente.



307200



NEW!



307201

**BANDA REPOSAPIERNAS ACOLCHADO PARA SILLA**

Composición: Tejido acolchado (foam, antelina, velur) Polipropileno (100%). Hebillas. Efectos y ventajas: Permite apoyar de forma relajada las piernas del paciente.

**CHAISE REMBOURRÉE BANDE REPOSE-JAMBES**

Composition: tissu matelassé (mousse, daim, Velur) Polypropylène (100%). Boucles. Effets et avantages: Permet un support détendue des jambes du patient.

**LEG REST BAND PADDED CHAIR**

Composition: Quilted fabric (foam, suede, velur) Polypropylene (100%) Buckles. Effects and advantages: Allows a relaxed support the patient's legs.

**BANDA DE APOIO PARA AS FERNAS CADEIRA ACOLCHOADA**

Composição: tecido acolchoado (espuma, camurça, Velur) Polipropileno (100%) Fivelas. Efeitos e vantagens: Permite que um suporte relaxado as pernas do paciente.

**SEDIA IMBOTTITA BANDE POGGIAGAMBE**

Composizione: tessuto trapuntato (schiuma, pelle scamosciata, Velur) Polipropilene (100%). Fibbie. Effetti e vantaggi: consente un supporto rilassato le gambe del paziente.

**¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS**

**SUECIÓN ABDOMINAL O PERINEAL PARA CAMA**

Modelos:

1. Transpirable (polipropileno 100%)
  2. Tejido acolchado (antelina, velur y foam)
  3. Lona (75% algodón, 25% poliéster)
  4. Cinturon perineal (antelina, velur y foam)  
Cinta de nylon.
- Disponibile varios tipos de cierre:  
Hebillas, imanes o IronClip.  
Medidas cama: 90-105-135  
Tallas (contorno cintura):  
S (60-90 cm) M (75-125 cm) L (105-145 cm)  
Efectos y ventajas: Permite el giro 90° a derecha e izquierda.  
Evita caídas sin una inmovilización total.

**CONTENTION ABDOMINAL O PERINEALE DU LIT**

Types:

1. Respirant (100% polypropylène)
  2. Tissu rembourré (suédine, velours et mousse)
  3. Toile (75% coton, 25% polyester)
  4. Ceinture périnéale (suédine, velours et mousse)  
Bande en nylon.
- Plusieurs types de fermeture sont disponibles :  
Boucles, aimants ou IronClip.  
Dimensions : 90-105-135  
Tailles : (contour de la ceinture):  
S (60-90cm), M (75-125cm), L (105-145cm)  
Effets et avantages: Permet de se tourner à 90° sur le coté gauche ou droit. Il évite les chutes sans immobiliser totalement.

**ABDOMINAL OR PERINEAL RESTRAINT FOR BED**

Models:

1. Breathable (100% polypropylene)
  2. Padded fabric (antelina, velour and foam)
  3. Canvas (75% cotton, 25% polyester)
  4. Perineal Belt  
Nylon strip.
- Various types of closure available: buckles, magnetic closure or IronClip.  
Bed measures: 90-105-135  
Sizes (belt outline):  
S (60-90cm), M (75-125cm), L (105-145cm)  
Effects and advantages: Enables to turn around by 90° at right and left. Avoid falls without total immobilization.

**SUEIÇÃO ABDOMINAL OU PERINEAL PARA CAMA**

Tipos:

1. Respirável (100% de polipropileno)
  2. Tecido acolchoado (entretela, espuma e veludo)
  3. Lona (75% algodão, 25% poliéster)
  4. Cinto Perineal  
Cinto de nylon.
- Disponíveis vários tipos de fechos: Fivelas, magnéticos ou IronClip.  
Medidas cama: 90-105-135  
Medidas cintura:  
S - 60-90cm, M - 75-125cm, L - 105-145cm  
Efeitos e vantagens: permite a rotação de 90° à esquerda ou à direita, evita quedas sem imobilizar completamente.

**LETTO ADDOMINALE O PERINEALE FISSAGGIO**

Modelli:

1. Transpirabile (100% polipropilene)
  2. tessuto trapuntato (camoscio, Velur e schiuma)
  3. Lona (75% cotone, 25% poliestere)
  4. Cinturon perineo (camoscio, Velur e schiuma)  
Nastro di nylon.
- Disponibili vari tipi di chiusura:  
Fibbie, magneti o IronClip.  
Misure letto: 90-105-135  
Taglie (vita contorno):  
S (60-90 cm) M (75-125 cm) L (105-145 cm)  
Effetti e vantaggi: Consente girare di 90 gradi a destra ea sinistra.  
Evitare cadute senza completa immobilizzazione.



**Qbio**  
Quality life

FABRICAMOS PRODUCTOS A MEDIDA

1.

**Transpirable (Polipropileno)**

Hebillas	Imán	IronClip
401115-Basic	401120-M(90)	401150-M(90)
401100-M(90)	401122-L(90)	401152-L(90)
401102-L(90)	401105-M(105)	401130-M(105)
401111-M(105)	401107-L(105)	401132-L(105)
401107-L(105)	401127-M(135)	401154-M(135)
401110-M(135)	401129-L(135)	401156-L(135)
401112-L(135)		

2.

**Acolchado**

Hebillas	Imán	IronClip
401230-Basic-M(90)	401242-M(90)	401260-M(90)
401232-Basic-L(90)	401244-L(90)	401262-L(90)
401200-M(90)	401245-M(105)	401270-M(105)
401202-L(90)	401247-L(105)	401272-L(105)
401205-M(105)	401250-M(135)	401280-M(135)
401207-L(105)	401252-L(135)	401282-L(135)
401220-M(135)		
401222-L(135)		

3.

**Loneta**

Imán	IronClip
401400-M(90)	401450-M(90)
401402-L(90)	401452-L(90)
401410-M(105)	401455-M(105)
401412-L(105)	401457-L(105)
401420-M(135)	401460-M(135)
401422-L(135)	401462-L(135)

4.



**Perineal Acolchado**  
402500-M(90) IronClip  
402510-M(90) Imán

**Perineal Loneta**  
402520-M(90)

**MUÑEQUERAS PARA CAMA Y PARA SILLA**

Modelos (tejido/cierre): Suapel (cintas), Polipropileno (Ironclip, cierre magnético,hebillas), Acolchado (hebillas, cierre magnético, Ironclip) Lona (cierre magnético, Ironclip).  
Composición: Suapel (100%poliéster), Polipropileno (100%),Tejido acolchado (foam,antelina, velur),Lona (algodón y poliéster)  
Efectos y ventajas: Fija de forma relajada las manos.



**SUAPEL**  
111100-Blanco  
111200-Marino  
111202-Grís

(PAR)

**SANGLES POUR LE LIT ET LE CHAISE ROULANTE**

Modèles (tissu / fermeture): Suapel (bandes), polypropylène (Ironclip, fermoirs magnétiques, boucles), Rembourrage (boucles, fermeture magnétique, Ironclip) Lona (de fermeture magnétique, Ironclip).  
Composition: Suapel (100% polyester), polypropylène (100%), tissu matelassé (mousse, daim, Velur), toile (coton et polyester)Effets et avantages: Fixe les mains détendues.



**PROPILENO**  
Imán  
303100

IronClip  
303102

(PAR)

**WRIST RESTRAINT FOR BED AND WHEELCHAIR**

Models (tissue / close): Suapel (tapes), Polypropylene (Ironclip, magnetic clasps, buckles), Padding (buckles, magnetic closure, Ironclip) Lona (magnetic closure, Ironclip).Composition: Suapel (100% polyester), polypropylene (100%), Quilted fabric (foam, suede, velur), Canvas (cotton and polyester)Effects and Benefits: Fixed relaxed hands.



**ACOLCHADAS**  
Imán  
303114

IronClip  
303305

Sujetax  
111210  
(PAR)

**CINTOS PULSO CAMA E CADEIRA**

Modelos (tecido / fechar): Suapel (fitas), polipropileno (Ironclip, fechos magnéticos, fivelas), Enchimento (fivelas, fecho magnético, Ironclip) Lona (fecho magnético, Ironclip).Composição: Suapel (100% poliéster), polipropileno (100%), acolchoado tecido (espuma, camurça, Velur), Canvas (algodão e poliéster)Efeitos e benefícios: fixo mãos relaxadas.



**LONETA**  
Imán  
303110

IronClip  
303108

(PAR)

**POLSO COT E SEDIA**

Modelli (tessuto / chiusura): Suapel (nastri), polipropilene (Ironclip, catenacci magnetici, fibbie), Imbottitura (fibbie, chiusura magnetica, Ironclip) Lona (chiusura magnetica, Ironclip).  
Composizione: Suapel (100% poliestere), polipropilene (100%), tessuto trapuntato (schiuma, pelle scamosciata, Velur), tela (cotone e poliestere)  
Effetti e benefici: fissa mani rilassato.



**PROPILENO**  
Imán  
303100

IronClip  
303102

(PAR)

**TOBILLERAS PARA CAMA Y PARA SILLA**

Modelos (tejido/cierre): Polipropileno (Ironclip, cierre magnético,hebillas), Acolchado (hebillas, cierre magnético, Ironclip) Lona (cierre magnético, Ironclip).  
Composición: Polipropileno (100%),Tejido acolchado (foam,antelina, velur),Lona (algodón y poliéster) Efectos y ventajas: Fija de forma relajada las manos.

**CHEVILLES POUR LE LIT ET LE CHAISE ROULANTE**

Modèles (tissu / fermeture): Polypropylène (Ironclip, fermoirs magnétiques, boucles), Rembourrage (boucles, fermeture magnétique, Ironclip) Lona (de fermeture magnétique, Ironclip).Composition: Polypropylène (100%), tissu matelassé (mousse, daim, Velur), toile (coton et polyester)Effets et avantages: Fixe les mains détendues.



**ACOLCHADAS**  
Imán  
303114

IronClip  
303305

(PAR)

**ANKLE BRACES FOR BED AND WHEELCHAIR**

Models (tissue / close): Polypropylene (Ironclip, magnetic clasps, buckles), Padding (buckles, magnetic closure, Ironclip) Lona (magnetic closure, Ironclip).Composition: Polypropylene (100%), Quilted fabric (foam, suede, velur), Canvas (cotton and polyester)Effects and Benefits: Fixed relaxed hands.

**TORNEZELEIRAS CAMA E CADEIRA**

Modelos (tecido / fechar): Polipropileno (Ironclip, fechos magnéticos, fivelas), Enchimento (fivelas, fecho magnético, Ironclip) Lona (fecho magnético, Ironclip).Composição: Polipropileno (100%), acolchoado tecido (espuma, camurça, Velur), Canvas (algodão e poliéster)Efeitos e benefícios: fixo mãos relaxadas.



**LONETA**  
Imán  
303110

IronClip  
303108

(PAR)

**CAVIGLIA COT E SEDIA**

I modelli (tessuto / chiusura): Polipropilene (Ironclip, catenacci magnetici, fibbie), Imbottitura (fibbie, chiusura magnetica, Ironclip) Lona (chiusura magnetica, Ironclip).  
Composizione: Polipropilene (100%), tessuto trapuntato (schiuma, pelle scamosciata, Velur), tela (cotone e poliestere) Effetti e benefici: fissa mani rilassato.



Recomendamos la colocación y ajuste del artículo por parte de un técnico ortopédico o personal facultativo, quien puede orientarle en un uso correcto y eficaz del producto.



Nous recommandons l'installation par un prothésiste ou par le personnel médical ce qui permettra un usage correcte et efficace du produit.



We recommend placing and adjustment of the article by an orthopedic technician or medical staff, who may guide you in the correct and efficient use of the product.

NEW!

1.



### KIT COMPLETO SUJECCIÓN PARA CAMA

Modelos:

1. Cinturón de sujeción con muñequeras integradas y tobilleras.

2. Cinturón, muñequeras y tobilleras independientes.

Disponibles en los materiales:

Transpirable (polipropileno 100%), Tejido acolchado (antelina, velur y foam) y Lona (75% algodón, 25% poliéster). Cinta de nylon.

Cierres: IronClip.

Medidas cama: Consultar

Efectos y ventajas: Permite el giro 90° a derecha e izquierda.

Inmovilización total o parcial según kit.



### COMPLET SECURISATION KIT POUR LIT

Modèles:

1. Ceintures de serrage avec des bandes et des bracelets de poignet intégrés.

2. Ceinture, bracelets indépendants et bracelets de cheville.

Disponible en matériaux:

Respirant (100% polypropylène), tissu matelassé (suède, Velur et mousse) et la toile (75% coton, 25% polyester). Bande de Nylon.

Fermetures: IronClip.

Mesures de lit: Consulter

Effets et avantages: Permet tourner à 90 degrés à gauche et à droite.

immobilisation totale ou partielle kit selon.



### FULL SECURING KIT FOR BED

Models:

1. Clamping belt with integrated wrist bands and anklets.

2. Belt, independent wristbands and anklets.

Available in materials:

Breathable (100% polypropylene), quilted fabric (suede, velur and foam) and canvas (75% cotton, 25% polyester). Nylon tape.

Closures: IronClip.

Bed measures: Consult

Effects and Benefits: Allows turn 90 degrees left and right.

Total or partial immobilization according kit.



### COMPLETO KIT SUJEIÇÃO À CAMA

Modelos:

1. Cinto aperto com pulseiras e tornozeleiras integrados.

2. Cinto, pulseiras e tornozeleiras independentes.

Disponível em materiais:

Respirável (100% de polipropileno), tecido acolchoado (camurça, Velur e espuma) e tela (75% algodão, 25% poliéster). Fita de nylon.

Closures: IronClip.

Medidas de cama: Consult

Efeitos e Benefícios: Permite girar 90 graus à esquerda e à direita.

Total ou parcial imobilização de acordo kit.



### FISSAGGIO KIT COMPLETO PER IL LETTO

Modelli:

1. Cinturón serraggio con polsiere e cavigliere integrati.

2. Cintura, braccialetti e cavigliere indipendenti.

Disponibile in materiali:

Traspirante (100% polipropilene), tessuto trapuntato (camoscio, Velur e schiuma) e tela (75% cotone, 25% poliester). Nastro di nylon.

Chiusure: IronClip.

Misure letto: Consultare

Effetti e vantaggi: Consente girare di 90 gradi a destra e a sinistra.

l'immobilizzazione totale o parziale kit secondo.

NEW!

2.



IRONCLIP  
Transpirable  
401190-M  
401192-L

IRONCLIP  
Acolchado  
401299-M

IRONCLIP  
Lona  
401397-M  
401399-L



Recomendamos a colocação e o ajuste por um técnico ortopédico ou pessoal qualificado que possa aconselhar ao uso correcto e eficaz do artigo.



Nous recommandons l'installation par un prothésiste ou par le personnel médical ce qui permettra un usage correcte et efficace du produit.

**CIERRE DE ACERO INOXIDABLE**

Ideal para los cinturones de sujeción. Se puede abrir con una moneda de 50 cent o 1€. Composición: Vástago: monobloque de acero inoxidable torneado con ranura. Pivote: monobloque de acero inoxidable torneado con ranuras. Gancho: hilo de acero inoxidable de una sola pieza. Efectos y ventajas: Inoxidable, resistente y de máxima seguridad.

**FERMETURE EN ACIER INOXYDABLE**

Idéale pour les ceintures de maintien. Il peut s'ouvrir avec une pièce de 50 centimes ou d'1 euro. Composition: Tige: monobloc d'acier inoxydable circulaire avec fentes. Pivo: monobloc d'acier inoxydable circulaire avec fentes. Crochet: fil d'acier inoxydable d'une seule pièce. Effets et avantages: inoxydable, résistant et sécurité maximale.

**STAINLESS STEEL CLOSURE**

Ideal for restraint belts. It can be opened with a 50 cents or 1 euro. Composition: Stem: circular stainless steel monoblock with slots. Pivot: circular stainless steel monoblock with slots. Hook: stainless steel wire in a single piece. Effects and advantages: stainless, resistant and maximum security.

**FECHO EM AÇO INOXIDÁVEL**

Ideal para os fechos de sujeição. Pode abrir-se com uma moeda de 0,50 € ou 1€. Composição: Haste: Monobloco de aço inoxidável torneado com ranhura. Articulação: Monobloco de aço. Gancho: Fio de aço inoxidável de uma só peça. Efeitos e vantagens: Inoxidável, resistente e máxima segurança.

**CHIUSURA IN ACCIAIO INOSSIDABILE**

Idiale per le cinture di contenimento. Si possono aprire con una moneta da 50 cent o da 1 euro. Composizione: Corpo: Monoblocco in acciaio inossidabile arrotondato con ranura. Con scanalatura. Perno monoblocco in acciaio inossidabile arrotondato con scanalatura. Gancio: filo in acciaio inossidabile mono pezzo. Effetti e vantaggi: Inossidabile, resistente e di massima sicurezza



409350 Juego IronClip (3 botones + 1 llave)  
409400 Botón IronClip  
409405 Llave IronClip

**CIERRE MAGNÉTICO**

Formado por un botón, un vástago metálico y una llave magnética. Efectos y ventajas: El botón de cierre es de colocación rápida. Queda inmediatamente cerrado tan pronto como se inserta en el vástago metálico. Sólo se puede abrir con la llave magnética, así se impide la apertura incontrolada de las sujeciones por la manipulación del paciente o por personas no autorizadas.

**FERMETURE MAGNÉTIQUE**

Constituée d'un bouton, d'une tige métallique et d'une clé magnétique. Effets et avantages: Le bouton de fermeture est facile à mettre, dès que la tige est insérée dans le bouton le système reste fermé. Le seul moyen de l'ouvrir est à l'aide de la clé magnétique empêchant ainsi que la ceinture ne soit ouverte par le patient ou par des personnes non autorisées.

**MAGNETIC CLOSURE**

Consists of a button, a metal rod and a magnetic key. Effects and advantages: The close button is easy to set, as soon as the rod is inserted into the button the system remains closed. The only way to open it is using the magnetic key preventing the belt is opened by the patient or by unauthorized persons.

**FECHO MAGNÉTICO**

Formado por um botão, uma haste metálica e uma chave magnética. Efeitos e vantagens: O botão de fecho é de colocação rápida. Fecha-se imediatamente, quando se insere na haste metálica. Só se abre com a chave magnética, impedindo a abertura indesejada por manipulação do paciente ou por pessoas não autorizadas.

**CHIUSURA MAGNETICA**

Formato da un bottone un perno metallico e una chiave magnetica. Effetti e vantaggi: il bottone di chiusura è di rapida installazione. Risulta immediatamente chiuso inserendo la chiave metallica. E' possibile aprirlo solo con la chiave magnetica, in modo da impedire aperture incontrollate del presidio a causa della manipolazione del paziente o di persona non autorizzata.

409300 Juego de imanes (3 botones + 1 llave)  
409100 Botón Magnético  
409200 Llave Magnética







### HEBILLA DE SEGURIDAD

Hebilla tridente de seguridad compuesta por dos piezas (macho y hembra). Cuenta con una combinación de tres números para cerrar la hebilla de modo seguro. El código de apertura es 0000. Composición: 100% Plástico ABS (plástico muy resistente al impacto (golpes)). 100% apropiada para cinturones de sujeción que requieren sistemas de seguridad para impedir la apertura por parte del paciente.



### SECURITE BOUCLE

Boucle trident de sécurité composé de deux parties (hommes et femmes). Il dispose d'une combinaison de trois chiffres pour fermer la boucle en toute sécurité. Le code d'ouverture est 0000. Composition: 100% plastique ABS (plastique très résistant aux chocs (choc)). 100% adapté aux courroies de retenue qui nécessitent des systèmes de sécurité pour empêcher l'ouverture par le patient.



### SAFETY BUCKLE

Buckle security trident composed of two parts (male and female). It has a three-number combination to close the buckle securely. The opening code is 0000. Composition: 100% plastic ABS (plastic very resistant to impact (shock)). 100% suitable for restraint belts that require security systems to prevent opening by the patient.



### SEGURANÇA CURVATURA

Fivela tridente de segurança composto por duas partes (masculino e feminino). Tem uma combinação de três números para fechar firmemente a fivela. O código de abertura é 0000. Composição: 100% de plástico ABS (plástico muito resistente ao impacto (choque)). 100% de retenção adequado para cintos que exigem sistemas de segurança para impedir a abertura por parte do paciente.



### FIBBIA DI SICREZZA

Fibbia tridentede sicurezza composta da due pezzi (maschio e femmina). Dotata di combinazione a tre numeri per chiudere la fibbia in modo sicuro/ Il codice di apertura è 0000. Composizione: 100% plastica in ABS (Plastica molto resistente agli impatti(colpi)) 100% appropriata per cinture di contenzione che richiedono sistema di sicurezza per impedirne l'apertura da parte del paziente



REF: 0508



REF: 0510 5Cm



### HEBILLA

Hebilla tridente compuesta por dos piezas (macho y hembra). Composición: 100% Plástico ABS (plástico muy resistente al impacto (golpes)). 100% apropiada para cinturones de sujeción.



### BOUCLE

Boucle trident composé de deux parties (hommes et femmes). Composition: 100% plastique ABS (plastique très résistant aux chocs (choc)). 100% adapté aux courroies de retenue



### BUCKLE

Buckle trident composed of two parts (male and female). Composition: 100% plastic ABS (plastic very resistant to impact (shock)). 100% suitable for restraint belts.



### FIVELA TRIDENTE

Fivela tridente composto por duas partes (masculino e feminino). Composição: 100% de plástico ABS (plástico muito resistente ao impacto (choque)). 100% de retenção



### FIBBIA

Fibbia tridentede sicurezza composta da due pezzi (maschio e femmina) Composizione: 100% plastica in ABS (Plastica molto resistente agli impatti(colpi)) 100% appropriata per cinture di contenzioneW



**SISTEMA DE SUJECCIÓN A CAMA****INSTRUCCIONES:**

La banda acolchada se ha de sujetar al paciente y los extremos del cinturón al somier, regulando siempre el largo para obtener la presión deseada y la máxima eficacia. Es importante que la sujeción se efectúe de manera firme, pero sin llegar a oprimir al paciente. En cualquier caso, recomendamos la colocación y el ajuste del artículo por parte de un técnico ortopédico o personal facultativo.

**SYSTÈME DE CONTENTION AU LIT****MODE D'EMPLOI:**

La bande rembourrée doit maintenir le patient en attachant les extrémités de la ceinture au sommier, ensuite il suffit d'ajuster la longueur pour une efficacité maximale. Il faut que le patient soit maintenu fermement sans pour autant qu'il soit compressé. Dans tous les cas, nous recommandons l'installation par un prothésiste ou par le personnel médical.

**RESTRAINT SYSTEM FOR BED****INSTRUCTIONS:**

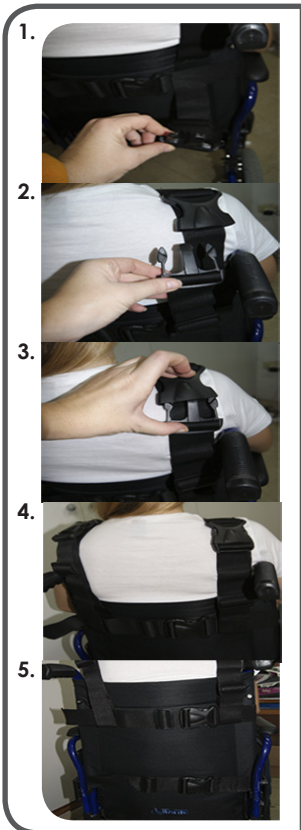
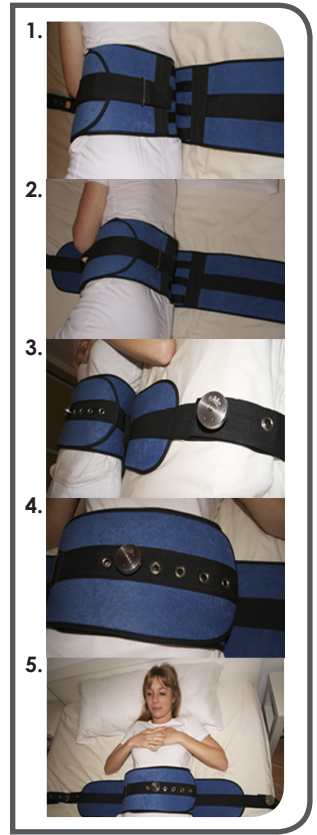
The padded belt has to hold the patient and the ends of the belt to the bed frame, regulating long as necessary to obtain the desired pressure and the maximum efficiency. It is important that the closing is done firmly, but without pressing the patient. In any case, we recommend the placement and adjustment of the article by an orthopedic technician or medical staff.

**SISTEMA DE SUJEIÇÃO À CAMA****INSTRUÇÕES:**

A banda acolchoada deve ser aplicada ao paciente e as pontas do cinto à cama, regulando sempre a largura para obter a pressão desejada e a máxima eficácia. É importante que a sujeição se efectue de forma firme mas sem chegar a oprimir o paciente. Em qualquer caso, recomendamos a colocação e o ajuste por parte de um técnico ortopédico ou pessoal alternativo.

**SISTEMA DI CONTENIMENTO DA LETTO****ISTRUZIONI:**

La sagoma imbottita serve a contenere il paziente mentre le estremità della cintura vanno assicurate ai montanti del letto, regolando sempre la circonferenza in modo da ottenere la pressione desiderata e la massima efficacia. È importante che la contenzione venga fatta in maniera ferma, però, senza portare l'oppressione del paziente. In qualsiasi caso, raccomandiamo il posizionamento e la regolazione dell'articolo da parte di un tecnico ortopedico o da personale autorizzato.

**SISTEMA DE SUJECCIÓN A SILLA DE RUEDAS/SILLÓN****INSTRUCCIONES DE COLOCACIÓN:**

Colocar la banda acolchada o el chaleco a la altura de la cintura del paciente y unir las cintas por detrás de la silla con la hebilla de apertura, regulando el largo si fuera necesario para obtener la eficacia y la presión deseada. En cualquier caso, recomendamos la colocación y el ajuste del artículo por parte de un técnico ortopédico o personal facultativo.

**SYSTÈME DE MAINTIEN POUR CHAISE ROULANTE / FAUTEUIL****MODE D'EMPLOI:**

Les ceintures sont faciles à installer, il suffit de mettre la bande rembourrée ou le gilet à hauteur de la ceinture du patient et d'unir les bandes derrière la chaise grâce à la boucle et ainsi régler la longueur pour une efficacité maximale. Dans tous les cas, nous recommandons l'installation par un prothésiste ou par le personnel médical.

**RESTRAINT SYSTEM FOR WHEELCHAIR / ARMCHAIR****INSTALLATION INSTRUCTIONS:**

Place the padded band or vest to the waist of the patient and attach strips behind the chair with buckle opening, regulating long as necessary for maximum efficiency and the desired pressure. In any case, we recommend the placement and adjustment of the article by an orthopedic technician or medical staff.

**SISTEMA DE SUJEIÇÃO À CADEIRA DE RODAS OU AO CADEIRÃO****INSTRUÇÕES:**

Colocar a banda acolchoada ou o colete à altura da cintura do paciente e unir as cintas atrás da cadeira com as fivelas, regulando o aperto para obter o máximo efeito e a pressão desejada. Em qualquer caso, recomendamos a colocação e o ajuste por parte de um técnico ortopédico ou pessoal alternativo.

**SISTEMA DI CONTENZIONE DA SEDIA O DA POLTRONA****ISTRUZIONI DI POSIZIONAMENTO:**

Posizionare la sagoma imbottita o il gilet all'altezza della vita del paziente e unire la cintura con la fibbia di apertura regolando la circonferenza fino a ottenere l'efficacia e la pressione desiderata. In qualsiasi caso, raccomandiamo il posizionamento e la regolazione dell'articolo da parte di un tecnico ortopedico o da personale autorizzato.



### SLING. INMOVILIZADOR DEL HOMBRO.

Composición: tejido foamizado, 100% poliéster y cierre de velcro.

Modelos: Europa (Ribeteado) Y Cobex/Cobex infantil  
Efectos y ventajas: Contiene y estabiliza la articulación escapulo-humeral.



### SLING.IMMOBILISATEUR D'ÉPAULES

Composition : Tissu en mousse, 100% polyester et fermeture Velcro. Modèles : Européen (avec bordures) Cobex/cobex pour enfant.

Effets et avantages : Il soutient et stabilise l'articulation scapulo-humérale.



### SLING.SHOULDER IMMOBILIZER

Composition: tissu foam, 100% polyester and Velcro closing.

Models: European (edged) and Cobex/ cobex child. Effects and advantages: It contains and stabilizes the articulation scapula-humeral.



### SLING. APOIO DE BRAÇO

Composição: tecido acolchoado. 100% poliéster e fecho de velcro.

Modelos Europa (debroado) Cobex / criança cobex.

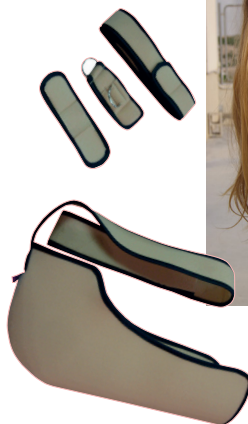
Efeitos e Benefícios: Contém e estabiliza a articulação escapulo-humeral.



### FIONDA. IMMOBILIZZATORE SPALLA.

Composizione: Tessuto foamized, 100% poliester e chiusura in velcro.

Models: Europa (Delimitata) E Cobex / bambino Cobex  
Effetti e benefici: Contiene e stabilizza l'articolazione della spalla.



501100 Europa  
501200 Cobex  
501201 Cobex infantil



- 502108 S - 502100 M - 502104 L
- 502110 S - 502112 M - 502114 L
- 502130 S - 502132 M - 502134 L
- 502136 S - 502138 M - 502140 L
- 502142 S - 502144 M - 502146 L



### CABESTRILLO TRANSPIRABLE

Composición: Tejido transpirable, Tejido acolchado (antelina, foam y velur) Cinta de polipropileno y cierre de hebillas.  
Efectos y ventajas: Contiene y estabiliza la articulación escapulo-humeral.



### ÉCHARPE POUR BRAS RESPIRANT

Composition : Tissu respirant. Tissu rembourré (suédine, mousse et velours) Bande de polypropylène et fermeture avec boucles.  
Effets et avantages : Il soutient et stabilise l'articulation scapulo-humérale.



### BREATHABLE ARM SLING

Composition: breathable tissue. Padded fabric (antelina, foam and velour)  
Polypropylene band and buckles closure. Effects and advantages: It contains and stabilizes the articulation scapula-humeral.



### APOIO DE BRAÇO TRANSPIRÁVEL

Composição: tecido respirável. Tecido acolchoado (camurça, espuma e Veludo) fita de polipropileno. Fecho de fivelas. Efeitos e vantagens: Contém e estabiliza a articulação escapulo-umeral.



### SLING TRASPIRANTE

Composizione: tessuto traspirante, tessuto trapuntato (camoscio, schiuma e Velur) Nastro di polipropilene e di chiusura fibbie.  
Effetti e benefici: Contiene e stabilizza l'articolazione della spalla.





### CINTURÓN MOVILIZADOR Y ARNÉS DE GRÚA

Diferentes sistemas de movilización para personas con discapacidad.  
 Composición:  
 Cinturón: Tejido acolchado y cinta de polipropileno.  
 Arnés: 100% poliéster y cinta polipropileno.  
 Manta: 100% polipropileno.



### CEINTURE MOBILIZER Y HARNAIS

Différents systèmes de mobilisation pour les personnes handicapées.  
 Composition :  
 Ceinture : Tissu rembourré et bande de polypropylène.  
 Harnais: 100% polyester et bande de polypropylène.  
 Couverture : 100% polypropylène.



### TRANSFER BELT Y SLING HOIST

Different mobilization systems for people with disabilities.  
 Composition:  
 Belt: Quilted fabric and polypropylene tape.  
 Harness: 100% polyester and polypropylene tape.  
 Blanket: 100% polypropylene.



### CINTO DE TRANSFERÊNCIA Y CESTA DE GRUA

Diferentes sistemas para mobilização de pessoas com deficiência.  
 Composição:  
 Cintos: Tecido acolchoado e fita de polipropileno.  
 Cesta: 100% poliéster e fita de polipropileno.  
 Manta: 100% de polipropileno.



### CINTURE MOBILIZER Y SELLERIA

Movilización sistemi diversi per le persone con disabilità. composizione:  
 Cintura: tessuto trapuntato e nastro di polipropileno.  
 Harness: 100% poliestere e nastri in polipropilene.  
 Coperta: 100% polipropilene.



**Cinturón**  
 XS: 306579  
 S: 306580  
 M: 306581  
 L: 306582  
 XL: 306583



**Arnés**  
 Estándar  
 306700  
 XXL  
 306800



### SÁBANA DE TRANSFERENCIA, PROTECTOR Y ABSORVENTE 90CM

Diseñado para incrementar la seguridad y el confort en el traslado y posicionamiento de los pacientes.  
 Efectos y ventajas: impermeable, absorbente, transpirable, lavable, práctico  
 Composición: Protector colchón 100% Rizo/Terry Impermeable. Zona central: Raso suave deslizante. Sábana de transferencia: 4 Capas (Napa, celulosa, tst y vinilo). Asas de polipropileno.



### TRANSFERT SAVANNA, 90CM DE PROTECTION ET ABSORBANTS

Conçu pour accroître la sécurité et le confort dans le déplacement et le positionnement des patients.  
 Effets et avantages: imperméables, absorbants, respirant, lavable, pratique.  
 Composition: 100% Terry Mattress Protector / Terry Waterproof  
 Zone centrale: Raso lisse curseur. Feuille de transfert: 4 couches (Napa, la cellulose, et tst de vinyle). Poignées en polypropylène.



### PATIENT TRANSFER AID, PROTECTIVE AND ABSORBENT 90CM

Designed to increase safety and comfort in moving and positioning of patients.  
 Effects and advantages: waterproof, absorbent, breathable, washable, practical  
 Composition: 100% Terry Mattress Protector / Terry Waterproof  
 Central Zone: Satin smooth slider. Transfer sheet: 4 layers (Napa, cellulose, and vinyl tst). Polypropylene handles.



### TRANSFERÊNCIA SAVANNA, 90 CENTÍMETROS DE PROTEÇÃO E ABSORVENTES

Projetado para aumentar a segurança e conforto em movimento e posicionamento dos pacientes.  
 Efeitos e vantagens: à prova d'água, absorvente, respirável, laváveis, práticos. Composição: 100% Terry protetor de colchão / Terry impermeável. Zona central: Raso deslizamento suave. Folha de transferência: 4 camadas (Napa, celulose e tst vinil). Polipropileno alças.

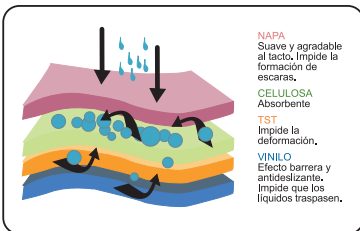


### TRASFERIMENTO SAVANNA, 90 CENTIMETRI DI PROTEZIONE E ASSORBENTI

Progettato per aumentare la sicurezza e comfort in movimento e posizionamento dei pazienti.  
 Effetti e vantaggi: impermeabile, assorbente, traspirante, lavabile, pratico  
 Composizione: 100% Terry Protezione materasso / Terry impermeabile.  
 Zona centrale: Raso liscio scorrevole. Foglio di trasferimento: 4 strati (Napa, cellulosa, e vinile tst). Polipropilene gestisce.



306620



**BABEROS IMPERMEABLES PARA ADULTOS****Modelos y cierres:**

1. Rizo (lazo/velcro)
2. Rizo con bolsillo (lazo/velcro)
3. Rizo (corchetes)
4. Vinilo (lazo/velcro)
5. Duraflex (lazo/velcro ó corchetes)
6. Duraflex con mangas: (lazo)
7. Puzzle (corchetes)
8. Cuadros (corchetes)
9. Cuadros con bolsillo (corchetes)

**Composición:**

Rizo impermeable: 72% PVC, 22% algodón, 6% poliéster  
 Poliuretano: 60% poliéster, 40% poliuretano  
 Vinilo: 30% poliéster, 70% PVC  
 Puzzle: 40% algodón, 10% poliéster, 50% PVC  
 Cuadros: 40% algodón, 10% poliéster y 50% PVC

Efectos y ventajas: Evitan que el paciente se ensucie.

**BAVOIRS IMPERMÉABLES POUR ADULTES****Modèles et fermetures:**

1. Tissu-éponge (lacets / velcro)
2. Tissu-éponge avec poche (lacets / velcro)
3. Tissu-éponge (bouton-pression)
4. Vinyle (lacets / Velcro)
5. Duraflex (lacets / velcro ou bouton-pression)
6. Duraflex avec manches: (lacets)
7. Puzzle (bouton-pression)
8. Image (bouton-pression)
9. Carreaux avec poche

**Composition:**

Tissu-éponge imperméable: 72% pvc, 22% coton, 6% polyester  
 Polyuréthane :60% polyester, 40% polyuréth.  
 Vinyle:30% polyester, 70 PVC  
 Puzzle:40% coton, 10% polyester, 50% PVC  
 Image : 40% coton, 10 polyester et 50% PVC

Effets et avantages: Ils empêchent le patient de se salir.

**WATERPROOF BIB FOR ADULTS****Models and closures:**

1. Terry fabrics (laces / velcro)
2. Terry fabrics with pocket (laces / velcro )
3. Terry fabrics (snaps)
4. Vinyl (laces /Velcro)
5. Duraflex (laces /velcro or snap)
6. Duraflex with sleeves (laces)
7. Puzzle (snaps)
8. Image (snaps)
9. C.ckee print with pocket (snaps)

**Composition:**

Terry fabrics waterproof :72% PVC, 22% cotton, 6% polyester  
 Polyurethane :60% polyester, 40% polyuret.  
 Vinyl:30% polyester, 70% PVC  
 Puzzle: 40% cotton, 10% polyester, 50% PVC  
 Image: 40% cotton, 10% polyester and 50% PVC

Effects and advantages: They prevent the patient from getting dirty.

**BABETES PARA ADULTOS****Modelos e fechos:**

1. Turco (Laço ou Velcro)
2. Turco com bolso
3. Turco (colchetes)
4. Vinil (Laço ou Velcro)
5. Duraflex (Laço ou Velcro)
6. Duraflex com mangas (laço)
7. Puzzle (colchetes)
8. Xadrez (colchetes)
9. Xadrez com bolso (colchetes)

**Composição:**

Turco impermeável: 72% PVC, 22% algodão, 6% poliéster  
 Poliuretano: 60% poliéster e 40% poliuretano  
 Vinil: 30% poliéster, 70% PVC  
 Puzzle: 40% algodão, 10% poliéster, 50% PVC  
 Xadrez: 40% algodão, 10% poliéster e 50% PVC

Efeitos e vantagens evitam que os utilizadores se sujem.

**BIBS IMPERMEABILI PER ADULTI****Modelli e chiusure:**

1. Rizo (loop / velcro)
2. Rizo Pocket (tie / velcro)
3. Rizo (parentesi)
4. Vinilo (loop / velcro)
5. Duraflex (loop / velcro o parentesi)
6. Duraflex con maniche: (pareggio)
7. Puzzle (parentesi)
8. Cuadros (parentesi)
9. Cuadros Pocket (tra parentesi)

**Composizione:**

impermeabile Rizo: 72% PVC, 22% Cotone, 6% poliester  
 Poliuretano: 60% poliester, 40% poliuretano  
 Vinile: 30% poliester, 70% PVC  
 Puzzle: 40% cotone e 10% poliester, 50% PVC  
 Immagini: 40% cotone, 10% poliester e 50% PVC

Effetti e vantaggi: Impediscono il paziente dallo sporco.



**BABERO TRAQUEOTOMÍA**

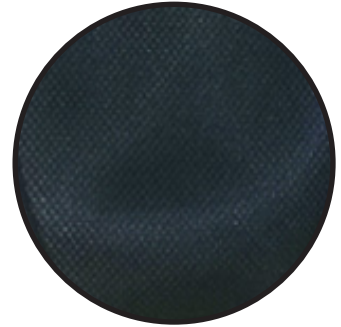
Gracias a su diseño facilita al usuario una mayor confortabilidad y protección de las vías respiratorias. El protector está fabricado con un material exclusivo con los siguientes beneficios:  
Excelente retención de humedad previniendo el exceso de mucosidad que causa inconvenientes e infecciones en la traquea.  
El diseño favorece el intercambio de humedad vital para la protección de las vías respiratorias.  
Composición: 50% algodón y 50% poliéster  
Pack de 10 Unidades

**NEW!****TRACHÉO BIB**

Merci à sa conception permet à l'utilisateur un plus grand confort et la protection des voies respiratoires. Le dispositif de protection est constitué d'un matériau unique, avec les avantages suivants:  
Excellente rétention de l'humidité empêchant le mucus et les infections qui causent des problèmes dans la trachée en excès. La conception favorise l'échange d'une importance vitale pour la protection de l'humidité des voies respiratoires.  
Composition: 50% coton et 50% polyester  
Pack de 10 unités

**TRACH BIB**

Thanks to its design provides the user with greater comfort and protection of the airway. The protector is made of a unique material with the following benefits:  
Excellent moisture retention preventing excess mucus and infections that cause problems in the windpipe. The design promotes the exchange of vital importance to the protection of the airway moisture.  
Composition: 50% cotton and 50% polyester  
Pack of 10 Units

**BIB TRACH**

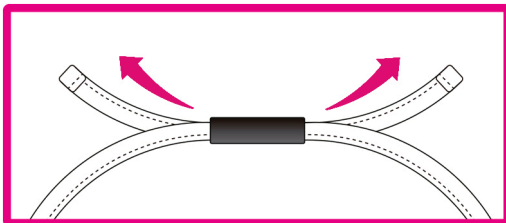
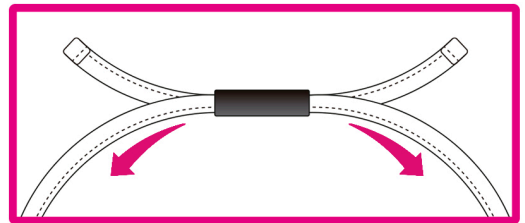
Grças ao seu design proporciona ao usuário maior conforto e proteção das vias aéreas. O protector é feito de um material único, com os seguintes benefícios:  
Excelente retenção de umidade impedindo muco e infecções que causam problemas na traqueia em excesso. O projeto promove o intercâmbio de importância vital para a proteção da umidade das vias aéreas.  
Composição: 50% de algodão e 50% de poliéster  
Pacote de 10 unidades

**TRACHEOSTOMIA PETTORINA**

Grazie al suo design fornisce all'utente un maggior comfort e la protezione delle vie respiratorie. La protezione è fatto di un materiale unico con i seguenti vantaggi:  
Ritenzione di umidità eccellente prevenire il muco in eccesso e le infezioni che causano problemi nella trachea. Il design promuove lo scambio di vitale importanza per la protezione dell'umidità vie aeree.  
Composizione: 50% cotone e 50% poliestere  
Confezione da 10 unità

704902  
10 Uds

**Fije el protector en la zona deseada y ajústelo tirando de los extremos de los cordones. Para reducir la tensión tire de ambos lados del lazo.**

**AJUSTAR****AFLOJAR**

**CAMISONES HOSPITALARIOS**

Manga corta/manga larga. Composición:  
Popelín: 65% poliéster, 35% algodón.  
Tallas: M y S.

**CHEMISES DE NUIT HOSPITALIÈRES**

Manche courte/Manche longue  
Composition: Popeline: 65% polyester, 35% coton  
Tailles: M/S

**NIGHTDRESS HOSPITAL**

Short sleeve / Long sleeve  
Composition: Poplin: 65% polyester, 35% cotton  
Size: M/S

**CAMISÕES HOSPITALARES**

Manga curta / manga comprida  
Composição Popelina: 65% poliéster, 35% algodão  
Tamanhos: M/S

**HOSPITALARIOS CAMISONES**

manica corta / lunga manica. composizione:  
Popeline: 65% poliester, 35% cotone.  
Taglie: M e S.

**MANGA LARGA**

- 706500-S / 706502-M
- 706552-S / 706554-M
- 706208-S / 706210-M

**MANGA CORTA**

- 706100-S / 706102-M
- 706104-S / 706106-M
- 706200-S / 706202-M

1.  
708100



2.  
708200



3.  
708400

**BOLSOS PARA SILLAS DE RUEDAS**

Modelos: 1.Pétalo | 2.Burbuja | 3.Ubio  
Composición: Nylon; poliéster y PVC. Tejido rústico: poliéster, algodón  
Efectos y ventajas: Se adaptan a diferentes medidas. Son cómodos y no proporcionan molestias.

**SACS POUR FAUTEUIL ROULANT**

Modèles : 1.Pétale | 2.Bulle | 3.Ubio.  
Nylon:100% polyester, PVC. Tissu rustique :polyester, coton  
Effets et avantages : Ils s'adaptent à différentes tailles.Ils sont confortables et n'offrent aucune gêne.

**BAGS FOR WHEELCHAIR**

Models: 1.Petal | 2.Bubble | 3.Ubio  
Composition: Nylon:polyester, PVC. Rustic fabric : polyester,cotton  
Effects and advantages: They adapt to different sizes. They are comfortable and offer no discomfort.

**SACOS PARA CADEIRAS DE RODAS**

Modelos: 1.Pétalas | 2.Borbulhas | 3.Ubio  
Composição: Nylon: 100% poliéster, PVC. Tecido rustico :75% poliéster, 25% algodão. Efeitos e vantagens: adaptam-se a diferentes medidas São confortáveis e não incomodam.

**BORSE PER CARROZZINE**

Models: 1.Pétalo | 2.Burbuja | 3.Ubio  
Composizione: Nylon: poliester e PVC. tessuto rustico: poliester, cotone  
Effetti e vantaggi: Si adattano alle diverse dimensioni. Sono confortevoli e forniscono alcun disagio.

**REPOSAMANOS**

Protectores de neopreno para empuñadores de muletas.  
Composición: 100% neopreno  
Efectos y ventajas: Mayor adherencia y evita la aparición de rozaduras y callos.

**REPOSES-MAINS**

Protecteurs en néoprène pour les poignets de la béquille.  
Composition: 100% néoprène. Effets et avantages: Haute adhérence et empêche l'apparition d'écraflures et de callosités.

**HAND PROTECTOR**

Protective neoprene for the wrists of the stand.  
Composition: 100% neoprene. Effects and advantages: High adhesion and prevents the appearance of scratches and calluses.

**DESCANSA MÃOS**

Protectores de neopreno para punhos de canadianas.  
Composição: 100% neopreno. Efeitos e vantagens: Maior aderência e reduzem o aparecimento de bolhas e calos.

**POGGIAPOLSI**

Neoprene protettivo gestisce le stampelle.  
Composizione: 100% neoprene  
Effetti e vantaggi: aumento della adesione e previene le irritazioni e calli.



801200 10Uds



**SACO TÉRMICO UBIOSOFT**

Protege de factores externos y proporciona calor al paciente. Composición: Antelina foamizada/Fibra Rhovyl antibacteriana. Cinta de Polipropileno y cierre de hebillas. Hidrófugo y térmico. Medidas: M <165cm | L165cm-180cm | XL >180cm

**SAC THERMIQUE UBIOSOFT**

Il protège des facteurs externes et réchauffe le patient. Composition: mousse en suédine fibre Rhovyl antibactérienne. Bande en Polypropylène et fermeture à boucles. Imperméable et thermique. Dimensions : M < 165cm | L 165cm-180cm | XL > 180cm

**THERMAL BAG UBIOSOFT**

It protects against external factors and warms the patient. Composition: Suede foam fiber antibacterial Rhovyl. Polypropylene strip and buckle closure. Waterproof and thermal. Size: M <165cm | L 165-180cm | XL >180cm

**SACO TERMICO UBIOSOFT**

Protege de factores externos e proporciona calor ao paciente. Composição: Lona acolchoada/fibra antibacteriana, cinta de polipropileno e fecho de fivelas. Hidrófugo e térmico. Medidas: M <165cm | L 165cm-180cm | XL >180cm

**SACO UBIOSOFT TERMICA**

Protegge da fattori esterni e fornisce calore al paziente. Composizione: pelle scamosciata foamizzata / fibra antibatterico Rhovyl. Nastro di polipropilene e di chiusura fibbie. Resistente all'acqua e al calore. Misure: M <165 centimetri | L165cm-180 centimetri | XL >180 centimetri



709500-M | 709501-L | 709502-XL

**MANTA DE SUJECCIÓN TERMORREGULADORA**

Protege de factores externos, calienta y sujeta al paciente. Composición: Poliuretano Saniluxe, Rhovyl (clorofibra y poliéster). Cinta de polipropileno y cierre de hebillas. Antibacterias, ignifugo, hidrófugo y térmico. Medidas: M 90x105cm | L 105x120cm | XL 120x130cm

**COUVERTURE DE MAINTIEN THERMORÉGLATRICE**

Protège des facteurs externes, réchauffe et maintient le patient. Composition: Polyuréte. Saniluxe, Rhovyl. Bande en polypropylène et fermeture à boucles. Antibactérien, à l'épreuve du feu, imperméable et thermique. Dimensions : M 90x105cm | L 105x120cm | XL 120x130cm

**THERMOREGULATORY COVERAGE OF RESTRAINT**

Protects against external factors, heats and maintains the patient. Composition: Polyurethane Saniluxe, Rhovyl (chlorofiber and polyester) Polypropylene strip and buckle closure. Antibacterial, fireproof, waterproof and heat. Dimensions: M 90x105cm | L 105x120cm | XL 120x130cm

**MANTA DE SUJEIÇÃO TERMORREGULADORA**

Protege de factores externos, aquece e aconchega o paciente. Composição: poliuretano Sanilux. Cintas de polipropileno e fecho de fivelas. Antibacteriano, ignifugo, hidrófugo e térmico. Medidas: M 90x105cm | L 105x120cm | XL 120x130cm

**FISSAGGIO COPERTA TERMOREGOLAZIONE**

Protegge da fattori esterni, riscalda e soggetta al paziente. Composizione: Poliuretano Saniluxe, Rhovyl (poli-cloruro di vinile e poliester). Nastro di polipropilene e di chiusura fibbie. Antibatterico, ignifugo, resistente all'acqua e al calore. Misure: 90x105cm M | L 105x120cm | XL 120x130cm



709100-M | 709102-L | 709104-XL

**IMPERMEABLE PARA SILLA DE RUEDAS.**

Diseño tipo poncho (sin mangas) capucha y banda reflectante. Instrucciones: Colocar la prenda al paciente empezando por la parte superior del cuerpo. Asegurarse de que el usuario está totalmente protegido con la prenda. Composición: Tejido impermeable 100% Poliéster. Talla única. Efectos y ventajas: Su longitud y forma permiten que el usuario vaya protegido en todo momento de la lluvia, frío o la nieve.

**IMPERMÉABLE POUR FAUTEUIL**

ROULANT. Conception de type Poncho (sans manches) avec capuche et bande réfléchissante. Placer le vêtement au patient en commençant par le haut du corps. Assurez-vous que l'utilisateur soit entièrement protégé par le vêtement. Composition : Tissu imperméable 100% polyester. Taille unique. Effets et avantages: Sa longueur et sa forme permettent à l'utilisateur d'être protégé à tout moment contre la pluie, le froid ou la neige.

**RAINCOAT FOR WHEELCHAIR**

Poncho design type (sleeveless) with hood and reflective strip. Add the product to the patient from the top of the body. Make sure that the user is fully protected by clothing. Composition: 100% polyester waterproof fabric. Only one size. Effects and advantages: its length and shape allow the user to be protected at all times against the rain, cold or snow.

**IMPERMEÁVEL PARA CADEIRA DE RODAS**

Desenho tipo capa, sem mangas com capuz e banda reflectora. Colocar a capa ao paciente, vestindo-a pela cabeça. Assegurar-se de que o utilizador fica totalmente protegido com a capa. Composição: Tecido impermeável 100% poliéster. Tamanho único. Efeitos e vantagens: A sua forma e o seu tamanho permitem que o utilizador fique completamente protegido da chuva, do frio e da neve.

**IMPERMEABILE PER SEDIA A ROTELLE**

Disegno tipo Poncho (senza maniche) cappuccio e bande riflettenti / Istruzione: Posizionare l'indumento al paziente partendo dalla parte superiore del corpo. Assicurarsi che l'utilizzatore sia totalmente protetto dall'indumento. Composizione: tessuto impermeabile 100% poliester. Taglia unica. Effetti e vantaggi: La sua lunghezza e la sua forma permettono che l'utilizzatore sia protetto in qualsiasi momento da pioggia, freddo e neve.



803100

**¿NECESITAS ALGUNA MEDIDA ESPECIAL? CONSÚLTANOS**



**PROTECTORES BARANDILLA**

Protector acolchado para barandillas de cama. Protege al paciente de golpes contra la barandilla e impide introducir los brazos o las piernas entre las barras. Modelos y composición: **Barandex:** Poliuretano: 60% poliéster, 40% poliuretano. Vinilo: 30% poliéster, 70% | **PVC:** Núcleo de foam, cintas de nylon y cierre de hebillas. Efectos y ventajas: Acolchados, impermeables y antialérgicos.

**PROTECTION RAMBARDE**

Protection rembourrée pour rambarde de lit. Protège le patient des coups contre la rambarde et empêche que les bras ou les jambes ne s'introduisent entre les barres. Modèles et composition: **Barandex:** Polyuréthane: 60% polyester, 40% polyuréthane. Vinyle: 30% polyester, 70% | **PVC:** Intérieur en mousse, sangles en nylon et fermeture à boucles. Effets et avantages: rembourré, imperméable et anti allergique.

**PROTECTIVE RAILING**

Padded protection bed railing. Protects the patient from blows against the railing and prevents the arms or legs are introduced between the bars. Models and composition: **Barandex:** Polyuréthane: 60% polyester, 40% polyuret. Vinil: 30% polyester, 70% | **PVC:** Foam interior, nylon webbing and buckle closure. Effects and advantages: padded, waterproof and anti allergic.

**PROTECTORES DE GRADES DE CAMA**

Protecção acolchoada para grades de cama. Protege o utilizador de golpes contra a grade impedindo o utilizador de introduzir os braços ou as pernas entre as grades. Modelos e composição: **Barandex:** Poliuretano 40%, poliéster 60%. Vinil: 30% poliéster, 70% | **PVC:** Núcleo de espuma, cintas de nylon e fecho por presilhas. Efeitos e vantagens: acolchoados, impermeáveis e antialérgicos.

**RINGHIERA DI PROTEZIONE**

Imbottitura di protezione per letto rotaie. Protegge il paziente da colpi contro la guida e impedisce di ottenere le braccia o le gambe tra le sbarre. Modelli e composizione: **Barandex:** poliuretano: 60% poliestere, 40% poliuretano. Vinile: 30% poliestere, 70% | **PVC:** schiuma, cinghie di nylon e chiusura a fibbie. Effetti e vantaggi: Imbottitura, impermeabile e anti-allergiche.

**Barandilla Barandex**

703100 - 140x35 Cm  
703102 - 170x35 Cm  
703103 - 190x35 Cm  
703110 - 140x35 Cm Doble cara

**Barandilla PVC**

703306 - 140x35 Cm  
703307 - 170x35 Cm  
703308 - 190x35 Cm  
703310 - 140x35 Cm Doble cara

**Barandilla PVC (Par)**

703300 - 140x35 Cm  
703302 - 170x35 Cm  
703304 - 190x35 Cm

**Cabecero y piecero**

703400 - 85x35 Cm

**SÁBANAS CAMILLA**

Sábanas protectoras de camilla. Modelos y composición:

1. Terlenka: 67% poliéster, 33% acrílico. | 2. Rizo impermeable: 72% PVC, 22% algodón, 6% poliéster | 3. Poliuretano: 60% poliéster, 40% poliuretano | 4. Rollo de papel de una capa: Celulosa. Más higiene y protección.

**DRAPS CIVIÈRE**

Draps civière de protection. Modèles et composition:

1. Terlenka: 67% polyester, 33% acrylique. | 2. Tissu éponge imperméable: 72% PVC, 22% coton, 6% polyester | 3. Polyuréthane: 60% polyester, 40% polyuréthane | 4. Rouleau de papier d'une couche cellulosique. Amélioration de l'hygiène et meilleure protection.

**STRETCHER SHEETS**

Stretcher linen protection. Models and composition:

1. Terlenka: 67% polyester 33% acrylic | 2. Terry fabric: waterproof 72% PVC 22% cotton 6% polyester | 3. Polyurethane: 60% polyester 40% polyurethane | 4. Paper roll of a single layer of cellulose. Effects & advantages: Improved protection & better hygiene.

**LENÇÓIS DE CAMA**

Lençóis protectores de cama. Modelos e composição:

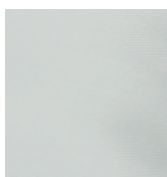
1. Terlenka: 67% poliéster, 33% acrílico | 2. Turco impermeável: 72% PVC, 22% algodão, 6% poliéster | 3. Poliuretano: 60% poliéster, 40% poliuretano | 4. Rolo de papel folha simples de celulose. Efeitos e vantagens: mais higiene e protecção.

**SCHEDE CAMILLA**

fogli di protezione barella. Modelli e composizione:

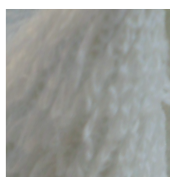
1. Terlenka: 67% poliestere, 33% acrílico. | 2. Rizo impermeabile: 72% PVC, 22% Cotone, 6% poliestere | 3. Poliuretano: 60% poliestere, 40% poliuretano | Carta 4. Rollo con uno strato: Cellulosa. Più igiene e protezione.

1.



701100

2.



701101

3.



701102

4.



701200 - 60x100 Cm  
701201 - 60x70 Cm





### JUANETERO CON SEPARADOR CARRETE

Patología: Hallux Valgus. Actúa como separador, ofreciendo protección, y ayudando en la alineación de dedos. Protege la zona del juanete, reduciendo el dolor. Introducir el dedo gordo del pie por el orificio dejando la almohadilla que cubra la parte del juanete afectada para proteger la zona de los choques. Composición: 100% Gel polímero.



### PROTECTEUR DE HALLUX VALGUS EN GEL ET SÉPARATEUR

Pathologie: Hallux-Valgus. Favorise également la cicatrisation et maintient l'alignement des orteils. Introduire le gros orteil dans l'orifice. Placer le coussinet de gel sur l'articulation et l'oignon du gros orteil, et le séparateur entre les doigts. Composition: 100% gel polymère.



### TOE SPREADERS

Pathology: Hallux Valgus, Relieves bunion and toe pain by separating and properly aligning big and second toes. Place on the toe, according to the size of the ring and the thickness of the toe, to prevent irritated or painful parts from being rubbed. Composition: 100% Polymer Gel.



### PROTECTOR HALLUX VALGUS EM GEL + SEPARADOR DEDOS

Patologia: Hallux Valgus. Protege a proeminência do Hallux Valgus e alivia a pressão. Ajuda no alinhamento de dedos por problemas nas articulações metatarso-falángicas. Colocar o protector na zona proeminente do 1º dedo. Composição: 100% Polímero de Gel.



### SEPARAZIONE REEL

Patologia: Alluce Valgus. Actúa separatore, offrendo protezione e l'assistenza nelle dita di allineamento. Protegge l'area di borsite, ridurre il dolore. Inserire l'alluce attraverso il foro lasciando il pad a coprire la parte della zona interessata alluce per proteggere la choques. Composición: 100% gel di polímero.



805165 - Talla Única | Universal Size



802210 - S  
802215 - L



### BANDA PROTECTORA DE JUANETE CON TEJIDO Y GEL

Patología: Hallux Valgus, Metatarsalgia, Callos. Alivia la presión del calzado sobre el juanete, absorbe los choques, reduce las callosidades y alivia el dolor. Introducir el dedo gordo, colocando la protección del juanete. Composición: (ext.) 83%nylon, 17%lycra. | int.100% polímero de gel.



### PROTECTEUR HALLUX VALGUS ÉLASTIQUE

Pathologie: Hallux-Valgus. Cors et metatarsalgie. Permet de soulager les douleurs de pression sur le bord interne du pied. Introduire le gros orteil dans l'orifice, en plaçant convenablement la protection de l'oignon. Composition: 100% gel polymère. tissu : 83% nylon. 17% lycra.



### GEL BUNION SLEEVE

Pathology: Hallux Valgus, Metatarsalgia, Corn and Calluses. It relieves the pressure of footwear, absorbs impacts, and relieves the pain. Insert the big toe into the hole, positioning the bunion protection correctly. Composition: (outside)83%nylon, 17%spandex. (inside)100%silicone gel.



### PROTECTOR DE JOANETE COM ALMOFADA DE GEL

Patologia: Hallux Valgus, Metatarsalgia, Calos. Protege a área do Hallux Valgus e do ante pé. Colocar o protector na zona proeminente e introduzindo o anel do protector no primeiro dedo como fixação. Composição: 100% polímero de gel. Tecido elástico (83%nylon, 17%lycra).



### PROTETTIVO BAND CON IL TESSUTO E GEL

Patologia: alluce valgo, metatarsalgia, calli. Allevia la pressione sulla scarpa borsite assorbe gli urti, riduce calli e allevia il dolore. Inserire l'alluce, mettendo la protezione della borsite. Composizione: (ext.) 83% nylon, 17% lycra. | gel polimerico int.100%.



### PROTECTOR DE JUANETE CON CINCHA ELÁSTICA

Patología: Hallux Valgus. Protege la zona del juanete, reduciendo el dolor y disminuyendo la presión. Introducir el dedo gordo por el orificio hasta dejar la almohadilla de gel sobre la protuberancia ósea. Composición: (exterior) 70% nylon, 30% lycra elástica. Interior: 100% Polímero de gel.



### PROTECTEUR D'HALLUX VALGUS EN GEL AVEC TISSU

Pathologie: Hallux-Valgus. Amortit et protège la protubérance osseuse. Absorbe la pression et le frottement. Enfiler le gros orteil dans la petite ouverture et les quatre autres orteils dans la grande ouverture. Composition: 100% gel polymère. Tissu: 70%nylon, 30%lycra.



### BUNION PROTECTOR WITH ELASTIC STRIP

Pathology: Hallux Valgus. The bunion shoe, eliminating friction and pressure, incredible pain relief. Insert the big toe into the hole, positioning the bunion protection correctly. Composition: (outside) 70%nylon, 30%rubber. (Inside) 100% polymer gel.



### PROTECTOR DE JOANETE EM GEL COM TECIDO

Patologia: Hallux Valgus, protege o hallux valgus proporcionando conforto e alívio imediato das dores. Possui tira elástica para melhor fixação do protetor. Composição: malha cirúrgica elástica (31% lycra e 30%nylon), 100% gel polímero.



### SOTTOPANCA PROTECTOR CON ELASTICO

Patologia: alluce valgo. Protegge l'area della borsite, ridurre il dolore e diminuzione della pressione. Inserire l'alluce dal buco di lasciare il cuscinetto di gel sopra la sporgenza ossea. Composizione: (esterno) 70% Nylon, 30% lycra elastica. Interni 100% gel polimerico.



802220  
Talla Única  
Universal Size





**BANDA PLANTAR EN TEJIDO CON SILICONA**

Patología: metatarsalgia. Ayuda a reducir las callosidades y relaja la zona metatarsal. Introducir el dedo gordo en el orificio más pequeño y los 4 dedos restantes en el orificio mayor, colocando la almohadilla en la zona adecuada. Composición: 60% lycra, 40% silicona.



**COUSSINETS PLANTAIRES**

Pathologie: Métatarsalgie. Aide à soulager de la métatarsalgie, atrophie du coussinet adipeux et plus. Introduire le gros orteil dans le plus petit orifice et les 4 orteils restants dans le plus grand orifice, en plaçant la semelle du coussinet dans la zone adéquate. Composition: 60% lycra, 40% Silycon.



**METATARSAL CUSHION LINED**

Pathology: Metatarsalgia. They help to reduce Calluses as they afford a therapeutic and relaxing effect on the foot. Place the big toe in the smaller hole and the other 4 toes in the larger hole. Position the part of the pad for the sole on the appropriate area of the plantar. Composition: 60% spandex, 40% silicone.



**BANDA ELASTICA COM ALMOFADA COM ALMOFADA EN GEL**

Patologia: metatarsalgia. Protege a parte anterior do pé e região metatársica. Colocar a banda na parte anterior do pé, tendo o cuidado de pôr a almofada na parte inferior. Usar sempre as almofadas em ambos os pés. Composição: 60% lycra, 40% silicone.



**BANDA IMPIANTO IN TESSUTO CON SILICONE**

Patologia: metatarsalgia. Aiuta a ridurre i calli e rilassa la zona del metatarso. Inserire l'alluce nel foro più piccolo e le altre 4 dita nel foro più grande, mettendo il pad nella zona di destra. Composizione: 60% spandex, il 40% in silicone.



802200 - S  
802205 - L



805185 - S  
805190 - L

Recortable  
Recoupable  
Cut-Out  
Recortáveis



**TUBIGEL RECUBIERTO CON TEJIDO**

Patología: Callos, Traumatismos, Uñas Encarnadas. Protege de callosidades, ampollas y dedos en garra o de martillo. No abultan en el interior del calzado. Cortar el tubo a la medida necesaria y colocar en el dedo a proteger. Composición: Exterior: 70% nylon, 30% lycra elástica. Interior: 100% gel polímero.



**DIGITUBE EN TISSU DÉCOUPABLE AVEC GEL DE SILICONE**

Pathologie: cors, traumatismes, ongles incarnés. Contribue à soulager la pression et le frottement. Protection et hydratation des orteils. Tubulure qui peut être découpée selon la longueur nécessaire. Composition: Tissu : 70% nylon, 30% lycra. 100% gel polymère.



**GEL TUBING**

Pathology: Calluses, injuries, ingrown toenails. Ideal for corn, calluses or hammer toes cause discomfort. Place on the toe, according to the size of the ring and the thickness of the toe. They can be cut according to length. Composition: (outside) 70% nylon, 30% rubber. (inside) 100% polymer gel.



**TUBO PROTECTOR DE DEDOS EM GEL COM MALHA ELÁSTICA**

Patologia: Calos, traumatismos, unhas encarnadas. Evita fricções e excesso de pressão entre dedos. Melhora a cicatrização. Cortar o pedaço de tubo adequado e colocar no dedo a proteger. Composição: tecido elástico. 70% nylon, 30% lycra. 100% polímero de gel.



**TUBIGEL TESSUTO RICOPERTO**

Patologia: Callos, lesioni, unghie incarnite. Protegge da calli, vesciche e artiglio dita dei piedi o martello. N rigonfiamento all'interno della scarpa. Tagliare il tubo alla lunghezza e posto sul dito per proteggere. Composizione: 70% nylon, 30% lycra elastica. Interni: polimero gel 100%.



**DEDIGEL RECUBIERTO TEJIDO**

Patología: Traumatismos y uñas encarnadas. Alivio para cortes y pequeñas heridas en la parte distal del dedo y de la uña. Introducir el dedo en el dedil con lo que quedará protegido el dedo en su totalidad y todas las afecciones de dichas partes. Composición: (exterior) 70% nylon, 30% lycra elástica. (interior) 100% gel polímero.



**CAPUCHON D'ORTEIL**

Pathologie: traumatismes, ongles incarnés. Protection particulièrement adaptée pour l'extrémité des orteils. Se mettent sur l'orteil en fonction de la taille de l'anneau et de la grosseur de l'orteil afin d'éviter d'écorcher les parties irritées et endolories. Composition: 100% gel polymère. Tissu : 70% nylon, 30% lycra.



**DIGITAL CAPS LINED**

Pathology: Injuries and Ingrown Toe Nails. Eases pressure and friction caused by corns, calluses, Hammertoes and in-grown nails. Place on the toe, a, to prevent irritated or painful parts from being rubbed. Composition: (outside) 70% nylon, 30% rubber. (inside) 100% polymer gel.



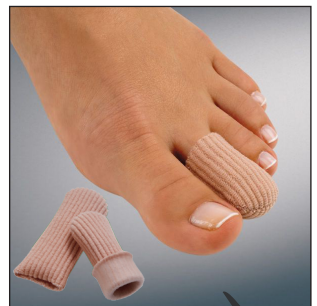
**DEDEIRA EM MAHLA REVESTIDA COM GEL**

Patologia: Traumatismos, unhas encarnadas dedos em martelo. Contribui para aliviar a pressão e fricção nos dedos. Escolher o tamanho adequado e aplicar no dedo a proteger. Composição: 100% polímero de gel. tecido elástico (70% nylon, 30% lycra).



**DEDIGEL TESSUTO SPALMATO**

Patologia: trauma e unghie incarnite. Sottosquadro e piccole ferite nella parte distale del dito e unghie. Inserisci il dito sul lettino dito in modo che il dito sarà protetto in condizioni di pieno e tutti di tali soggetti. Composizione: (esterno) 70% Nylon, 30% lycra elastica. (Interni) polimero gel 100%.



802170 - S  
802175 - M  
802180 - L

Recortable  
Recoupable  
Cut-Out  
Recortáveis





**ALMOHADILLA METATARSAL CON ANILLO GEL PURO**

Patología: Metatarsalgia, Callos. Introduzca el 2º dedo en el anillo dejando la almohadilla sobre la planta del pie. Composición: 100% gel polímero.



**COUSSINETS MÉTARSIENS TOUT GEL AVEC OUVERTURE POUR ORTEI**

Pathologie: Métatarsalgie. Prévenir / soulager cors et callosités. Se fixe en plaçant un orteil dans le cercle de l'orthèse. Se place sous la plante du pied. Composition: 100% gel polymère.



**METATARSAL PAD WITH LOOP**

Pathology: Metatarsalgia, Calluses. Place the ring between the 2nd. Toe. This secures the pad in its correct position. Composition: 100% polymer gel.



**ALMOFADA METATÁRSICA EM GEL**

Patologia: Metatarsalgia, Calos. Situar a almofada no pé, introduzindo o dedo médio no anel da mesma. Composição: 100% Polímero de Gel.



**ANELLO GEL CON CUSCINO METATARSAL PURE**

Patologia: Metatarsalgia, calli. Inserire il 2° dito sul ring lasciando pad sulla suola. Composizione: polimero gel 100%.



805160  
Talla Única  
Universal Size



**PLANTILLA COMPLETA DE SILICONA**

Patología: Fasciitis Plantar, Metatarsalgia, Pié Cavo, Pié Plano, Pie diabético, Talalgias, Bursitis. Indicadas para pies dolorosos, cansados o post-quirúrgicos, y también en la práctica del deporte. Proporcionan un efecto masaje que activa la circulación de la sangre. Composición: 100% silicona médica.



**SEMELLE EN SILICONE**

Pathologie: Talalgie, Burdite, Métatarsalgie, Epine calcanéenne, Fasciitis plantaire, Pied du diabétique, Pieds douloureux, fatigués ou post-chirurgicaux. Pratique sportive. Douleur plantaire due à une pression Déformations de l'avant pied et des orteils. Composition : 100% silicone médicale.



**FULL INSOLE**

Pathology: Plantar fasciitis, Metatarsalgia, High Arches, Flat Foot, Talalgia, Bursitis, Calcaneus spur, Diabetic foot, Painful or post-surgical feet. These are designed to relieve pressure on muscles, tendons and joints. Helps to prevent early fatigue and relieve pain. Composition: 100% silicone gel.



**PALMILHA EM SILICONE COM DUPLA DENSIDADE**

Patologia: Dores musculares. Tendinities. Redução de pressões. Metatarsalgias. Talalgias. Reforço da fascia plantar. Alívio de pés cansados. Previne metatarsalgias e dores causadas pelo excesso de pressão ou mau apoio do pé. Composição: 100% silicone.



**RUOLO COMPLETO DI SILICIO**

Patologia: fascite plantare, metatarsalgia, Pié Cavo, Flatfoot, piede diabético, dolore al tallone, Bursitis. Indicadas per i piedi dolenti, stanchi o post-chirurgiche, e anche nella pratica dello sport. Essi forniscono un effetto massaggio che attiva la circolazione sanguigna. Composizione: 100% silicone medico.



805050	35-36
805055	37-38
805060	39-40
805065	41-42
805070	43-44





### TALONERAS

Alivian los dolores de pies, piernas y caderas. Modelos disponibles:

1. Talonera Alza Doble Densidad: Recomendada para problemas de tendinitis, Espolón Calcáneo, Pie Diabético o Bursitis del talón.
  2. Talonera Cazoleta: Indicadas en Tendinitis, Talalgias y Bursitis.
  3. Talonera Cazoleta Central Doble Densidad: Especialmente indicada para problemas de Espolón Calcáneo.
  4. Talonera Cazoleta Lateral Doble Densidad: Indicadas para el tratamiento de espolón lateralizado y bursitis de talón. Colocar las piezas dentro del zapato. No colocar la talonera en un solo pie.
- Composición: 100% Silicona Médica.



### TALONNETTES

Soulagent la douleur du pied, jambes et hanches. Modèles disponibles:

1. Talonnette plate pour eperon: Pour problèmes de tendinites, L'éperon calcanéen, pied du diabétique ou Bursite.
2. Talonnette silicone: Pour soulager les Talalgies, Bursite, Tendinites du tendon d'Achille.
3. Talonnette en silicone decharge centrale: Traitement de l'éperon du calcanéum centralisé.
4. Talonnette en silicone decharge latérale: Ces talonnettes sont fabriquées avec deux types de silicones, un souple et l'autre ferme.

Ne jamais placer une seule talonnette qui produirait un déséquilibre de la colonne vertébrale avec pour conséquence de graves problèmes de santé.

Composition: 100% Silicone médicale.



### HEEL CUPS

Relieves the pain to the feet, legs and hips. Available models:

1. Silicone heel wedge: Recommended for problems of Tendinitis, Diabetic Foot, Bursitis of the heel and Calcaneus Spur.
2. Heel cups: Indicated for Tendinitis, Bursitis of the heel.
3. Heel cups spur soft silicone: Principally designed for calcaneal spur.
4. Heel cups with lateral spur soft silicone: The silicone will maintain soft, pliable and can provide long lasting support for the foot.

Do not stand on the heel on only one foot because it creates an imbalance in the spine and can cause serious health problems.

Composition: 100% Medical Silicone.



### CALCANHEIRAS

Aliviam os dores de pés, pernas e ancas. Modelos disponíveis:

1. Calcanheira para esporão central: Esporão do calcâneo. Talalgias. Artroses do tornozelo, joelho ou da anca. Tendinites do tendão de Aquiles. Bursites do calcanhar
2. Calcanheira com rebordo: Esporão calcâneo. Artroses do tornozelo, joelho ou cabeça do fémur. Tendinites do tendão de Aquiles. Talalgias.
3. Calcanheira em silicone para esporão descarga central: Esporão do calcâneo central.
4. Calcanheira em silicone para esporão descarga lateral: O seu desenho anatómico e as características amortecedoras e elásticas do silicone proporcionam um grande conforto e alívio de pressões. | Colocar a calcanheira na parte traseira do sapato. Usar sempre em ambos os pés. Composição: 100% Silicona Médica.



### GONNE

Alleviare mal di piedi, gambe e fianchi. Modelli disponibili:

1. Talonera a doppia densità: Consigliato per problemi di tendinite, sperone calcaneare, piede diabetico o tacco borsite.
  2. Talonera Cazoleta: su tendinite, dolore al tallone e borsite.
  3. Talonera Cazoleta centrale a doppia densità: Appositamente progettato per sperone calcaneare problemi.
  4. Talonera Cazoleta laterale a doppia densità: Indicato per il trattamento di sperone lateralizzato e tallone borsite.
- Posizionare pezzi all'interno della scarpa. Non posizionare il tallone su un piede.

Composizione: 100% silicone medico.

1.

10 mm



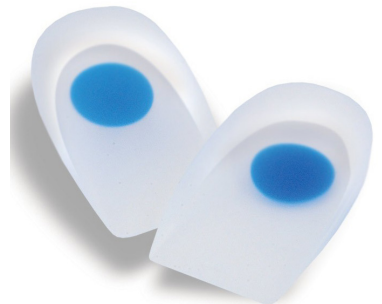
805035 - M | 805040 - L | 805042 - XL

2.



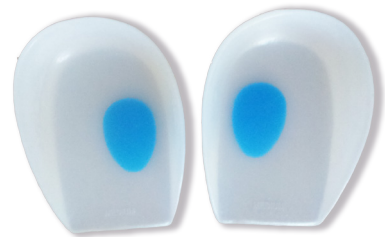
805005 - M | 805010 - L | 805012 - XL

3.



805020 - M | 805025 - L | 805027 - XL

4.



805045 - M | 805046 - L | 805047 - XL





### ZAPATOS POSTQUIRÚRGICOS

Protegen el pie tras una intervención quirúrgica.  
Alivian las presiones en los dedos.

1. Zapato postquirúrgico: Hallux Valgus, Hallux Rigidus, dedos en garra, uñeros, osteopatías metatarsales.
  2. Zapato postquirúrgico Talo: Juanetes, uñeros, dedos en garra. Reduce la presión y distribuye el peso del cuerpo a la parte media del pie y del talón.
  3. Zapato postquirúrgico Talo Cuña Invertida: Fasciitis plantar, úlceras, infecciones, trauma y procesos postquirúrgicos de talón. Reduce la presión y distribuye el peso del cuerpo a la parte delantera del pie.
  4. Zapato postquirúrgico Taco: Indicado tras intervenciones en falanges y juanetes. Su diseño evita la carga en el antepié concentrando todo el apoyo en el talón.
- Composición: Poliéster, Nylon, Goma Eva.  
Embalaje: caja.



### CHAUSSURES POSTOPÉRATOIRES

Protègent le pied après une opération chirurgicale.  
Soulagent la pression dans les orteils.

1. Chaussure postopératoire: Hallux Valgus, Hallux Rigidus, orteils en griffes, ongles, ostéopathie métatarsienne.
  2. Chaussure postopératoire: Soulagent la pression et distribue le poids du corps. Oignons, ongles, orteils en griffes.
  3. Talo postopératoire inversé coin chaussure: fasciite plantaire, les ulcères, les infections, les traumatismes et les processus post-opératoires talon. Réduit la pression et la distribution du poids du corps à l'avant-pied.
  4. Taquet postchirurgicale chaussure: Indiqué après des interventions dans des phalanges et des pommets.
- Son dessin évite la charge dans l'antepié en concentrant tout l'appui dans le talon.  
Composition: Polyester, Nylon, Eva Caoutchouc  
Emballage: boîte



### POST-OPERATIVE SHOES

It protects the foot before a surgical operation.  
Relieves the pressure in the toes.

1. Post-operative shoe: Hallux Valgus, Hallux Rigidus, claw toes, hangnails.
  2. Talo post operative shoe: Relieves the pressure and distributes the weight of the body to the middle part of the foot and the heel. Bunions, hangnails, claw toes.
  3. Talo postoperative inverted wedge shoe: Plantar fasciitis, ulcers, infections, trauma and postoperative processes heel. It reduces pressure and distributes the body weight to the forefoot.
  4. Wad postoperative shoe: Indicated after phalanges and bunions' interventions. Its design prevents the load in the forefoot concentrating all the support in the heel.
- Composition: Polyester, Nylon and Eva foam.  
Packaging: box.



### SAPATOS PÓS-OPERATÓRIOS

Protegem os pés após uma intervenção cirúrgica.  
Aliviam a pressão nos dedos do pé.

1. Sapato pós-operatório: Hallux Valgus, Hallux Rigidus, dedos em garra, unhas encravadas.
  2. Sapato pós-operatório Talo: Reduz a pressão e distribui o peso do corpo para a parte média do pé e dos calcanhares. Joanetes, unhas encravadas, dedos em garra.
  3. Sapato pós-operatório de cunha invertida: Fascite plantar, úlceras, infecções, traumas e processos pós-operatórios ao calcanhar. Reduz a pressão e distribui o peso do corpo para o ante pé.
  4. Sapato pós-operatório Taco: Indicado após intervenções nas falanges e joanetes. O seu formato evita a carga no ante pé e concentra o apoio inteiro no calcanhar.
- Composição: Poliéster, Nylon, Eva.  
Embalagem: Caixa.



### SCARPE POST-OPERATORIE

Proteggere il piede dopo l'intervento chirurgico.  
Alleviare la pressione sulle dita.

1. scarpe post-chirurgica: alluce valgo, alluce rigido, dita a martello, unghie incarnite, le malattie delle ossa del metatarso.
  2. Scarpe post-chirurgica Talo: Bunions, unghie incarnite, dita garra. Reduce pressione e distribuisce il peso del corpo al metatarso e del tallone.
  3. pattino cuneo post-chirurgica Talo invertita: fascite plantare, ulcere, infezioni, traumi e processi post-operatorie tallone. Si riduce la pressione e distribuisce il peso corporeo per l'avampiede.
  4. scarpe post-chirurgica Taco: Indicato dopo interventi falangi e borsiti. Il suo design impedisce il carico nell'avampiede concentrare tutto il supporto nel tallone.
- Composizione: poliestere, nylon, gomma Eva.  
Embalaje: scatola.

1.



802300 - Talla 34-36  
802305 - Talla 37-38  
802310 - Talla 39-41  
802315 - Talla 41,5-43  
802320 - Talla 43,5-45

2.



802325 - Talla 34-37  
802330 - Talla 37,5-39,5  
802335 - Talla 40-42  
802340 - Talla 42,5-44,5  
802345 - Talla 45-47

3.



802350 - Talla 34-37  
802352 - Talla 37,5-39,5  
802354 - Talla 40-42  
802356 - Talla 42,5-44,5  
802358 - Talla 45-47

4.



802370 - Talla 34-37  
802372 - Talla 38-40  
802374 - Talla 41-43  
802376 - Talla 44-46





### EXPOSITORES DE PRODUCTOS Y PODOLOGÍA

1. Expositor mostrador Ubiofeet:  
 Contiene productos de podología. Se compone de 9 ganchos con capacidad de entre 60 y 70 blisters en total.  
 Medidas (ancho x alto x profundo): 820 x 405 x 300 mm.

2. Expositor de Pie: Contiene entre 60 y 70 blisters de podología, distribuidos en 9 ganchos. Además dispone de 2 ganchos con capacidad de 3 ud. en cada uno, para exponer cojines y almohadas.  
 Medidas (ancho x alto x profundo): 1930 x 345 x 550 mm.



### EXPOSANTS DE PRODUITS ET PODOLOGIE

1. Présentoir de comptoir Ubiofeet: Contient des produits du podologie. Se compose de 9 crochets avec capacité de 60-70 blisters au total.  
 Dimensions (largeur x hauteur x profondeur): 820 x 405 x 300 mm.

2. Présentoir sur pied: Contient entre 60-70 blisters de podologie distribués en 9 crochets. Aussi, dispose de 2 crochets avec capacité de 3 unités chacun, pour exposer coussins et oreillers.  
 Dimensions: (largeur, hauteur x profondeur): 1930 x 345 x 550 mm.



### PRODUCTS AND CHIROPODY DISPLAY STANDS

1. Ubiofeet Counter Stand: It contains products of chiropody. It is composed of 9 hooks with total capacity between 60-70 blisters.  
 Dimensions (wide x high x deep): 820 x 405 x 300 mm.

2. Floor stand: It contains over 60-70 blisters of chiropody distributed in 9 hooks.  
 It adds 2 extra hooks for expose a total of 6 units of cushions and pillows.  
 Dimensions (wide x high x deep): 1930 x 345 x 550 mm.



### EXPOSITORES DE PRODUTOS E QUIROPODIA

1. Expositor mostrador Ubiofeet: Contém produtos de quiropodia. É constituído por 9 ganchos com capacidade entre 60-70 blisters em total.  
 Medidas (largura x altura x profundidade): 300 x 405 x 300 mm.

2. Expositor de pie: Contém entre 60-70 blisters de quiropodia, distribuídos em 9 ganchos. Além disso, dispõe de 2 ganchos com capacidade de 3 unidades em cada um, para expor almofadas.  
 Medidas: (largura x altura x profundidade): 1930 x 345 x 550 mm.



### ESPOSITORI PRODOTTI E PODOLOGIA

1. Expositor contatore Ubiofeet:  
 Esso contiene prodotti podologia. È composta da 9 ganci con capacità tra 60 e 70 blister in totale.  
 Dimensioni (L x A x P): 820 x 405 x 300 mm.

2. Expositor Piede: Contiene tra i 60 ei 70 vesciche podologia, distribuiti in 9 ganci. Ha anche 2 ganci con una capacità di 3 unità. in ciascuno, di esporre cuscini e guanciali.  
 Dimensioni (larghezza x altezza x profondità): 1930 x 345 x 550 mm.

1.



805992

2.



805990







### PAÑUELOS Y TURBANTES

Se componen de 5 modelos (3 turbantes y 2 pañuelos), con una base integrada que proporciona suavidad y confort, además de proteger la cabeza de los factores externos.

Especialmente indicados para mujeres que sufren pérdida de cabello, debido a tratamientos médicos o problemas de alopecia. Usados también como accesorio de belleza.

Composición: 95% algodón, 5% elastán.

1. **Camelia:** Turbante con base integrada y diseño en forma de flor, que puede colocarse al centro o a ambos lados.

2. **Dahlia:** Pañuelo con base integrada (lisa o rizada). Múltiples opciones de colocación. Posibilidad de combinar colores entre la base del pañuelo y la lazada.

3. **Orquídea:** Turbante con base integrada y lazo que puede colocarse al centro, a ambos lados o detrás.

4. **Lirio:** Turbante con base integrada y drapeado que puede colocarse al centro, a ambos lados o detrás.



### FOULARDS ET TURBANS

Se compose de 5 modèles (3 turbans et 2 mouchoirs) avec base intégrée qui fournit douceur, confort et protège la tête des facteurs externes.

Indiqués pour les femmes qui souffrent perte de cheveux pour traitements médicaux ou problèmes d'alopecie. Utilisés aussi comme accessoire de beauté.

Composition: 95% coton, 5% élasthanne

1. **Camélia:** Turban avec base intégrée et design décoratif en forme de fleur, qui peut être placée au centre ou deux côtés.

2. **Dahlia:** Foulard avec base intégré (lisse ou frisée) multiples options de placement. possibilité de combiner couleurs entre la base du mouchoir et la boucle.

3. **Orchidée:** Turban avec base intégrée et drapé en forme du ruban, qui peut être placée au centre, des deux côtés ou derrière.

4. **Lys:** Turban avec base intégrée et drapé qui peut être placée au centre, des deux côtés ou derrière.



### HEADSCARFS AND TURBANS

Consist of five models (3 turbans and 2 headscarfs) with integrated base that provides softness and comfort, as well as head protection from external factors.

Especially indicated for women that suffer loss of hair, due to medical treatments or alopecia problems. Used also as beauty accessory.

Composition: 95% cotton, 5% spandex.

1. **Camellia:** Turban with integrated base and decorative design, in the shape of a flower that can be placed to the center or to both sides.

2. **Dahlia:** Headscarf with integrated base (smooth or curly) many placement options. possibility of color matching between the base of the headscarf and the loop.

3. **Orchid:** Turban with integrated base and draped ribbon that can be placed to the center or to both sides.

4. **Iris:** Turban with integrated base and draped that can be placed to the center or to both sides.



### LENÇOS E TURBANTES

E composto por 5 modelos (3 lenços e 2 turbantes) com base integrada que proporciona suavidade e conforto, além de proteger a cabeça dos fatores externos.

Indicados para das mulheres que sofren de queda do cabelo, ligada a tratamentos médicos ou problemas de alopecia. Utilizado também como acessório de beleza.

Composição: 95% de algodão, 5% de elastano.

1. **Camélia:** Turbante com base integrada e design a forma de flor, que pode colocarse ao centro ou a ambos lados.

2. **Dahlia:** Lenço com base integrada (lisa ou frisada) múltiplas opções de colocação. possibilidade de combinação de cores entre a base do lenço e a laçada.

3. **Orquídea:** Turbante com base integrada e drapeado de laço, que pode colocarse ao centro, a ambos lados ou atrás.

4. **Lirio:** Turbante com base integrada e drapeado, que pode colocarse ao centro, a ambos lados ou atrás.



### FOULARD E TURBANTI

Composti da cinque modelli (3 turbanti e 2 foulard) con una base integrata che proporciona morbidezza e confort, proteggendo la testa da fattori esterni.

Specialmente indicate per donna che soffrono la perdita dei capelli dovute a trattamenti medici o a problemi di alopecia.

Composizione 95% cotone, 5% elastane

1. **Camelia:** Turbanti con base integrata e disegno a forma di fiore, che si può collocare al centro o sui lati

2. **Dahlia:** Foulard con base integrata /liscia o riccia). Molteplici opzioni di posizionamento. Possibilità di combinare colori tra il foulard e il nodo.

3. **Orchidea:** Turbanti con base integrata e nodo che si può collocare al centro, su ambo i lati o posteriormente.

4. **Lirio:** Turbante con base integrata e drappeggio che si può collocare al centro, su ambo i lati o posteriormente.

### Colores | Colours | Couleurs | Cores | Colori



1.



706800	706803	706806
706801	706804	706807
706802	706805	

2.



<b>Liso</b>	706842	706845
706840	706843	706846
706841	706844	706847
<b>Drapeado</b>	706822	706825
706820	706823	706826
706821	706824	706827

3.



706850	706853	706856
706851	706854	706857
706852	706855	

4.



706860	706863	706866
706861	706864	706867
706862	706865	



# CÓMO COMPRAR ONLINE

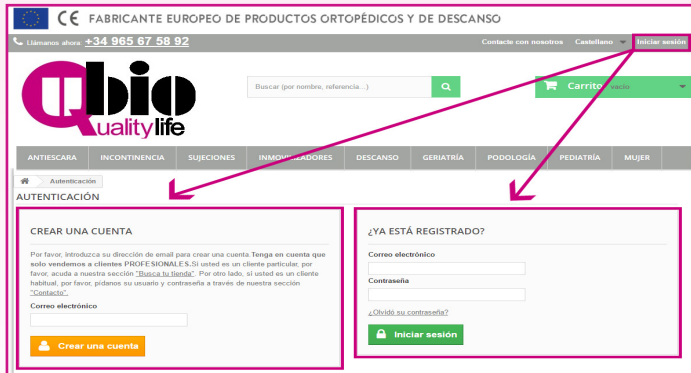
VISITA | VISITE | VISIT:  
[www.ubiotex.com/ubitienda](http://www.ubiotex.com/ubitienda)



## 1. REGISTRO/INICIAR SESIÓN | SIGN IN/LOG IN

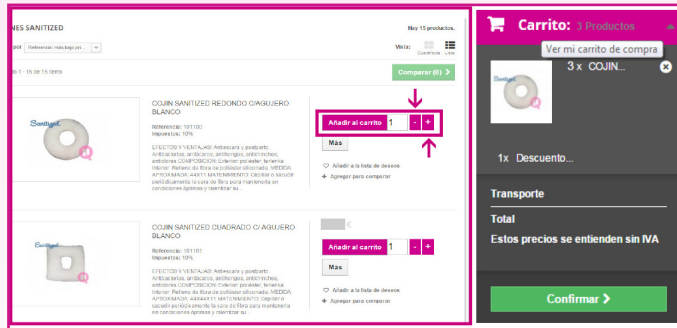
- Visita [www.ubiotex.com/ubitienda](http://www.ubiotex.com/ubitienda)
- Desde la página de Inicio pulsamos en Iniciar Sesión.
- Elegir CREAR UNA CUENTA para crear el registro o en INICIAR SESIÓN en caso de que ya tengamos una cuenta y contraseña.

Sólo servimos a clientes profesionales



## 2. AÑADIR PRODUCTOS | ADD PRODUCTS

- Podemos añadir al carrito el número de productos que deseemos usando los botones "+" y "-" o escribiendo directamente en la caja de texto la cantidad que queramos.
- Posteriormente pincharemos en "Añadir al Carrito".
- Vamos al Carrito de compra en la parte superior derecha de la página y seleccionamos "Ver carrito"



## 3.FORMA DE ENVÍO Y PAGO | SHIPMENT AND PAYMENT OPTIONS

- En caso de que la dirección de envío sea distinta a la de facturación en necesario que lo indiquen en el apartado observaciones (Domicilio, Población, Código Postal y Provincia)
- El siguiente paso es elegir el método de envío entre nuestra agencia o la recogida en almacén por su propia agencia.
- Elegimos el "Método de pago" y pulsamos "Confirmar Pedido"

FORMAS DE ENTREGA		ELIJA SU MODO DE PAGO	
Seleccione una opción de envío para ésta dirección: Mi dirección			
<input checked="" type="radio"/>	Agencia de Transporte (Nuestros Medios) Tiempo de entrega: 24/48h El más rápido		Pagar con tarjeta
<input type="radio"/>	Recogida en Almacén (Sus Medios) Tiempo de entrega: Recogida en Almacén El mejor precio		Condiciones Pactadas
			Pago contra reembolso.

### FINALIZAR COMPRA FINISH PURCHASE

En breve recibirá su pedido en la dirección elegida y podrá disfrutar de nuestros magníficos productos.

**Fabricados por nosotros a medida para solventar sus necesidades**

**¡GRACIAS POR CONFIAR EN NOSOTROS!**



### ENVÍOS A TODO EL MUNDO

Servimos a mayoristas de cualquier país, con la mejor calidad-precio, por eso los productos UBIO están presentes en los cinco continentes. Con nuestra política de precios y ventas hemos generado un gran cambio en nuestro sector, porque la calidad de vida es mejor con un servicio bueno y asequible.



### WORLDWIDE SHIPMENTS

We serve wholesalers of any country, with the best quality - price, because of it the products UBIO are present in five continents. With our price policy and sales we have generated a great change in our sector, because the quality of life is better with a good and attainable service.



### DES ENVOIS TOUT LE MONDE

Nous servons aux grossistes de n'importe quel pays, avec la meilleure qualité - prix, par cela les produits UBIO sont présents dans les cinq continents. Avec notre politique de prix et de ventes nous avons généré un grand changement dans notre secteur, parce que la qualité de vie est meilleure avec un service bon et accessible.



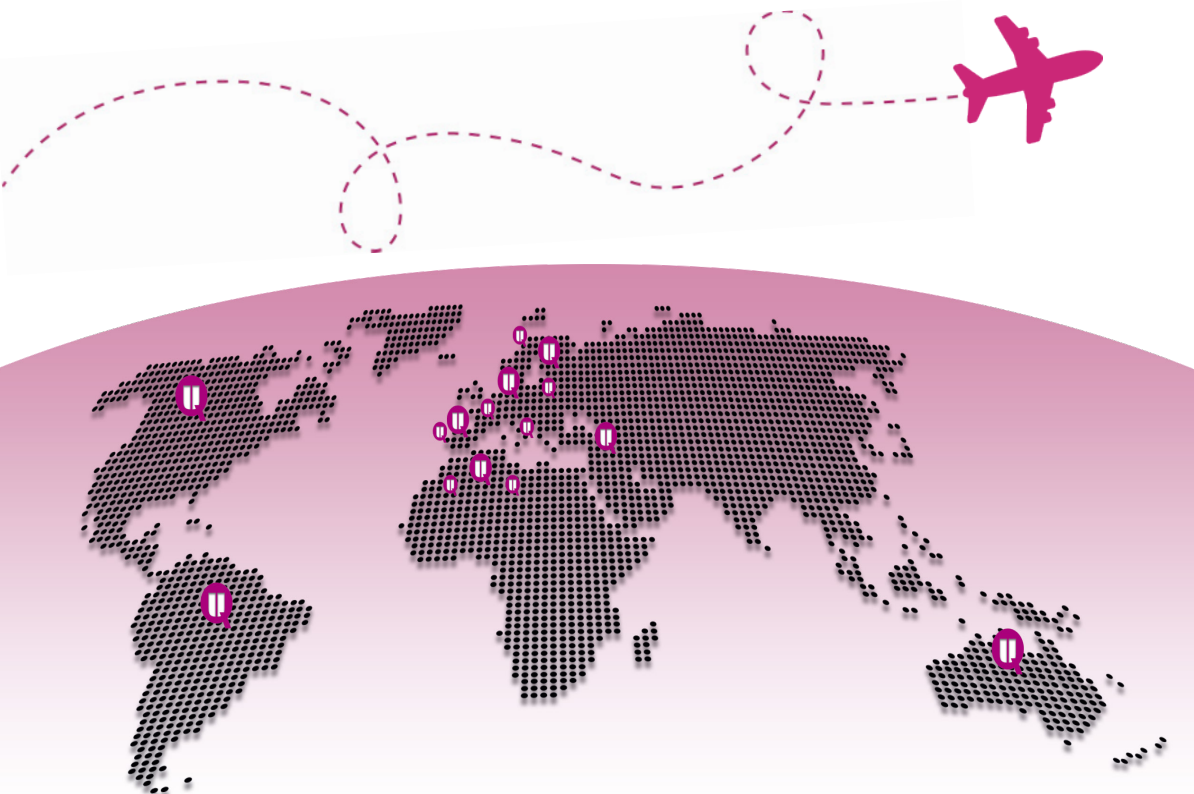
### REMESSAS PARA TODO O MUNDO

Servem atacadistas de qualquer rural, com o melhor qualidade-preço, por isso os produtos UBIO está presente nos cinco continentes. Com nossas políticas de preços e vendas nós geramos uma grande mudança em nosso setor, porque a qualidade de vida é melhor com um serviço bom e disponível.



### TRASPORTO MONDIALE

Serviamo grossisti in qualsiasi paese, con il miglior valore, così i prodotti ubio sono presenti in tutti e cinque i continenti. Con i nostri prezzi e le vendite hanno generato un grande cambiamento nel nostro settore, perché la qualità della vita è migliore con un servizio buono e conveniente.





**UBIOTEX QUALITY LIFE S.L**

**ARTÍCULOS ORTOPÉDICOS Y DE DESCANSO**

**Polígono Industrial Canastell C/De la Fragua, Nº21**

**03690 San Vicente del Raspeig (Alicante) Spain**

**Telf: +34 965 675 892/+34 965 500 478**

**Fax: +34 965 667 464**

**[www.ubiotex.com](http://www.ubiotex.com)**



**EUROPEAN  
MANUFACTURER**



**FABRICAMOS PRODUCTOS A MEDIDA**

**FABRICAMOS PRODUCTOS A MEDIDA**